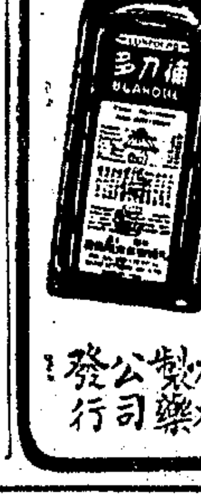
申報

中華民國參拾年
捌月貳拾貳日星期伍
今日本報三大張
售國幣八分
第二萬四千二百三十號
本館地址 上海漢口路三〇九號
電報掛號 〇七八六
電話 九三四八三 轉接各部辦事處
INCORPORATED DELAWARE U. S. A.



老牌滋補治咳防癆劑
補力多
藥房公司均售
九福製藥公司發行

新造

安樂新邨

新式花園洋房分宅出售

坐落法租界麥尼尼路（姚主教路東首 汶林路西首）

新造三開間雙開間眞三層樓花園洋房二十餘宅連道契基地分宅出售關於建築工程業經工作已久再限三個半月之間即可完工交屋對於地段及房屋之優點露佈于左

(一)地段合宜　本邨位置法租界A字住宅區環境幽雅交通便利二路電車直達弄口

(二)房屋設計　每宅房間規劃特別寬大浴室及洋台汽車間應有儘有

(三)內部裝修　屋內裝修均用上等柳安並嵌鑲蘆蓆紋地板浴室洋台廚房均嵌鑲白磁磚台度及馬賽克地坪

(四)衛生設備　二三層浴室均配置搪磁方式浴缸白磁低水箱抽水馬桶及面盆等併裝配克羅米進出水龍頭管子等件

(五)電氣設備　電燈電熱電鈴暗綫燈頭開關撲落及一切電燈暗綫另件均用上等歐美材料

(六)花園草地　關於門前花園草地弄內佈種草木佈置幽雅合於衛生

右列優點外並以該處鄰近俱是巨大花園洋房風景清幽環境高尙馬路清潔空氣新鮮允稱海上最優等之住宅區也

附告

本行前以設計建造**霞飛路中南新邨**自經公告出售後不數日間即承　各界定購告罄致後來者均遭向隅殊深遺憾際茲百物騰貴之秋對於建築材料飛漲尤甚**本邨定價低廉**欲覓高尙住宅者幸勿失此良機如各界有意置產者請速預定遲恐向隅本行備有定購簡章歡迎面索

五和洋行啓 圓明園路一四九號 電話一四三五六號

新建

四層公寓

房地產出售

拉都路 西愛咸斯路 轉角

本行茲受業主委托出售上開公寓房地產

計開
店面――九間
三間公寓――四宅
二間公寓――兩宅

右開租金全年可收三萬二千二百元均有租賃合同業主囑托廉價出售法幣二十五萬元正

五和洋行啓 圓明園路一四九號 電話一四三五六號

張崇餘堂國藥號今日開幕

國人理想中之大規模國藥威權 籌備一年 始行開張

營業種類：精選上等正路國藥 虔修飲片 丸散膏丹 諸品膠露 參燕銀耳

特製上品：加料人參再造丸 加料烏鷄白鳳丸 小兒萬病回春丹

開幕紀念 照碼八折 奉送贈品

發兌中等平直價格

地址 辣斐德路平濟利路口皇宮門面

電話 八七一六四

接方送藥 代客煎藥

今日特別節目 假座亞開電台 週率一〇六〇 電話九一七七五

十二時至二時 笑笑 黃笑一
二時至四時 小張笑笑 寶
四時至六時 小天 楊能
六時至八時 江笑笑 姚慕雲
八時至十時 周萊 笑笑 樂
十時至十二時 沈笑 孝
何雙呆 小姐 邵國淋 杜阿順 余日操 報告
范笑卿 楊笑大 趙賀山

杜學文 周昌樞 律師受任張崇餘堂國藥號常年法律顧問通告

杜律師事務所麥特赫司脫路五十六弄五號電話三二六六二
周律師事務所愛文義路四七四弄五號電話三九〇六六

律師 姚肇第 湯有爲 受任天星越劇團馬樟花女士常年法律顧問通告

湯律師事務所江西路四五二號電話一七〇七八
姚律師事務所四川路金業大樓電話一〇三八四

王逸公律師受任羅月珍女士常年法律顧問通告

茲受任上開當事人聘任爲常年法律顧問嗣後如有侵害其一切法益者本律師當依法盡保障之責特此通告 事務所愛多亞路三四號 電話一四四三三｜八一四七一號

張橫海律師代表威記擬買合記公司所有坐落貴西義路基地啓事

據威記代表稱茲擬買受合記公司所有坐落貴西義路地冊五一六三號法冊道契四〇六九號基地八分三厘九毫又同路毗連地冊五一六三A號法冊道契四〇七〇號基地八分二厘九毫兩共基地一畝六分六厘八毫如有第三者主張權利提出異議者希於本月三十日前攜帶證據向貴律師聲明理由如過此期限即交價立契不受任何之干涉等語委爲代表辦理前來特爲啓事如右 事務所牛莊路六九二號 電話九一二六一

錢鋒律師代表翁時俊義駁覆翁時榮啓事之啓事

頃據上開當事人委稱赫德路振豐當爲先父謙所手創向由四房時營管理均爲時營五房不否認在分析手續未完竣前當爲共有之毫無疑義共有物之處分振豐當須全體共有人同意者概屬無效律師有明文未得 事務所愛文義路禰田邨五十八號 電話三三三九五

吳象賢律師代表證明翁甫青讓受天成紙號股份啓事

翁甫青翁寶慶前合夥開設天成紙號茲翁甫青無意經營業於本月十五日將所有股份一切讓與翁寶慶個人獨自經營並將牌號上加記二字自即日起翁甫青與天成紙號脫離關係以前該號對內對外一切債權債務概歸受讓人翁寶慶負責理楚以後與翁甫青無關該號營業盈虧亦與翁甫青無涉除將讓受股份契約各執外特代啓事如上 事務所愛文義路新民邨三十五號 電話八一九七〇

沈士文 劉錫根等聲明與顧肯夫律師解除委任契約啓事

余等前因與合記經租公司爲房屋租賃關係發生糾紛曾委託顧肯夫律師代表辦理茲因顧律師公務頗忙對於所委託辦理之事無暇兼顧所訂委任契約雙方同意解除嗣後前顧律師所代表與合記經租公司所接洽之事概不發生效力特此鄭重聲明如上

正中會計師事務所 會計師沈璋績 張佩孫受任榮豐典 洽康典常年會計顧問通告

事務所 愛多亞路一四五號浦行大廈三樓二一六號 電話 八九三二七

江蘇上海第一特區地方法院五三九六號公告（聲請執管錢生財遺產）

爲公告事據錢信和具狀聲請發給執管遺產證書略稱故父錢生財浙江鄞縣人於民國三十年在滬逝世時年五十九歲遺有(一)英冊道契第一二九九七號地二畝六分七釐及第五八一四號地一畝零三釐六毫均坐落公共租界小沙渡路在高易公館掛號戶名錢生財(S. J. Gee)(二)小沙渡路二百二十五號即工部局西區地冊三二五七號及三二六零號錢生財(S. J. Gee)與美國第四海軍陸戰隊所訂之租賃契約(三)怡和紗廠股票五零零二五號共兩紙計一百二十五股票面每股規銀五兩戶名(Gee Sung Chan)又上海毛絨紡織公司股票七四六八零號及自第四四六九一三至四四七二九六號共三紙計七百零四股票面每股國幣五元戶名(Gee Sun Jiang)(四)大通銀行帳戶名(Gee Sung Jay)(五)滙豐銀行存款英金九十鎊八先令四辨士又同銀行存款國幣一千二百七十一元九角四分戶名均係(Sing Fong & Co. By S. J. Gee)又麥加利銀行存款等均應歸聲請人繼承執管等情前來據此合行公告登報週知如有對於此項聲請持有異議者限自登報之日起至停登報後二十日內來院聲明若逾期無人聲明異議本院即准發給執管遺產證書特此公告

中華民國三十年八月九日

元泰煤業股份有限公司啓事

本公司承各同業各用戶惠顧至深感荷惟查本公司所發出各煤之本單爲數不少至今仍有遲延日久而未出者此在未曾出貨以前倘若發生任何不能出貨或竟減失之事實本公司因不負任何責任及担負危險茲因時局瞬息萬變不能出貨或減失之事當隨時隨地極易發生特別公示備告凡持有本公司之本單者務請一律將貨出清否則發生任何變化應由買受人自負遲延領受責任概與本公司無涉幸希注意爲荷

三菱公司遷移通告

敝公司自本月二十四日起全部遷移至廣東路八十六號辦公特此奉告 電話一八〇八〇（轉接各部）

三菱公司啓

陳禮祥 王錦瑢 訂婚啓事

承金兆祺 佘廷榮 兩位先生介紹並徵得雙方家長同意謹訂於民國三十年七月一日在渝訂婚 敬告諸親友

陳禮祥 王錦瑢 仝啓

顧佑朝 葉鏡葵 爲 舍侄宗光 小女學文 訂婚啓事

茲承陳組咁 韓星渭二先生介紹並得雙方本人同意謹擇於中華民國三十年八月二十二日假寧波旅滬同鄉會訂婚時值非常一切從簡特此敬告 親友

新新大戲院 張國震 顧鴻芳 道謝

敝院前日開幕猥蒙新知故友海上俊彥惠然蒞止光生四壁或佳珍頒錫蓬門彩耀雲情厚誼彌滋感謝祇以是日客滿款待未週褻瀆高賢更深負疚謹此申謝諸希諒鑒

青年會少年戲劇社啓事

本社原定于八月廿三日公演緣因手續未及完竣以致不克如期演出故不得已而展緩日期一俟公演有期再行公告事出無奈伏希亮察並致歉意

學術講座第九次公開演講通告

（講師）陳選善博士（講題）四十年來科學方法在教育上之應用（日期）八月二十四日上午十時（地點）愛多亞路成都路東璇宮劇院（附告）不用聽講證聽者可簽名入座

上海職業指導所代考會計員

本埠某大會計師事務所現擬招考高級及初級會計員若干人限男性［資格］高級大學商科或經濟科畢業初級高中商科畢業如具同等程度而有中西式簿記會計之經驗者亦可應考［待遇］試用期六個月試用期內高級月給津貼一百元初級月給津貼六十元試用期滿成績優良得正式錄用酌給薪金不供膳宿應考者請先具函附詳細履歷投函本埠華龍路八十號本所另函通知考試不合者恕不函復

上海高級商業補習學校招生

教育部備案 教育局立案

（設科）簿記 國英日俄文 數學等

程度 初中畢業及有相當學力者

（學費）初級七元 中級八元 高級九元

報名 即日起 報名費二元

考科 國文 英文 常識 口試 體格檢查 隨帶筆硯

考期 八月三十一日上午八時

校址 第一校東浙江路 第二校漢口路江西路二二六號

校董長 余雲岫 事長 徐濟華 教務長 姜振勳

生生高級助產職業學校招生

教育部備案
之江大學 招考 機械工程學系新生通告
本校自下學期起開設機械工程學系招收一年級新生五十名 報名八月廿二日廿三日廿五日 考期八月廿六日廿七日 校址南京路慈淑大樓 簡章函索即寄

教育部備案
新中國大學 招生
招班級：文，理，法，商學院暨各專修科一年級新生及二三年級轉學生 報名：即日起 考期：八月廿五日 校址：南陽路一八二號 電話：三六〇八一 簡章函索附郵二分即寄

復旦大學招生
（系別）中國文學系外國文學系教育系化學系土木工程系社會系法律系政治系經濟系銀行系會計系各一年級新生及二三年級轉學生（考期）八月廿九·三十兩日上午八時起（報名及考試地點）赫德路五七四號本校（簡章）函索附郵二分（附註）錄取後願往重慶本校肄業者應於報名時註明

光華大學附設商業專修夜校招生
本校為使社會青年利用業餘時間研究專門學術起見於上學期起添設商業專修夜校本學期以適應時勢之需要設會計銀行工商管理三科均以修滿二年為畢業（入學資格）高級中學畢業或具有同等學力者男女兼收（考期）八月三十日即日起報名（選課）凡高中畢業或具有同等學力對於商業課程志願選讀者得自即日起報名登記經審查合格後准予入學（簡章）函索附郵二分

光華大學附屬中學招生
（年級）高初中一年級上學期新生插班生（高三下不收）（考期）八月二十日至二十六日（簡章）函索附郵二分（校址）漢口路四二二號證券大樓

大夏大學招生
本校上海部分各院系奉部令完全照舊辦理
文學院 設中國文學系外國語文系歷史社會學系
理學院 設化學系土木工程系
法學院 設法律系政治系經濟系（商法兩學院大部分課程均排在下午五時以後上課）
商學院 設銀行系會計系工商管理系
教育學院 設教育系社會教育系
（報名）即日起（考期）九月八日九日十日（校址）靜安寺路一〇八一弄（戈登路口）

三吳大學
文理法商各院系 會計特科 銀行特科 法律特科
中學 普通科 商科 初中
均定後日上午八時招考男女生
校址仁記路九十七號 電話一七一七三

復旦大學實驗中學招生 男女
（年級）初中一年級秋季新生二三年級春秋季插班生高中普通科甲乙組商科一年級新生二三年級春秋季插班生（報名）即日起考前一日止（考期）八月廿三日（校址）北京路（江西路西）二二六號中一信託大樓四樓（簡章）函索附郵二分即寄

本校備案呈請在案
復興中醫專科學校招男女生
本校應時代需要遵照教部頒佈中醫校規程及科目辦理依法呈請備案融滙古義新知復興中國醫學根底另擬優待辦法（資格）中學畢業或同等學力（時間）下午六時半至九時半（學雜費）一二年級四十元三年級四十五元（報名及放期）即日起下午二時至五時（校址）愛文義路大華路口九五八弄二四號 校長時逸人 副校長張贊臣 總務張汝偉 教務俞慎初

教育部立案
新華藝術專科學校 藝術師範學校 招男女生
（系科）新制五年專科及藝術師範收初中畢業生各組四組及教育部委辦勞作專修科收高中畢業生各組二年級以下收轉學生（報名）即日起（考期）九月一日至二日（章程）函索附郵票四分（校址）上海薛華立路一五五弄十八號

省立太倉師範學校招生
招考年級 1 初中部普通科一年級新生，二三年級插班生 2 高中師範科一年級新生 3 簡易師範科一年級新生
報名日期 即日起 考試日期 八月廿八日上午八時起
附告 膳宿均備外埠學生得隨到隨考
校址 法租界蒲柏路慈雲別業五號

省立揚州中學第二院招生
年級 （一）高初中秋季一年級新生，二三年級插班生（二）高初中春季二三年級借讀生
報名 即日起 考期 八月二十六兩日 院址 南京路慈淑大樓七樓 簡章備索

南洋中學招生 男女
（年級）高初中一二年級（報名）即日起八月廿四日止（考期）八月廿五日（校址）北京路一八〇號鹽業大樓（附告）本校初中一年級請求入校者多特在鹽業大樓本校另闢一班有志來學者可來報名應試此布

教育部備案
肇和中學暨小學部幼稚園招生
（年級）高初中一二三年級插班生，小學部一年級新生各級插班生，幼稚園新生（放期）（校址）報名即日起 高乃依路廿一號 清寒優秀免費生

上海
青年會中學 職業夜校招生
一 班次 新舊生應於廿五廿六兩日付清各費領取上課證 男女兼收初級高級及選科學生課程完善注重英語及商業適合需要
二 報名 即日起
三 考期 中學部八月廿六日下午七時至九時 小學部八月廿七日
四 開學 九月一日
五 章程 函索或面取
六 地址 四川路五百九十九號
膳宿俱備

教育部備案
社會局立案
民立中學招生
年級 （一）秋始高初中一年級新生（二）春始高中一年級及初中一年級插班生（三）秋始初中二三年級插班生
件及二寸半身照片三張報名費二元由本校給予准考證
考期 八月廿八日上午九時起
章程 郵票二分外埠四分
報名 凡有志來學者須先期來校報名並繳原校證明文件
校址 威海衛路口四一四號
校長蘇穎傑
電話 92700

夏光中學招生
教育部備案 社會局立案
（年級）初一初二 高一（放期）八月廿七日報名即日（校址）男子部 南京路慈淑大樓 女子部 靜安寺路斜橋弄66號大廈
索章報名處 南京路慈淑大樓五二四號

教育部特准立案
滬江模範中學 男女子部招生

教育部備案 社會局立案
東亞中學招男女生
（學級）初高中一年級新生及二年級插班生（報名）即日起（放試）八月廿五日（章程）備索（校址）上海法租界華龍路中華職業教育社內

江蘇省教育廳准設立
新南中學招男女生
（班級）初中一年級及高中一年級新生（報名）即日起每日上午（考期）八月二十四日上午八時起（校址）福州路世界書局東首復興里四號（電話）九〇九三四（簡章）備索（附啓）（一）本校為紀念學校創始起見特設創建紀念獎學免費額另有章程（二）凡吳縣籍學生照章得減收學費

教育部立案
泉漳中學招男女生
（年級）高初中一年級新生及各級插班生（考期）八月三十日（報名）即日起（校址）愛文義路大華路口九五八弄一〇八至一一〇號 簡章備索

教育部立案
浙光中學招生 原名浙江中學
（年級）高中初中秋始一年級新生及高中秋始各級初中秋春始各級插班生男女兼收（報名）即日起（考期）八月三十日（校址）福州路科學儀器館三樓四樓 簡章備索 上午八時起

省立南通中學招男女生
班次 高初中秋季各級新生及插班生
考期 高三初三定於廿七廿八兩日 初一·二高一·二定於卅日
報名 高三初三廿二日起至廿五日止 初一·二高一·二廿日起至廿九日止
校址 靜安寺路大陸游泳池對過五九一衛一〇五號
章程 函索二分
電話 35332

教育部特准立案
立人中學招生（年級）（報名）（考期）
初中二十二元 高中三十二元 學費
八月念五日上午八時 新鐘
（校址）康腦脫路八十八弄（麥特赫司脫路西）電話六一〇五一號 簡章備索

教育部備案
教育局立案
中國中學招生
（班次）高初中小學幼稚園各級新生插班生（報名）即日起（考期）八月廿四日（宿舍）招收二百名（章程）函索即寄
校址 男子部 小學部 西愛咸斯路三八六號（電話七五〇八〇） 女子部 西愛咸斯路三四九號（電話七七六四五）

教育部備案
上海市社會局立案
江東中學 立德中學 懷久（子女）中學 和衷中學 新北中學 招生

江東 前市立洋涇中學改組
年級 小學部各級新生 初中一年級新生 二三年級插班生
報名 即日起至考前一日止
考期 小學部八月二十二日 中學部八月二十五日
校址 浦東陸家渡觀音堂隔壁 電話三九二八四
膳宿均備 章程備索

立德 前市立新陸師範改組
招考年級 初中各級高中普通科師範科幼稚師範本科新生插班生及借讀生男女兼收
考期 八月廿四日 報名即日起至考試前一日止
宿舍 備有男女寄宿舍
校址 南陽路一八二號 簡章備索

懷久 前市立務本女中改組
（一）年級：小學一二年級新生及各級插班生，初高中一年級及高師一年級新生，初高中二三年級插班生（二）報名地址：辣斐德路77號或北校蒲石路88弄（九福里）四十一號（三）報名日期：即日起，考試前一日止（四）考期：八月廿八日新鐘八時起（五）試場：辣斐德路77號（六）簡章：備索（附郵一分）（七）本校各級全日上課（小學報名考試均在蒲石路）

和衷 前市立吳淞中學改組
年級 初中一年級秋始二年級新生借讀生插班生
報名 即日起
考期 八月廿一日
校址 北成都路五九七弄五號
附告 本校設有貧寒學生助學金（八月廿一日截止）詳章函索即寄

新北 前市立北中學改組
班級 秋始高初中一年級新生 秋始初中各級新生 春始初中一年級新生
報名 即日起
考期 八月二十九日
納費 初中雜費四十二元 高中雜費四十八元
校址 愛而近路北河南路口 電話43795
簡章備索

私立江東中學為教育部備案 教育局立案 校
瑩社助學金招生
（一）學額 初中一年級二三年級十五名（二）撥助全部學雜費（三）投考資格 1 須有立案中小學證明文件者 2 品學兼優家庭清貧有保證人證明者 3 限浦東各縣籍（四）考試日期 八月二十五日（上午八時起）（五）報名 八月二十三·四日（六）索章處 中報館 中華書局 新聞報館 鼎新染織廠（七）校址 福煦路重慶路西

教育部備案 教育廳立案
常州中學暨幼稚園招生 男女
（年級）高初中小學幼稚園新生及各級插班生（開學）中學九月一日 小學業已開學（校址）白克路大通路口 電話六六〇八四
（考期）中學九月二日 小學隨到隨考 備有男女宿舍

教育局立案
建承中小學招生 男女
膳宿均備
（班級）初中及高中普通科一二三年級（報名）即日起（考期）八月廿五日（校址）靜安寺路同孚路口斜橋弄七五號（電話）三二七七〇
附告：省立無錫師範學校初中及高中師範科並簡師科同日招考男女生

教育部立案
正中中學後日二十四日招考 明日報名截止
校址 愛多亞路一六〇號（江西路東）泰晤士報大廈

教育部立案 省教師主辦 市教育局立案
東南中學 大中中學 招生 增設優秀班
本校招初高中普通科商科各級男女生膳宿均備八月廿八日考試並增設初一高一半費優秀班在原畢業校考前五名經證明者免試插入報名從速詳章備索 校址赫德路口六十八號（電話）六〇三八七

教育局立案
正風中學 小學 九月一日開學
新舊生均須於開學前一日來校報到遠道學生不及應試者得隨到隨考 校址：西愛咸斯路六十號 電話七三四一二號

上海江西高級職業學校八月廿七日續招生 中
級別 初中各級 高中普通一 高商一 高商二
校址 浦石路六三五號（電話）
附告 膳宿均備 簡章函索

教育部備案 教育局立案
新寰職業中學暨第二小學 小學 招生
（年級）高初中商科應用化學科普通科一年級新生及二三年級插班生（高商三不收）高初中商科春始一二三年級插班生幼稚園（總校）威海衛路重慶路口 第一小學（報名）即日起（考試日期）八月二十五日（校址）派克路協和里（電話）三六一八一 簡章備索

教育部備案 教育局立案
青年中學暨小學招生 男女
（學級）高初中小學幼稚園一年級新生及各級春秋始插班生（考期）八月廿一日（報名）即日起（校址）霞飛路華龍路西 膳宿俱備 簡章備索

教育部立案
大經中小學招生
（級別）高初中小學各級新生插班生（考期）八月廿四日（報名）考期前一日截止（校址）北京路河南路口鹽業銀行隔壁清遠里二十號 電話一一八一二
學金（燮堂助學金）本校校董映雪堂主人（隱名）為紀念其先德起見特捐款設燮堂助學金凡有志投考本校之學生以及本校舊生之無力求學者均得申請補助（簡章備索）

江蘇教育廳備案立案
私立
育英中學暨附屬小學招生
一，班次 高中普通科初中及小學新生及插班生 二，報名 即日起考試前一日止 三，考期 中學八月念五日 小學八月二十四日 四，章程 函索附郵二分 五，校址 中學 愛文義路哈同路口覺園 第一附小 靜安寺路西摩路口滄洲別墅 第二附小 山西路寧波路絲業會館內 五〇號

教育部備案
蘇州振華女子中學校招生
（年級）高初中各級插班生（考期）八月二十九日上午八時起至下午四時（報名）即日起（校址）愛文義路赫德路口 簡章備索

教育部立案
愛國女子中學招生
年級 秋始高初中普通科高中商科一年級新生及各級插班生
考期 八月三十日
報名 即日起
校址 哈同路南陽路二二五號 電話三二七三 九八
膳宿均備 章程備索

教育部暨江蘇教育廳立案
私立無錫競志女中暨附小招生
（年級）高初中小學各級（報名）即日起（考期）八月廿六日（學費）高中四十五元初中三十八元高小廿四元初小十八元（膳宿）兼備（簡章）備索（校址）南成都路成都坊六號（電話）三三五四七

劍橋英專
本校為全國著名各教會大學校友主辦歷已八屆日臻發展茲因學額激增特於派克路一二四號添闢分校 1 基本英文普通科 2 商業英文速成會話科 3 修選科 業餘晨晚夜班 初學至大學程度 兼避免擁擠 即日起報名 每日晨二時
章程備索
總校 一校：南京路慈淑大樓教室全部三樓 二校：福煦路馬浪路在霞飛路四校辦公 三校：愛文義路卡德路在滬光中學內 四校：霞飛路華龍路口東亞女中 五校：派克路一二四號立達學園內 辦公總處：慈淑大樓五二〇號全日辦公
電話 91870

S. M. E. C.
模範英專招男女生
特點 1. 本校嚴格教授實用標準英語 2. 上課時間適宜業餘課餘補習 自初學至大學均可按程度入相當班級
報名 即日起
附設 總校附設國文專修科
開學 九月五日
入學 南京路慈淑大樓五樓五一七號至五二二號
校址 總校 南京路慈淑大樓五樓 分校 福煦路重慶路東首一六二號正行女子中學
電話 九〇〇八二 三三三九〇
校長 E. C. ROSS
簡章函索附郵二分

中華職業補習學校
第一校 地址 華龍路八十號（公園對面）中華職教社內 設科 商科，升學準備，婦女班 國英日德法文數學理化簿記會計銀行會計華英文打字國語無線電裝修實用電工科職工班（免費）等百餘級 開學 九月一日 學費 章程詳見 電話 83647
第二校 地址 北京路河南路口三三〇號 設科 英文國文一級至八級 商科數學 店員科 特設 英文專修 國文專修 文法修辭 中英文速記班 會話 開學 九月五日 學費 章程詳見
第三校 地址 愛文義路卡德路口 設科 機械電機土木工程機械製圖建築製圖商科升學預備科國文英文德文日文英語會話物理化學算術代數幾何三角大數解析微積分房建築鋼筋混凝土力學材料強弱機械學機械簿記珠算等工商選修科凡六十餘科 開學 九月五日 納費 三元起 電話 36455
第四校 地址 愛多亞路成都路口浦東大廈三號 設科 職業科語文數理化學科等一百餘班特設婦女班店員班無線電收發報專修科自晨七時至晚十時任憑選讀程度自高小起至大學所有無線電及理化各科均有實驗詳章函索均可 開學 九月一日報名從速 學費 全期五個月學費四元起並有減費團體五人以上另有優待 電話 37755
第五校 地址 南京路石路東四明銀行大樓 設科 語文各科 數理各科 會計各科 中西打字 婦女補習 電氣工程 開學 九月五日 學費 自五元起 電話 九三五 四二一號
第六校 地址 愛多亞路一六〇號江西路口泰晤士大樓五樓 設科 商科，婦女科，英文實用修辭專修科 其他補修科目：國文英文日文德文會話數學簿記會計等二十五科 詳章 開學 九月一日 學費 全期學費二十星期最低學費起自一元五人以上團體優待 電話 18277
第七校 地址 膠州路愚園路口 設科 商科，升學準備，德，俄，日，法文，婦女班，義務班，國，英，華英文打字，數學，理化，簿記會計，銀行會計，實用電工，國語等。 開學 九月一日 電話 二八四八一七轉

上海市教育局立案
中國職業補習學校 上海第二職業補習學校
設科 英文二十二班由初學至大學共分五組 國文十班依程度高低計分甲乙丙三組 商業科有簿記會計珠算打字英語會話 學費 全期學費自六元起不收雜費 課時 晨班七至八時 夜班五至十時 老鐘新鐘任擇 開學 九月一日 詳章函索 校址 卡德路191號愛文義路北郵政局對面 電話 60819 31164

教育部特准備案
新亞職業補習學校
開學九月一日 索章報名從速
設科 國文 英文 法文 日文 德文 俄文 算術 代數 幾何 三角 珠算 簿記 會計 速記 正音 國音 漫畫 攝影 書法 口琴 理化 有備 實驗 個別班 婦女班
程章備索（日科）國文 英文 算學 日文 升學班 婦女班
商科 簿記 會計 珠算 國語 英語會話 打字 速記 星期班
晨班 日班 夜班
校址 一校：靜安寺路七五四號（卡德路口） 二校：愛多亞路九六〇號（南京大戲院對面） 三校：霞飛路六五〇號（馬斯南路東）
電話 37975 95087 75890

德文專修學校招生
Deutsche Sprach-Schule. Shanghai.
英文專修科 實用商業會話班 晨日晚班 課時任選
普通班 英籍教授 Mr. J. R. James Mr. R. Machato Mr. J. Homible Miss. Holland
本校暑期班已於上月結束茲自秋季起開辦正式課程使有志習德文者得利用晚間課餘或業餘時間學習德語男女兼收（班級）分ABCD四組不論已學未學均可按程度插班（授課時間）晚間六時至七時半或七時三刻至九時一刻每星期授課二次（開學）十月一日（報名截止期）九月十五日本校教務處暫設慕爾鳴路（福煦路口）四十號辦公時間每日下午五時至七時星期六日休息報名書及簡章函索即寄通函請寄郵政信箱二〇〇九號
校址 辣斐德路呂班路西法公園對面 電話74875
學費 最低 全期九元

上海工程專科學校夜班 工商管理系招生
資格 初中畢業以上程度及具有同等學力者
報名 即日起每日下午五時至八時
考期 八月卅一日上午九時起
章程 索備
校址 康腦脫路八六三號 電話二八二六

中華國醫專科學校招生
教授吳克潛 時逸人 錢今陽 潘澄濂 蔡陸仙 何時希 陳桐侯 劉仲琪
宗旨 本校為便利業餘人研究及私家診所醫學生欲求深造者以造就國醫專材
學期 每學期卅元 上課 每日下午六時半至九時半 簡章附郵一分即寄
校址 重慶路一七七弄十號（威海衛路南）中國醫學院內
程度 中學畢業或同等程度 報名 即日起隨到隨考
校長朱鶴皋 副校長張寰卿 沈耀先 總務長張友琴 教務長錢公利
（附告）本校同學有借閱中國醫學院圖書館內書籍之權利

交通部備案 教育局立案
三極電專招男女生
（學級）無線電工程科，電訊工程科及電訊科。二期畢業，每期三月（上課）八月二十五日。報名即日起（校址）威海衛路三十一號（馬霍路西首）

交通部備案 教育局立案
中華無線電學校招男女生 第十三屆
（班別）（一）無線電通信班（二）電訊工程班（三）報務夜班（四）收發專修夜班（五）裝修夜班（與業餘無線電研究社合作在該社工場實地實習裝修）（六）初級新生及插級生（報名）即日起（考期）八月二十三日上午（校址）上海靜安寺路卡德路口四明大樓（索章）附郵八分（開學）九月五日（電話）三七九七五

教育部備案
華美無線電學校招生
（學科）電信科工程科高級科一級新生二級三級插班生日夜班（程度）初高中畢業或同等學力（報名）即日起設宿舍獎學金詳章備索（午後六時由西首側門出入）（實習）本校實驗室及美琪無線電公司
校址：北京路（河南路東）中一信託大樓四樓 電話一六七四四

美將宣布全面禁運
與澳會商合作援華
美日恢復通商希望成泡影
荷印香港加强禁出口效力

▲哈瓦斯社二十日華盛頓電 消息靈通人士稱、美政府不久即將宣布、對於各項原料品實施全面的禁運、羅斯福總統昨已將禁運貨物清單範圍再加擴大、而將毛皮、混合纖維、瀝青、生瀝青、非鐵金屬、貴重金屬六類列入單內、此項限制辦法、大抵將自九月十日起實行、負責人士謂、美國統制出口貿易雖將及百分之八十、但不久仍當實行全面的統制、推原其故、欲使美國國防工業所需原料獲得充分供給、俾使美國能盡其對於中、英、蘇暨泛美各國所負之義務、此項限制辦法實施後、最受影響者、厥爲日本、反之、獲得優先權者、則爲中、英、蘇三國暨泛美各國云、

▲倫敦二十日電 可靠消息、日對荷印封存日本資產及實行經濟封鎖之反應雖形和緩、但荷蘭官方人士仍認爲、日本之佔據越南、爲對荷印安全之直接威脅、故凡足以增强日本戰事經濟之物品、皆禁止出口云、

▲合衆社二十一日華盛頓電 此間權威界人士咋信、澳洲與美國已進行外交之商討、係關於在華之合作、此項消息、係繼星期二夜駐華盛頓澳洲公使凱賽、國務副卿威爾斯及總統行政參贊寇利會議之後、所披露凱賽與國務院官員拒絕透露會談之題目、惟某負責方面稱、因寇利之出席、則會議必係涉及中國之援助、非官方推測、此種援助將包括爲緬滇公路或目前在建築中之平行鐵路所需用之鋼及士敏士及飛機之配件云、

▲哈瓦斯社二十日東京電 頃自消息靈通方面探悉、東京與華盛頓間進行談判、以期成立臨時辦法、緩和日·美現行緊張關係一項企圖、業已失敗、雙方會談不下十五次之多、但彼此均堅持本國立場、不肯讓步、二日前美政府曾由駐日大使格魯、通知日政府、謂日本若不修改其態度、則現行談判、未見有成功之可能、因此兩國恢復通商之希望、亦必歸於泡影、而凍結資金以及太平洋貿易限制各項既成事實、更將無限期延長、不復爲暫時性質之辦法矣、此在東京負責方面、其神經亦復極度緊張、觀於美大使格魯與日外相豐田及外次天羽間接觸頻繁、足證形勢迫切、加之盛傳雙方關於美僑撤退問題之談判、巳告擱淺、徒使當地美僑益爲之不安、查美·日自互施凍結辦法後、雙方即開始談判、企圖成立臨時辦法、不僅關於經濟事項、即政治問題、亦擬覓求解決基礎、至少希望能保證美·日間數個月之和平、聞美國在談判中態度堅決、雖可在經濟上採取若干綏靖辦法、但必須在政治上獲得某種條件、質言之、即必須日本眞正的退却是也、據中立觀察家之見解、遠東時局業已完全改變、緣盎格魯撒格遜族二强、現已採取主動地位、並已放棄二年來之綏靖觀念、此在日本、則反而採取守勢、且其形勢日見孤立、日人所稱之「包圍政策」、今後已非宣傳機關之口頭禪、而爲可怖之事實矣、又據接近政府者迭次表示、如果英·美仍繼續加緊包圍日本、則日本勢將被迫採取極端辦法、外間倘認此爲純粹的宣傳、亦屬錯誤、良以據日本方面聲稱、根據過去數年之經驗、尤其是一九三九年對蘇實施制裁之經驗、寧可衝破封鎖而不願甘受窒息、同時、深知日本民族氣質之中立國觀察家亦謂、日本與義大利相同、其忍耐性雖大、但一經決定之後、則有不顧一切之概、

南北皆懸紅燈 日已自知被圍

▲路透社二十一日華盛頓電 世人對於納粹主義與侵略行爲之反抗既臻一致、此間人士之注意乃復集中於遠東、而日本不許美僑離境之非常策略、尤增進美人對遠東之注意、美覺在最近數星期中、尤其是在羅斯福邱吉爾會議後、世態已大改觀、中、英、蘇今皆在奮鬥中、荷印準備作戰、而美國則始終爲未交戰之協約國、美國對蘇之精神上援助、現漸轉爲物質上援助、故日本在東方所處之地位、乃日臻惡劣、誠如紐約時報所言、南北皆懸紅燈、以防範日本、而日本所抱備可進行共步驟而免遭毀滅之希望、定已消滅於星期一日日外相豐田與美大使格魯長時間晤談中矣、紐約時報日前謂、現有良好理由可信、美總統羅斯福與英首相邱吉爾、已決定應付日本新步驟之共同行動云、以此間觀察言、日本今後步驟在加入世界戰爭、惟日本現處於無往而不遭重大反抗之境地、且遇有非其所能安然應付之聯合軍力、日本既不能稍獲其軸心同志國之絲毫援助、且亦漸知徒爲他人作工具之無益、或不敢輕躁行動亦未可知、有一事爲此間觀察家所注意者、英·蘇·美有力陣綫既有發展、日方報紙乃謂、英·美目的在破壞日蘇間之中立條約、並謂日蘇兩國現正設法以强化其和平關係、然則日本新近之遣調大軍分駐滿蒙、此殆强化日·蘇和平關係之一種方案歟、日本今日確已被圍、但係爲其自已未獲援助的努力所包圍耳、據此間人士之感想、雖東京主戰最力者、當亦知其一國之力決不能與中·蘇·荷印·英·美五國相敵矣、

傳英美商定六項程序

▲國際社二十一日華盛頓電 據可靠方面今日透露、英美已商定對德六點程序、㈠儘量以物質援蘇、鼓勵蘇聯繼續抗德、㈡繼續援華、加緊包圍日本、㈢增加美國對英援助、並擴大英國在地中海區兵力、以阻止德軍在該區發動攻勢、㈣必要時先德軍而佔領伊朗、達加、阿索爾群島、佛得角、甚至土國、㈤今·明兩年英對德以取守勢爲主、至一九四三年、即發動對歐攻勢、上述六點計劃、代表羅斯福、邱吉爾會議之結果、

英稱對日資金絕未考慮解凍

▲路透社二十日倫敦電 倫敦負責方面昨稱、現未有英·日締結物物交換協定或日本資金解凍之問題、英倫銀行與橫濱正金銀行間所成立之銀行機構、不過準備在特殊事故中、特給貿易執照耳、每一執照、須在英國供給立場上有其價值者、而供給之考慮、須與經濟戰之考慮相衡、如指此種機構爲綏靖辦法、則屬錯誤、英倫銀行與橫濱正金銀行所議定之辦法、並不變更英外相艾登近在下院所宣布之狀況、今之辦法、規定可憑以發給執照之根據、但此根據極爲狹仄也、在宣布凍結日本資金時、衆已知在若干有限之情形中、執照可以發給、惟此種辦法下之交易、必甚有限、其故有二、㈠由英運日之出口貨、如其價值超過英當局所認爲適宜之日方進口貨、則不能運出、㈡英國不受任何貨物之束縛、日本所欲得之英貨、英國並不負必予供給之義務、

▲合衆社二十一日倫敦電 此間權威界咋稱、在目前商討中之辦法之下、被凍結資金中「日本所得者不過數千英鎊而已」、據悉、承平時期英、日貿易之經常周轉約七百萬鎊、官員宣稱、目前之辦法純係資助英、日兩國使領館、殊無擴大此種便利之意、官員宣稱、資金凍結以後、英國並無對日本發給出口照會、權威界堅稱、「英國對於日本在遠東任何進一步之行動、均採取極端嚴峻之態度、英國已在馬來亞及其他各處作充分之防衛措置」、權威界稱、英國並未予泰國以武力後援之特別保證、惟英方之情緒如何則無可疑之處、

▲香港二十一日電 港府頃下令擴大出口貨禁運地域、除德及其佔領區外、並列入日本及其屬地、委任統治地、滿洲、港府此係爲加强對日之效力而頒發者、

日本藏相陳述目前金融危狀

▲路透社二十一日東京電 此間各報多詳載藏相在東京銀行俱樂部之演詞、大旨陳述目前金融之危狀及國內應付方法、至於泰國與其他國際問題、皆未有進展、故不佔重要報告地位、

公共汽車九月起禁駛 米及麵包亦計口分發

▲路透社二十一日東京電 日政府已決定從九月一日起禁止用汽油之街車與公共汽車及私人汽車行駛、以便保全汽油供給、惟私人汽油用於特殊事故者、得免禁止、公共汽車之不以汽油爲燃料者、可照常營業、惟汽車站將予廢止、

▲路透社二十一日孟買電 昨乘日輪從日本抵此之某印人稱、日本每月有六日不售麵包、而牛油與乳酪亦供給甚少、且價格頗昂、米與麵包業已計口分發云、搭該日輪來此之印人旅客共四十人、

◆ ◆ ◆ ◆

傳英在敘里亞宣布戒嚴

▲合衆社二十一日維希電 巴黎報紙昨載一安哥拉電訊、謂英已宣布敘里亞全境戒嚴、英國此項戒嚴、宗係於英軍與阿剌伯士著、在阿剌波衝突後宣布者、

法外交人員投効自由法國

▲合衆社二十一日科斯達里加電 此間法國參贊及法使館秘書、昨日向維希提出辭職、並接受自由法國運動領袖特戈爾將軍所委之同樣職務、

今日本報要目

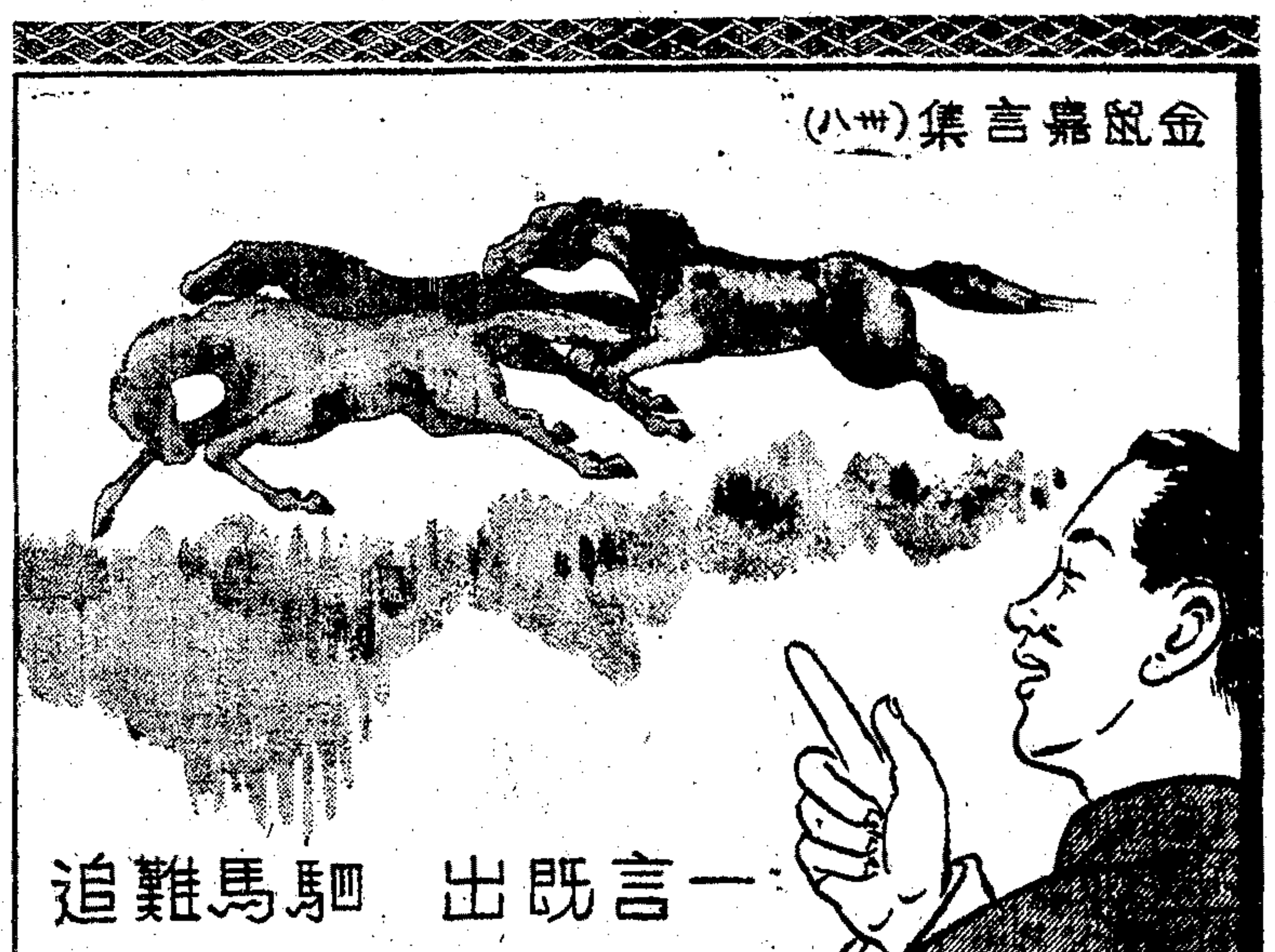
國內 晉西南日軍進侵被華軍分別擊敗 川皖黔各省米價大跌 襲忠縣日機被華擊落一架

國外 美與澳洲會商合作援華 德機一架首次飛永島未投彈 蘇德兩軍在中路激戰

上海 各國僑民分程撤退來滬 四行辦事處擬定申請外匯辦法 公倉暹邏米明日發售 公和祥碼頭工人探捕衝突

第一張 國內外要電 本市新聞
第二張 國際電 商業新聞
第三張 教育消息 春秋 遊藝界

昨日本報發報時間 六點二十五分



華成煙公司出品
煙味好 價錢巧

金鼠

瘰梅聖藥
"SINE"
NEO-SYPHARSAN
新惜花散
楊樹勲博士監製
安全可靠 譽滿全國
近西藥狂漲本品並不增加售價照常供給病家

THIO-SYPHARSAN
肌安惜花散
專供肌肉注射之療梅良藥
注射時絕無疼痛

NEUROSYPHAMIDE
腦絡惜花滅
專治神經系梅毒

JOTODIN 喬託碘 第二期第三期梅毒特效針藥
SINLARSOL 性痢素 專供內服之療梅有機砒製劑

信誼藥廠發行

忠告患淋病家

任何一種藥品不可以病家作試驗品更不宜自誇幾小時斷根使病家誤時誤事再受意外之痛苦

如患淋病家應以準確眼光選服有歷史有價值且爲任何醫師所信仰之治淋特效藥即美國發明中國首先行銷天南地北人人服用之新樂的能是也

注意：欲對新樂的能一藥有進一步之認識 請細閱下文

查以白濁弗萎製劑治療淋病。爲近年來醫學界重大發明。有不可磨滅之價值。白濁弗萎製劑新樂的能問世。造成淋病可以指日斷根之空前紀錄。新樂的能服藥力即被消化器管吸收。循血液周行全身。故即最頑惡之淋菌。亦可殺滅無遺。二年來根治天南地北各種各族淋病患者二千一百七十一萬四千八百人造成光榮歷史

在二年以來。治淋藥物。時有問世。墨守無效力舊法者有之。利用無把握新法者有之。然而能生存至一年以上者屈指可數。能佔居治淋藥一席者更爲難得。欲謀與新樂的能並駕齊驅。幾乎等於夢想。而病家因盲從服用而致誤斷根機會。豈不痛心！

新樂的能始終爲病家着想。爲配合男女生理。製成男用女用兩種。爲適合病家經濟力量。分製單管雙管。兩年來實事求是。一切廣告，宣傳，說明仿單，均有系統。既無昨是今非之舉動。更無誇大宣傳之狂態。此種不賑增加手續。忠誠從事之辦法。即爲服務精神之表現。對於新樂的能自身信仰之堅强，以及資力，聲譽，地位。不言而喻。而新樂的能始終精益求精。成爲站在時代最前線之老牌子。最靈效。最安全。更屬毫無疑義。別種藥品能謀之進步新樂的能早已及早完成。故始終佔居治淋藥之首席。

百分之九十之患淋病家。均巳服用新樂的能。故有二千一百七十一萬四千八百滿意用戶之轉介紹。即使不登一頁廣告。銷路之增加。絕對具有把握。但爲免除少數意志薄弱病家盲從無效或未經證實藥力之藥品。危害身體。特將事實及服務微衷。貢獻於病家之前

男用新樂的能：專治：男子一切白濁
女用新樂的能：專治：女子淋性白帶
單管：每管二十片實售六元半
雙管：每盒四十片實售十二元

男女價目一律·藥房均售
新星西藥行總經理

新樂的能

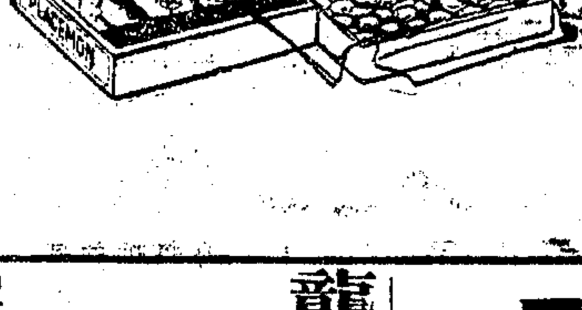
丁甘仁先生名醫驗方
丁氏藥膏
五十年盛譽：紅腫痛特效
哲嗣丁涵人先生監製

享樂固然是愉快的事・然而精神不濟・非但感不到樂趣・反而覺得煩惱・熱天裝置冷氣・也是爲人們享樂而設備・可是體衰之人・不願在冷氣處多逗留・所以精力不濟・足以使人情反常・

胚生蒙

是首創科學精製之胚胎素極品補劑・是體衰多病男女之唯一有効滋補品・

確能生精強力・產生熱情・增加自身抗病力與人生眞樂趣・他如虛弱虧損老衰性能缺落諸病態・服一二盒即有良効・用爲病後產後戒烟調補無上上品・市上同類製品日繁・購時認明星牌爲要・



新亞藥廠製造

各大藥房公司均售

社評

時間的因素

最近羅斯福總統自海上歸來延見新聞記者，曾經指出此次戰爭將爲一長期艱苦的戰爭，警告人民勿以目前成就驟抱樂觀，並又表示戰事有延續到一九四三年底的可能，美國現正考慮中英蘇三國明後兩年中的需要與美方如何供應問題。與此同時，在義大利法西斯內部，近亦關於歐戰期限問題有所爭執，十九日法西斯政制報發表社論，嚴厲抨擊義政界一部人士所稱歐戰勢將延長十年的見解，表示如果經過十年大戰之後，無論戰勝國與戰敗國均將杳無人烟。可見時間因素正是現行戰爭中一個重要因素，無論民治國或軸心國，都正加以重大注意。

戰爭而延長到十年，並不一定是罕見的事，在歐洲史上就曾有過著名的三十年戰爭和百年戰爭，三數年來，留心遠東時事的人大概也不時聽到類此的炎炎大言。但是敢爲大言者，自身未必眞具有與之相符的實力，而所謂三十年百年戰爭者也大都指着若干不相連續戰事的總和，並且還是火器尙未普遍應用時代的事。以現代戰事消耗的重大，破壞的可驚，自然不能與中世紀的戰事觀念相提並論，在這一點上也許上述法西斯的看法是對的。但這樣的觀察卻只觸到了問題的皮毛。

一般說來，侵略國家利在速戰速決，反抗侵略方面則側重持久作戰。這一戰略上的分歧是彼此主觀條件不同有以使然，也是自從戰爭開始之際就已決定了的。侵略者所行爲藉口的「有」「無」理論，本毫無意義可言，但以言從事戰爭，今日的侵略者實際都不是具有廣土衆民與豐富資源的國家。爲了取得作戰物資，侵略者之依賴世界市場實較民治國家之握有世界海權且領土與國遍全球者迫切萬分，但在對方封鎖禁運之下，其所得取而應用者卻只有其本土與佔領地帶的出產與戰前物資的屯積；以有限的來源供無窮的消耗，其無法從事長期作戰自不待言。更何況在經濟問題而外，侵略國家政權的安定大都建立在高壓統治與對外建立功業兩個基礎之上，擴展而不能迅遂所欲，則必然要引起內部潛伏危機的表面化。犧牲牛油以製大砲，單從備戰立場來看固屬無可厚非，但同時也就伏下了一個危險的因素；質言之，犧牲的終極目的是爲了取得更多的牛油，假如結果反而只是招致長期的苦難和犧牲，則人民的忍耐痛苦亦自有其最大的限度，更何況在侵略者根本並沒有必須訴之一戰的理由。是以政制報的見解在實質上到無寗是一種苦悶的發抒，那也就是一切與義大利處境相類似國家的共同苦悶。

不過在納粹德國，就最近情勢看來，縱然已經不是去夏西綫大勝之後的飛揚跋扈，其攻勢實力還未達到再衰三竭的階段，在最近的蘇德戰爭中，表現着日爾曼民族的堅强毅力，迄今尙未與納粹當局的侵略政策分離，以是反抗納粹的戰爭雖在不斷進展之中，卻依然是個艱鉅任務，同時也就是縱然納粹也亟望速戰速決，但在目前上述種種因素尙未使其作戰機構遭受嚴重蝕損。這大概就是羅斯福總統要以長期戰爭警告美人的原因。根據三數年來的經驗、無論在東方或西方，時間因素都發揮了重大的作用，目前現狀固未必全滿人意，但卻不能否認這一悠久過程之中的重大進展。不過最近國際形勢急轉直下，已有接近最後清算的徵象，對於時間的利用仍舊不容輕忽，另一方面也就是幸勿過分執着於速勝一念，而忽略了如何讓侵略者繼續遭受時間因素的打擊。對侵略者的反攻是世人所急切盼望的事，而反攻條件的成熟則猶有待於對方更大的消耗與己方實力的繼續增强。今日世界三大戰事，在遠東已久成相持之局，在西歐尙未出於主力的交綏，在東歐則雙方正以全力從事於空間與時間的爭取；至於各個侵略國家，容或戰鬥力尙較形優勝，而土地人民資源三個條件較之反侵略陣綫都望塵莫及，其進行和平攻勢，企圖冒險求逞，都是焦急不耐的一種表現，同時也是在時間重壓下所暴露的窘態。目前的中心問題並不是局部勝負和進退，而是如何針對各方客觀情勢使侵略者在適當時機受到致命的一擊。

不管戰事是否眞要延續到一九四三年底，反侵略國家卻必須具有長期苦戰的決心。這是羅斯福所發表談話的微意所在。戰爭的犧牲和破壞是難免的，但長期戰爭的結局斷不是交戰國雙方都成爲杳無人烟；而必然是侵略者的毀滅與侵略罪惡的絕跡。

四大酒家

新華 地址南京路廣西路口 電話九二一九五

京華 地址四馬路浙江路口 電話九一〇九九

紅棉 地址愛多亞路八七〇號 電話九〇一八〇

榮華 地址南京路先施對面 電話九六九六〇

粵菜茶點

赫立維他

比目魚肝油精 膠囊・滴劑

熱与健康

吾人處於酷暑之下，每感胃納不振，精神萎靡，宜速服赫立維他以增進營養，恢復體力，抵抗一切傳染病。赫立維他不是藥物，乃一純粹食物之結晶，其補力是天然的，不是興奮的，故宜於四季常服，以補償日常飲食之不足

美國製

HALIVITA

藍花星光肥皂

今日電話購貨 98200 老價加送贈品

每箱一百八十塊 份量重 數目多 每箱今日仍售四十四元老價

二百箱有贈品 加送 高等軟質毛巾 鏤空美術雅扇

日月肥皂 日月肥皂光晶晶 汰過裳衣噴噴香

九星伐疾

K.S.T.PHAGE 抗傷寒

K.S.D.PHAGE 抗痢疾

K.S.P.T.PHAGE 抗副傷寒

半價

近日傷寒痢疾猖獗非常本廠出品各種伐疾製劑迭經各大醫師採用確著卓效茲爲優待病家起見凡各病家經醫師簽字購買概以半價計算但以向中西大藥房四馬路總店購買爲限

前中央防疫處技正兼科長袁濬昌博士監製 四馬路中西大藥房經理

九星生物製藥廠

襲忠縣日機被華擊落一架

機上四日人均殞命 柳州衡陽亦遭侵襲

◉重慶 十九日襲忠縣之日陸軍機被華高射部隊擊落一架、墜於奉節附近、日方二十日廣播已加承認、該機人員爲松本曹長、柴崎軍曹、晉作中尉大川曹長、石口伍長等四名、亦均殞命、（二十一日電）

◉桂林 日機三十一架、今午由越南分兩批侵入柳州、在河南北投彈、燬民房多間、衡州今午亦有空襲、（二十一日電）

◉衡陽 日機二十六架、二十日晨由郭襲衡、經高射砲猛烈射擊、日機在郊外投彈、仍由原路逸去、（二十日電）

◉重慶 過去數日中由越北根據地起飛之日機、曾增加其在中國西南部之活動、除昆明遭空襲外、沿緬甸公路各點亦受轟炸、聞日機三十一架昨日曾轟炸桂南之柳州、而越南邊境之帥州亦遭空襲、湘南衡陽昨晨曾遭日機二十六架轟炸、此次日機大約係來自漢口、（二十一日路透社電）

◉重慶 本日華方消息稱、昆明最近曾受最長時間之空襲、蔣委員長已撥款三十萬元救濟遇難者之家屬、自八月九日至十七日八日間、日機曾轟炸昆明六次、（二十一日合衆電）

自滿洲撤退 英美僑民抵津

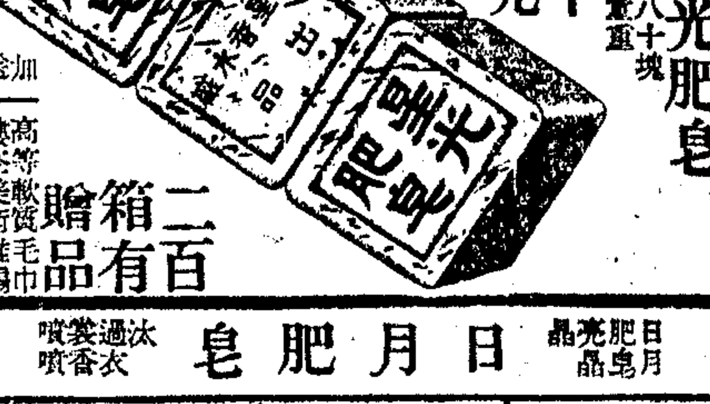
英美大使館則謂並無所知 日方稱所有外人不准入滿

◉北平 本日探悉、關於滿洲英美僑民撤退一事、英美大使館並未接獲任何消息、大使館稱、彼等並未被通知、謂英美僑民因彼等之營業、已因凍結法令、而完全停頓、故已自滿洲撤退、日方消息、謂有英美僑民百餘人、已自滿洲—尤其是哈爾濱—撤退、將於本日抵天津、日方消息並云、英美僑民因彼等之營業已完全停頓、故利用日方准許外人於八月十八日以前離滿之命令而離滿、現時所有外人、不論以前曾否僑居於滿洲、皆不准入滿、（廿一合衆社電）

藥製痱子立退粉

三分鐘退痱子 兼治脚趾濕癢

[illegible]小姐要結婚
想想送點啥禮品
花籃喜幛不希奇
鈔票禮券不大靈
明星香水送給她
小姐一定蠻稱心
洞房裡面灑一眼
愛情濃厚振精神



明星香水 明星

中西大藥房

治疫藥品特價

中西時疫水 每一百瓶十二元半 特價十元

功德水 每一百瓶二十六元 特價念元

藥製白蘭地 念瓶一盒 原價十一元 特價八元半

尅疫掃除 最濃臭藥水 一介侖 國幣六元 半介侖 三元五角 二介侖半 五介侖 國幣二元 美國五介侖

痰尉 止咳化痰 平喘治痨

飛勿動 殺滅蚊蠅蟑螂 噴藥水 噴筒 俱備

胃鈴 止肝胃痛 治腸胃病

虎標萬金油

天時不正 忽熱忽涼

奉勸人們 萬千注意

起居飲食 特別當心

購備萬金油隨身：一切疾病可防

川省米價暴落

定價徵購稻穀辦法公佈 每年可獲一千二百萬石

◉重慶 川省各地米價暴落、據糧食部稱、其故多因佃戶見新穀上市、紛紛售出所致、前兩週中各處米價每石低落自四十元至百元不等、現最低之價爲每石一百零四元、最高之價則爲重慶每石二百四十五元、川省政府已宣布强徵及購買本省糧食決議、估計每縣將供給糧食二十萬石、半以充田賦、餘由政府收買、政府收買者、決以付三成現款、其餘七成則付糧食庫券、陝省本年棉收頗旺、種棉之田共二百萬畝、（廿一日路透社電）

◉重慶 川省定價徵購稻穀辦法、頃已公佈、農戶每繳穀一石、易取糧食庫券七斗、及法幣卅元、據政府估計、依此辦法川省可購得穀六百萬石、又田賦徵實、亦可獲六百萬石、兩共一千二百萬石、又照此定價、無異政府規定穀價爲每石一百元、合米價即爲二百元、但據當局調查、川省各縣本月上旬米價最高者、爲南充之四百五十一元、最低秀山一百十元、嗣新穀登場、每石跌去自五元至一百四十七元不等、故現在市價最高者爲南充之三百四十九元、最低者仍爲秀山、計一百〇四元、平均言之、爲每石二百五十元、昨渝市米價爲一百四十元、成都二百六十元、自流井一帶爲二百八十元、此三地係川省最大消耗區、月餘以前、曾數度發生恐慌現象、茲均告穩定矣、（廿一日哈瓦斯世界電訊社電）

財部撥款百萬修渝水管

◉重慶 渝市水管遭空襲損害、每由中央撥款補助、故修復極爲迅速、此次鋪埋大水管七條、財部已准撥補助費一百萬元、（二十日哈瓦斯世界電訊社電）

介力（即大蒜精）、爲國產新藥中之榮譽出品、成份功效、都是媲美世界同類製劑。目前經由西伯利亞鐵道而來之藥品、大見稀少、介力更受國人愛戴矣。（公司藥房均售）

主治 胃腸不寧 消化不良 胃口不佳 腹瀉腸炎 痢疾肺癆 血壓過高

65

上海宇宙藥廠

蘇商 時代雜誌 每冊四角
反映蘇聯戰時動態 報道前綫眞實情況
業已出版 每星期三出版
最新戰事照片 銅圖四十餘幅 文字五萬餘言

美孚行出售無比汽油通告
敬啓者敝行現已出售一種改良汽油名爲「無比汽油」用以替代美孚牌汽油此佈

同裕 包裝小火表 工料一切在內祇售五十八元 皮綫十碼爲限
奇異老牌 日光燈 現貨批發
電風扇 老價出滬
卯卯電熨斗 特價十七元 十八元
總行 法租界愛多亞路六二五號維爾蒙路西首 電話八六五八八
南行 方浜路二九號小東門口景福銀樓原址 南市電話七六五八八

寧波旅滬同鄉注意
爲發給鄞慈鎭奉姚回籍通行證事經有關各方核准許可即日開始凡五縣旅滬同鄉欲返回原籍者可逕至公館馬路十七號二樓辦事處塡具申請手續特此通告

中國實業銀行發給廿九年份股息通告
茲經本行董事會議決二十九年份應發之股息援照歷年成案先行墊發俟將來開股東會時併案提請追認茲定自三十年八月二十五日開始發給請各股東向就近之本行各分支行接洽領取除分函通知外特此通告　中國實業銀行總行啓

顧宅啓事
亡三男顧知豫（介生）於國曆七月六日奉召歸天在大衆殯儀館大殮恭請 汪牧師承鎬舉行入木禮拜並荷指導一切敬蒙 諸親友惠賜賻金花圈及 中國旅行社贈予郵金高誼雲情存歿感謝茲將前項現金共集國幣一千元移作滬江大學清寒同學獎學基金以完成歿者夙志而爲紀念 諸親友造福 再者靈柩擇於國曆八月二十三日下午（新鐘）四時葬於上海靜安公墓因年少分卑又時値非常一切儀式槪不舉行並以敬告 親友垂察　顧良範 繼仲 謹啓

報喪
家主陳春陽先生於八月廿一日未時壽終定八月廿三日下午新鐘二時在西摩路武定路口安樂殯儀館大殮謹此報聞　陳仁政堂謹啓

怨訃不週
先考叔璠府君慟於民國二十九年九月七日巳時病終港寓經於十月廿四日扶柩運滬安葬聯義山莊現屆週年之期謹擇國歷本月廿三日在牯嶺路淨土禪院設奠忝在姻世鄉族誼謹此訃聞
不孝孤子唐乃熙 乃多 乃添 乃能 泣血稽顙

訃告
先妣李太夫人痛於中華民國三十年七月二十二日午時壽終滬寓享壽六十有九歲謹擇於國曆八月廿五日在檳榔路玉佛寺經懺謹此訃聞
乘祧孤哀子 蔡清慰 心庵 泣啓　族繁不及備載

王大吉香號
特設聖母院路聖達里口第三支店 業已正式開幕
總分店同時舉行 大犧牲 祇有今天
散枝老山 每盒計一斤 原價八元 特價六元 一千盒爲限
印度香 每盒六十枝 原價八角 特價六角 裝五千盒爲限
錫箔（上列犧牲品 贈品不在此列）
（祇有今天）大贈品（購香燭滿洋）
五元以上贈送團扇一把
拾元以上贈送千里香一匣
念元以上贈送女用檀香扇一把
（多購多贈祇有今天）
發行精美禮券
電話 八一二一九 八八五六五 七五五一〇（電話購貨隨接隨送）
總店：法租界愷自邇路貝勒路口
新店：英租界新聞路梅白格路口
支店：法租界聖母院路聖達里口
老店：南市小南門外佛閣街口
工廠：浦東南碼頭西三里街口

英報著論盛讚中國
人民團結意志堅强
在將來世界組織中佔重要地位
英美會談對援華問題絕未忽略

▲路透社二十一日倫敦電 泰晤士報著論、盛讚中國作戰之勁强與彈性、謂中國在共同危險激刺及蔣委員長賢明領導之下、已脫離頻年內亂與無政府之狀態、中國人民在艱苦奮鬥以保國家生存之今日、團結已愈益凝固、意志亦愈見增强、中國軍隊現甚完整、且因其戰術之精巧、已迫使配備較優的日本機械化軍隊之侵襲陷於僵持之局、最近重慶之轟炸、在軍事局勢上似未有絲毫之效果、中國人民已飽受痛苦並久歷艱辛、任何方式之威脅、均不足以搖動其意志、環顧世界無論何處、其最後勝利之信念、恐未有如中國之堅定者、在日本多方改變與乖張之政策中、中國始終爲其心目中之主要先務、與最大之關切、日本此種政策已五十年於茲矣、該報復稱、日本在南方增强軍力之最近發展、半由日本陸軍欲挽回遲遲未能結束中國事件而失去之顏面、但半亦由於圖在南方封鎖中國、以切斷現仍繼續的少數供給之通路、而迫使中國屈服、因越南現爲增强對華軍事運動之根據地、並爲日本繼續南進之出發點也、羅斯福總統及英政府雖經明白表示、一切誘致彼等犧牲中國而與日本締約之威脅、與甘言、同樣無足輕重、但日本政策之指導者、對於以更直接威脅英・美在他處利益爲手段、而勸使兩國默認日本稱霸中國之希望、仍未嘗去懷、該報又稱、中國之偉大資產、自以其本身不能克服之抵抗意志佔首位、而其次即應爲除日本外在遠東擁有利益各國之同情與援助、至於德國之攻蘇、就全體而言、中國或已因對於蘇聯援助之恢復傾心信任、獲得利益、目前東西伯利亞駐有强大之蘇軍、準備抵抗日人在該區之任何行動、中蘇軍隊現已成爲對付日本繼續前進偉大堡壘之一部份、實今日如言整個的防禦陣綫、實不爲過、因日本政策之本身、係由阿穆爾河（黑龍江）經過中國而至泰國與新加坡並遠及荷印也、該報又力言、英國在遠東之政策、完全與美國相並行、英國直接對華之援助、祇因英國自己之緊急需要而受限制、現時吾人或可揣測此次羅斯福・邱吉爾會議對於援華問題決不致予以忽略、該報末稱、中國在世界未來之組織中、將佔極重要地位、

三强會將討論
物品接濟問題
瓊斯稱美擬貸債與蘇
千噸機器工具即啓運

▲路透社廿一日倫敦電 路透社外交訪員稱、反軸心陣綫之當今主要問題、厥爲不稍延宕而予蘇聯以可能範圍內之最大援助、此乃羅斯福與邱吉爾在大西洋中會議時討論主題之一、亦將爲三國會議之任務、該會議不久將在莫斯科舉行、以便切實進行此項任務、至於出席三國會議之英・美代表人選尚未宣布、此點似可證實皮佛勃洛克勳爵將任英方主要代表、一俟在美公畢、即赴莫斯科、彼對處理接濟與分配之特殊問題、確甚相宜、三國討論即將以物品與接濟爲限、則參加會議者未必僅爲軍人代表、聞美方代表將爲襄助對英實施租借案之哈立曼、美國現已有加緊接濟蘇聯之徵象、如有人建議美轟炸機應從阿拉斯加飛往西伯利亞而抵東綫是、此舉非特可省運輸時日、而飛機抵達時即可立刻出戰、其影響於蘇方之空中攻勢也極而易見、自不待言、

▲路透社二十一日華盛頓電 美國聯邦貸款行政員瓊斯昨告新聞記者、美國準備貸債與蘇聯、以便利其在美採辦戰具、如美當局以援蘇爲政策、而蘇聯未能償付現款、則渠想美國能設法助之、渠以爲此乃借款而非租借辦法、蘇聯迄今尙未正式請求借款、但業已有此暗示云、

▲合衆社二十一日紐約電 世界電報昨稱、數達一千噸之機器工具、現在運往華盛頓中者、已準備運至蘇聯、該報又稱、此項機器工具、本係昔日法國之定貨、現已轉售與蘇聯矣、又謂、蘇聯購買此項貨物、係屬現款交易云、

德機一架
空襲冰島
未投彈即被逐去

▲合衆社二十一日雷克雅維克電 美製英國「吐瑪霍」式戰鬥機、昨追擊飛過冰島之德國轟炸機一架、該兩引擎轟炸機飛過市空時、此間上午七時發空襲警報、歷四十五分鐘、該巨大轟炸機在雲層中逸去、未擲炸彈、德轟炸機於美國七月七日佔領冰島以後、昨日第一次進犯該島、該德轟炸機料係由挪威根據地飛行七百哩而來、

▲路透社二十一日華盛頓電 國務卿赫爾昨招待新聞記者時稱、渠未聞報載德機一架飛過冰島、而爲戰鬥機逐退之消息、如此說果確、則此戰鬥機必爲英國所有者、因渠知冰島未有美國戰鬥機也、

▲合衆社二十一日華盛頓電 海軍部昨除聲言不採用「吐瑪霍」式飛機外、拒絕評論關於冰島空襲消息、雷克雅維克（冰島首邑）之電訊稱、美製「吐瑪霍」式戰鬥機、或係由英機師駕駛、昨晨將飛過冰島之德國轟炸機一架驅去、陸軍部雖採用「吐瑪霍」式飛機、惟拒絕說明陸軍是否參加首批往冰島之海軍、目前冰島之美軍數目、乃軍事之機密、惟據估計約二萬名、英軍之最高數目約在六萬與八萬名之間、聞八月七日美國巨型運輸艦載生力軍抵冰島云、

義法西斯報又傳
蔣委長將赴蘇
商討中蘇兩國聯盟

▲合衆社廿一日羅馬電 刊載於極端派法西斯報瑞典京城傳來之消息稱、蔣委員長將於短時期內赴莫斯科一行、以商討將來蘇聯在遠東之行動、又稱、「中國軍事考察團現已抵莫斯科、討論增進蘇聯對中國之援助」、又悉、蔣委員長即將赴莫斯科、與蘇聯軍事首腦商討中國與蘇聯聯盟以抵抗日本之問題、

美國東部
石油缺乏
將採更嚴峻統制

▲路透社二十一日華盛頓電 美國石油調整員易克斯昨日聲稱、美國東方諸州之石油、儘有十日之供給、久在預料中、東部石油之缺乏今已實現、事態可認爲嚴重、非於現行石油分配法之外舉辦更嚴峻之統制計劃不可、

加拿大首相
金氏抵英

▲路透社二十一日倫敦電 加拿大首相金氏今晨行抵倫敦、航空自治領大臣克蘭波勳爵、航空大臣辛克萊、首相邱吉爾代表湯浦遜及加拿大政府與軍隊各代表、均在站迎候、金氏到達後曾發表談話、謂英國必將獲得最後勝利、並謂留英之期將不甚長、旋金氏與邱吉爾首相作長談、

傳日擬建造
集中營兩所
地點在中國淪陷區

▲合衆社二十一日紐約電 此間地毯公司經理蘇克爾斯昨稱、渠在遠東之商業彩友、最近曾電告謂、日本軍隊在中國淪陷區內、正在爲英美人士建築大集中營兩所、美國實業家及出口貨家已被公開恫嚇、謂將遭受監禁、渠又稱、彼於去年復活節時曾至北戴河、親見一集中營正在建築中、

美海軍已入
戰時狀態
官員多傾向參戰

▲合衆社大西洋美國某巡邏艦上二十一日電 記者昨完成十日遊歷後、得知美國軍艦實際已在戰事狀態下活動、奉羅斯福總統之訓令、維持海路之安靖、並維持美國運美供應品之諾言、記者在戰艦上十日、曾航行二千六百哩、艦上之大砲已準備隨時作戰、除在極嚴重之情況下外、無綫電寂然無聲、每晚皆實行燈火管制、復有敏銳之聽音設備、以防飛機及潛艇、此項器具之名、因海軍之限制不能發表、艦上人數甚多、記者所乘之艦、乃美國海軍中之最有力量者、海軍中參戰主義者之情感較强、記者會見海軍在一巨彈上書、「此乃留以享希特勒者」、其他砲彈亦同樣書明、用以享德航空部長戈林及德宣傳部長郭培爾、

英坎特公爵
下週抵美
羅斯福決親招待

▲路透社二十一日渥太華電 英王弟坎特公爵、昨穿礦工衣帽入蓋太家金礦中視察約一小時、旋出礦換穿空軍指揮官之戎服、參觀礦工體育場、然後乘汽車行三十八哩、而登飛機前往托倫吐、

▲路透社二十一日華盛頓電 羅斯福總統今日赴海德公園別墅、將於本週杪在該處招待英王弟坎特公爵、星期一日坎特公爵將偕總統返華盛頓、寓於白宮、屆時將參觀諾福克與巴爾狄摩之國防工廠、

澳內相發表
告別廣播
即將離新加坡

▲新加坡二十一日電 澳內政部長福爾、今晚在此發表告別廣播演說稱、余來此一行後、使余確信兩點、㈠任何人苟欲進攻新加坡、必須三思、㈡吾人及吾人之同盟國之態度愈堅定、則太平洋發生戰事之可能性愈少、渠及澳大利亞記者數人、即將返澳云、

美國防經費額激增
將達五百萬萬元
財部同時與英官員合作
以期減輕英國美金負担

▲路透社二十一日華盛頓電 美國國防程序經費、昨達美金五一、〇〇〇、〇〇〇、〇〇〇元、（合英金一二、七五〇、〇〇〇、〇〇〇鎊）、加以期料中之第二批租借案經費、總數將增至美金五五、〇〇〇、〇〇〇、〇〇〇元以上、

▲路透社二十一日華盛頓電 關於財政方面、美財部劉正與英員合作、以期減輕英國之美金擔負、美財部現建議一種方案、俾美政府可根據租借法案、對於英國在此案未成立時向美定貨成單之一部擔負償付義務、惟美國所可接收之一部份付款、究屬幾何尙未決定、據華街日報所稱、美政府將擔任付款三分之一一節、此間消息靈通方面認爲言過其實、

▲路透社二十一日紐約電 華街日報華盛頓訪電稱、英閣員皮佛勃洛克與美總統現所討論之一要點、爲英國償付在租借案未實施時、向美定購國防用品價值事、據可恃消息、渠已請美國接收英國所有定貨成單、聞其值爲一、五〇〇、〇〇〇、〇〇〇元、

晉西南日軍進侵
被華軍分別擊敗
隨縣日軍反攻受挫
華攻上虞頗獲戰果

◉重慶 軍息㈠棗陽廿一日電、鄂北隨縣城之日被華連日不斷襲擊、損失頗重、爲圖報復計、乃糾集步騎砲聯合兵千餘、於十八日午後三時許向冽民溝一帶進犯、華軍在十家灣等地附近設伏截擊、並派隊繞至日側夾擊、激戰至八時許、殺傷六百二十餘、日乃敗退、㈡晉西南稷山河津萬泉榮河臨晉聞喜夏縣安邑等地日糾集四千餘、附坦克車八輛於十二日起、分路向稷王山會犯、經華軍迎擊、已將日分別擊敗、迄十四日日大部向西敗竄、一部在汾河南沈竄、在華軍掃蕩中、㈢金華二十一日電、某軍某部於二十日晨向上虞西北百餘之日襲擊、斃傷日甚衆、並獲軍用品一部、㈣諸暨二十一日電、紹興以東華軍、十四日晨攻安蛇山、（曹娥鎭西）並毀橋樑兩座、斃日百餘、（二十一日電）

皖黔各省
米價大跌

◉立煌 據屯溪十八日、皖南秋穀已登場、南陵宣城蕪湖等縣米價已跌至每石二十五元、屯市米價亦由百零五元跌至七十元、（二十日電）

◉重慶 中國官方報告本日宣稱、四川之米價較之上月初之水準已跌落百分之五十、貴州亦跌落百分之四十、米價之跌落、係因新穀業已上市、（二十一日合衆社電）

遠東
航空擴充

◉重慶 本日預期遠東方面美國或中美聯合商用航空不久將有增加、據報泛美航空公司將增加S四三式新機四架、航行於馬尼剌至香港及馬尼剌至星加坡之間、俾能將現時每兩星期一次之服務增至每星期兩次、中國航空公司將有陶格拉斯DC一三式新機六架、加入在中國之各綫航行、大量增加其收客及載貨容量、上述各航空綫之交通大爲增加、而又缺乏充足之飛機以應付、故甚爲擁擠、新機加入後、擁擠當可稍減、（二十一日合衆電）

黔省兩縣合併

◉貴州 黔長寨廣順二縣、九月一日起合併爲長順縣、（二十一日社電）

留美公費生
清華大學考選

◉重慶 清華大學定十月間在重慶昆明兩地考選留美公費生二十四人、其中社會科學、僅佔四名、餘均爲自然科學、每種一名、（二十一日哈瓦斯世界電訊社電）

安全第一　安樂殯儀館
營業電話 61873　公用電話 38249
館址 戈登路巡捕房南 武定路西摩路口　取費極廉

樂園殯儀館
全一週 獨 ● 新 最新型 電氣 樂家
大禮廳 新造宮殿式及各式小花廳 大廳一概不加雜費
經濟廳 念元　經濟殯殮 三百八十元 二百元
包括壽器衣衾禮堂寄柩殯殮不加雜費
壽器衣衾均有樣子 殯舍五元起
地址 大西路惇信路口 四十二路公共汽車直達
辦事處 電話 二三一三二 二三一三六 二三一三五 二三一三四 二三一三〇

花園殯儀館 辦事處電話 九六四三二
大禮廳 全用一百五十元 分用五十元起
經濟廳 念元　經濟殯殮 一百四十元
專車接送 不取雜費
館址 凱旋路 二路汽車直達 一八〇號

中華殯儀館 電話 二〇〇八五
經濟禮堂 念元 紫楠陳設大廳 莊嚴偉大無比
經濟殯殮 一百六十元 用實蓋建木壽材
館址 小沙渡路海防路口 乘廿四路電車 十七路汽車直達

公平寄柩所 殯殮部
經濟禮堂 廿四元 包括禮堂 車接遺骸 穿衣落殮 搬移屍體
壽器部 壽衣部 定價低廉
寄柩年費 喜字十八元 壽字四十五元 福字一百八十元
事務所 法租界寧波路四十號 電話八三四七五
館址 公共租界凱旋路六百號 電話八二一九九
四明公所材務處亦可轉洽 星期日及例假日照常辦公

大華殯儀館
一定價低廉 服務週到
經濟殯殮 一百五十元起
電話 三三一三六六
館址 惇信路凱旋路口

白宮殯儀館
禮廳 二〇元起
殯殮 一五〇元起
備宿舍無雜費 丙舍四元起
照原價不漲價
電話 二三四五六
館址 大西路五十二號 二十四路十四路公共汽車直達

兆豐殯儀館 日夜服務
愚園路兆豐花園鄰近
電話 23024至6
經濟禮堂 念元
新建高尙殯舍五元起
經濟殯殮一百五十元（包括棺木衣服禮堂寄柩一年）
廿一路九路公共汽車直達門口 中途絕對安全無阻

大方飯店股份有限公司聲明
茲有假借本店職員胡荷文名義在外冒用查本店職員祗有吾荷文並無胡荷文顯見別具作用如有發生事故本店槪不負責特此聲明

吾荷文鄭重聲明
本人服務大方飯店對內對外均用吾荷文具名近查有不肖之徒冒刻胡荷文名章假冒向各機關聲請顯見有意假冒殊屬觸犯刑章除向各處聲明假冒並查究外特此聲明至希 公鑒

唐雙合魚露廠緊要啓事
茲本廠爲徵信收款事凡屬本廠客戶付款與本廠須獲有本廠正式收據上除蓋有本廠長形橡章外並有經理唐君私章爲憑以昭信實恐有不肖之徒冒名收款本廠爲避免使各客界受愚計特此鄭重通告幸希 注意
唐雙合魚露廠 事務處 拉都路財源弄三號 電話七三九一 九六八五

吳瑞年啓事
瑞年自接長新寰職業學校中學小學暨第二小學以來兩年於茲在此期中勤勉自勵心力憔悴維護教育之苦衷可見一斑而外人不諒流言時起加之此次第二小學校長以職員發生龍考風潮瑞年身爲校長既不能防患於未然不寧處於事後實深慚愧現已自動引咎向校董會提出辭去校長職務一切事務槪不負責自八月廿一日至十九日移交清楚離校他往新寰職業學校之學雜費瑞年不會勸用分文仍全數存在該行之新寰帳戶上特此聲明

福源啓事
本號係亞細亞公司通如崇海啓等縣經理所組織現爲與公司接洽便利起見即日遷移亞細亞火油公司五樓辦事如有顧客及信件請至外灘一號亞細亞火油公司五樓經理聯合部 電話一八六一九轉接聯合部或鎭江部

鍾樂凝湘敬向莊聚寶先生道歉
逕啓者小兒麗水於民國廿七年間由夏晉琅金嗣綏兩君介紹曾與莊聚寶先生第二女公子炳影女士訂婚現因小兒年已長成堅持自主茲不得已挽原介紹人向莊先生商請取銷婚約並同意將炳影女士繼作義女互不廢志用登申新報表示歉感

上海市照相業同業公會改訂價目通告
刻因原料迭漲開支浩繁特召集全體會員公議改訂價目略事增高藉維血本茲定於八月廿三日起一律依照新價目單收費事非得已尙祈 各界原諒爲幸

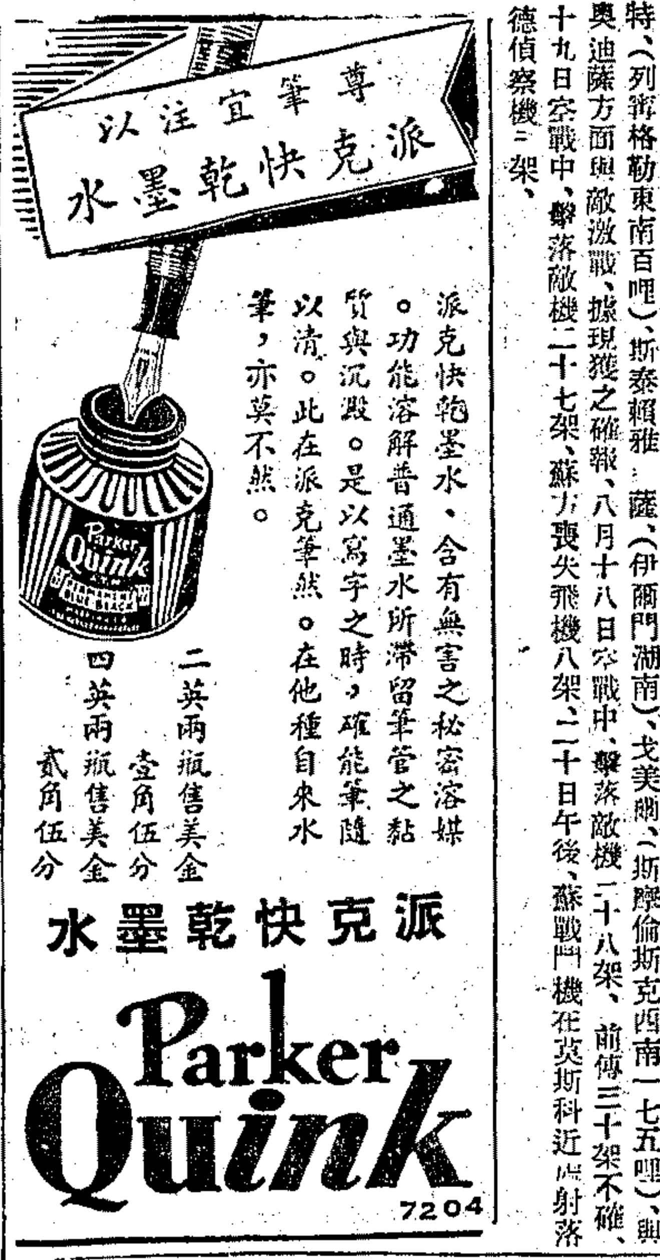
蘇德戰事重心 仍在中路戈美爾
德軍殆將北指進窺莫斯科
南犯列寗城芬軍頗少進展

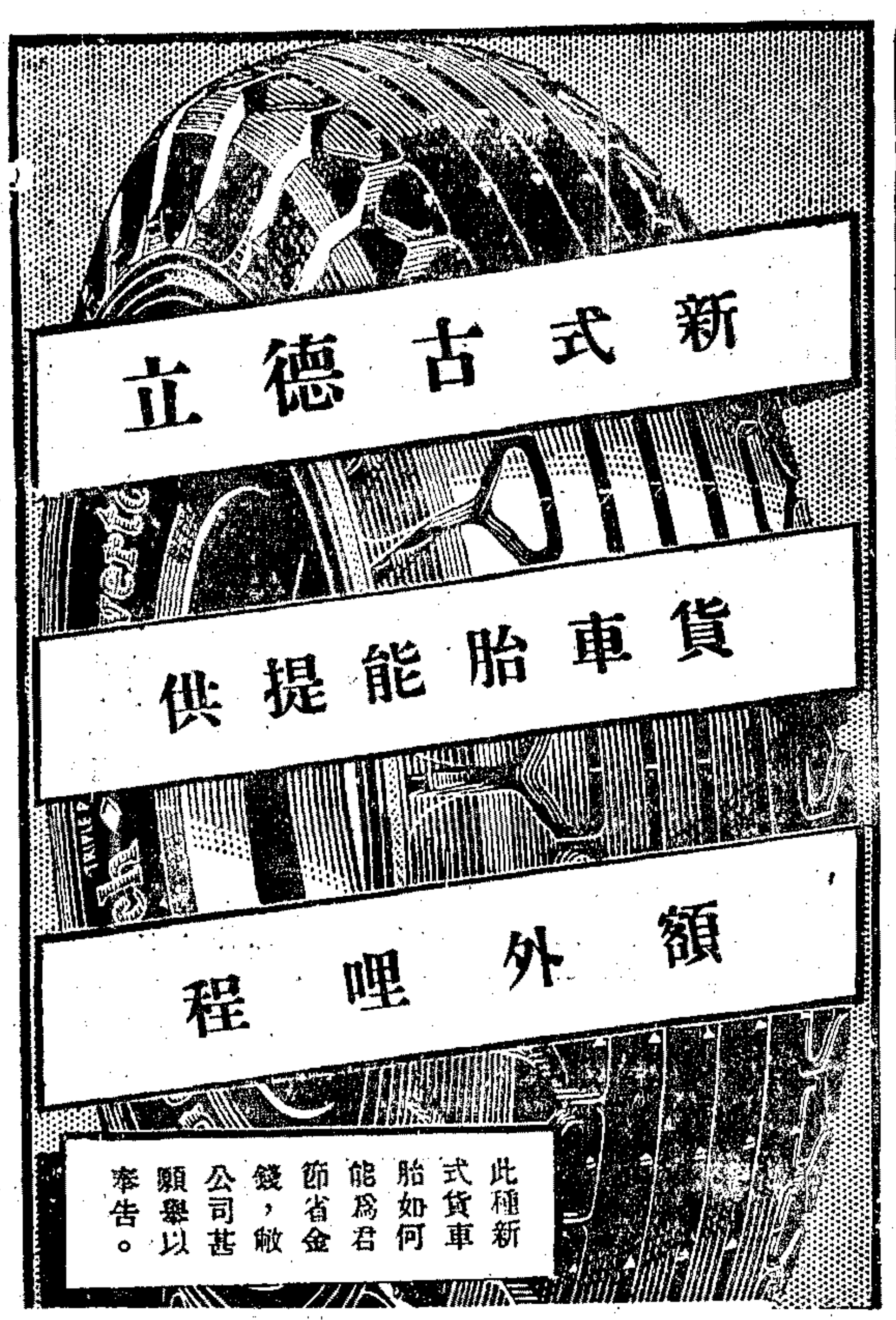
▲塔斯社二十一日莫斯科電 十八日夜及十九日晨蘇德全綫、續有戰事、中路戈美爾及諾伏戈洛特之戰事尤爲激烈、

▲路透社廿一日倫敦電 蘇境白俄羅斯戈美爾區、（斯摩倫斯克西南一七五哩、基輔東北一四〇哩）、新起大戰、正在進行中、蘇方最近公報、僅謂昨日此區有惡戰、希特勒行營發表之特別公報、則傳「戈美爾四週及北面之戰役已告結束、蘇軍大敗、步兵十七師、機械化軍一師、鐵甲軍兩師、騎兵五師、與空中運輸兵兩旅之一部份、已被德軍擊敗殲滅或俘獲、德軍俘敵七萬八千名、奪獲坦克車一四四輛、大砲七〇〇尊、與裝甲火車兩列云、德軍在戈美爾區新攻勢之方面、尚未明瞭、殆將北指、以助中區、進窺莫斯科、而被阻於斯摩倫斯克四週之德軍、或係侵入烏克蘭的新攻勢之開端、亦未可知、

莫斯科頃已傳出斯摩倫斯克四週蘇軍連續反攻之詳情、蘇方某報載、蘇軍一隊突進、克服鄉村五處、並重創德軍之訊、另一消息稱、六週前被圍於斯摩倫斯克以西之蘇軍一隊、現已突圍而出、衝過德軍陣綫約二百哩、而復與丁莫森柯上將所率之主力軍隊聯絡、德方前揚言已佔尼伯河以西之烏克蘭全部、今又承認此區尚有許多蘇軍、分別猛抗、北路德軍刻正縱經諸夫戈洛特、犯該城西北面相距百哩之列寗格勒、愛沙尼亞邊陲之金奇賽浦戰事、亦在進行中、南線列寗格勒之芬軍、頗少進展、並承認蘇軍施反攻、

蘇聯情報局午夜發表之公報如下、八月十日、蘇軍在金奇賽浦、（列寗格勒西南七十哩）、諾夫戈洛特、（列寗格勒東南百哩）、斯泰頓雅、蘇、（伊爾門湖南）、戈美爾、（斯摩倫斯克西南一七五哩）、與奧迪薩方面與敵激戰、據現獲之確報、八月十八日空戰中、擊落敵機二十八架、前傳三十架不確、十九日空戰中、擊落敵機二十七架、蘇方喪失飛機八架、二十日午後、蘇戰鬥機在莫斯科近處射落德偵察機三架、





Goodrich
古德立
三重保護力
銀城牌 車胎
總經理 嘉豐行
上海福煦路四二五號
電話八四四九九
廠方駐滬代表辦事處 美國古德立橡皮廠
上海圓明園路一八五號七樓
電話一六〇七八
L2

明斯克西被圍蘇軍 突圍與主力軍會合

▲路透社二十一日莫斯科電 蘇聯北路軍總司令伏羅希洛夫、列寗格勒區領袖齊根達諾夫、市長巴浦柯夫、頃聯名向列寗格勒區全體蘇聯公民發出動人之呼籲、請彼等保衛該城至最後一人、並謂紅軍現正英勇扼守通至該城之道路、蘇聯海空軍亦繼續予敵人以痛擊、

▲路透社二十一日莫斯科電 政府宣布已組成國民軍新隊伍、輔助紅軍增固防務、

▲合衆社二十一日莫斯科電 七月間在明斯克以西被德軍圍困之鮑爾庭將軍所率軍隊、經四十五日之支持、業已突圍而出、與其他紅軍會合矣、鮑爾庭將軍係於八月十一日接近德軍主要陣綫、旋即與自蘇境方面而來之科納夫將軍軍隊、協力猛攻敵軍陣地、經短時之戰鬥、鮑爾庭將軍軍隊、即衝破敵陣、斃德官兵千餘、毀砲位五座、摩托車百輛、鮑爾庭將軍、敘述是役稱、當時其軍隊四周均被包圍、且被德軍裂爲兩截、但仍繼續攻擊德軍後方、其軍隊嗣又向德軍之前方後方及兩翼均施攻擊、最後乃接近德軍所造成裂口、（意即截斷蘇軍之德軍）、而再進攻、又稱、其軍隊自明斯克歸時、復會擊潰喬裝蘇坦克車模樣之德坦克車五十輛、毀二十六輛、又稱當率領軍隊前往以紅軍會合途中、渠並得其他被圍蘇軍之增援、渡沼澤穿森林、載戰載進、且以無綫電及斥堠、保持與主力之接觸、又稱、有識士名耶舒瓦者、曾喬裝農家女、混入淪陷各村莊、探取德軍之重要情報云、

兩月戰爭德師已老 空軍亦未能佔優勢

軍事評論員稱、昨日東綫大部份戰線經廿四小時後、德軍在金奇賽浦與諾夫戈洛特間、稍獲進展、但無驚人的或決定局勢之戰果、蘇軍在各處仍堅毅作戰、兩月來之不斷苦戰、似全未搖動其士氣、德軍於惡戰兩月後、亦頗疲之、其攻勢是否因而減弱、僅德軍司令部與德兵本身知之、但以人類本性而論、德方普通步兵、既知敵軍行動飄忽、驍勇善戰、其士氣必不如前、德軍編制之效能、雖爲衆所承認、但前綫與後方距離日遠、兼之消耗日重、其影響亦必日鉅、斯摩倫斯克與基輔兩區、未有新戰事、而德方揚言在烏克蘭之所獲、亦與兩日前所傳者同、即德軍已進攻尼伯河北岸之蘇軍橋頭是、再者德方雖揚言已在空中樹立完全優勢、然蘇機除予陸軍以合作外、仍能襲擊柏林與羅馬尼亞之油田、此點頗堪注意、同時蘇方刻正進行指示人民如何應付瓦斯等化學戰之運動、如英國在開戰初期然、許多防毒隊刻正從事演習、曾受訓練之演講員與防空員、在莫斯科各處向居民闡述防毒自衛之法、報紙社評及其他文字、均切言敵方準備施用任何惡毒手段、以求勝利之可能、及蘇方人民有自衛之必要、

▲哈瓦斯社二十一日柏林電 據官方宣佈、烏克蘭前綫德軍一隊、自尼柯萊夫進攻後、頃已將尼貝爾河下游沿岸之凱爾森城佔領云、

▲哈瓦斯社二十一日柏林電 德軍總司令部頃發表戰報稱、北路德軍業將列寗城外圍綫之諸夫戈洛特、金基賽浦及那爾伐三城佔領云、

英傳尼伯河上大堤 已由蘇軍加以炸毀

▲合衆社二十一日倫敦電 每日電訊報登載、由瑞典京城傳來消息稱、布得尼之師與史太林以電話通話後、即炸毀尼泊河上之大壩、該處爲中烏克蘭全部工業區所在地云、

▲合衆社二十一日柏林電 德國官方通訊社昨稱、蘇聯軍隊在烏克蘭企圖遏阻德軍之進展、在尼伯河以西之數橋頭保壘以坦克車舉行反攻、可恃德方人士稱、基輔及克羅斯登區域極西部分、尚在激戰中、南路德軍之左翼尚爲強大之保壘陣地所阻云、

▲合衆社廿一日紐約電 據此間昨由歐洲傳來戰報謂、由列寗格勒至烏克蘭之德蘇前綫、新激烈戰役正在開始、因希特勒欲在冬季戰事停頓前、達到其主要目標、據柏林方面稱、蘇聯軍隊在烏克蘭區已遭逢「被摧毀之空前大厄難」、德軍預料、現在退往尼伯河東岸蒙受納粹砲火及空襲掙扎中之布得尼元帥軍隊、將被毀滅、至莫斯科方面、則亦承認、德軍於列寗格勒外之防綫發展、據倫敦專家稱、此戰將爲戰役中之最大血鬥、另據瑞典京城消息、謂伏洛希洛夫元帥已集中一百五十萬人士於各要點、德軍攻擊已列寗格勒三方面發展、外國觀察家估計、蘇聯軍隊雖於此二月中有重大損失、但主要軍隊仍分毫未動、彼等估計、再過二月冬季將屆、則一千八百里長之前綫、戰事將趨於完全停頓云、

粵港滬
天喜堂老婦調經丸
治 經期不準 身體瘦弱 久婚不孕 白帶等症
滬行六馬路浙江路口

東京朝日新聞 分析德蘇戰局
對蘇持久戰已使其進退維谷
德不能以武力在歐完成目標

▲哈瓦斯社二十日東京電 「朝日新聞」頃載駐柏林訪員來電稱、德國單靠一國力量、終難在歐洲完成其目標、因此目下德國仍須加倍努力、以博得各地淪陷區之民心、良以鎮壓反德運動、初非單靠軍事力量而能解決、此層諒爲希特勒所諗知、倘若一意孤行、唯武力是賴、則和平之希望將永遠不能實現、自德蘇戰爭爆發之後、尤其在英美聯合宣言發表之後、德國人民對於現行歐戰之見解、即發生一種變化、質言之、即渠輩一向認爲現行歐戰、即可結束、但至此際、則已恍然大悟、而深知歐洲戰勢將曠日持久、惟德國總司令部、仍謀從速結束戰爭、並在紅軍潰不成軍的假定之下、指出將來各種可能的發展、其一爲德蘇戰爭結束之後、英德媾和、其二則爲德軍在英倫三島登陸、以英國四千萬人民作和平的人質、但按之實際、東綫戰爭既呈膠着、德國勢難於本年內在英國登陸、加之英美聯合宣言、更使和平談判、無法進行、職是之故、德國實已陷於進退維谷之困境、今後非準備作長期戰爭不可矣云、

比陸相廣播稱 德將敗北

▲路透社廿一日倫敦電 比利時陸相兼財相季脫、昨夜從倫敦播音稱、德國對蘇作戰之最初七星期中、已喪折士兵一百五十萬人、大砲八百餘、飛機六千架、德國在前進途中、必遇敗北、不僅英蘇轟炸機猛炸德國而已、且至預定之日、英國將派士兵大砲與坦克車至歐陸作戰、屆時德人既因受城市被炸之恐怖、復知被壓迫人民之憎恨、必將喪失其對領袖與本身之信心、如一九一八年然、去年九月之英境大空戰、已使德國敗衂、希特勒非擊敗英國、不能獲勝、一如吾人非至我方坦克車整隊駛過柏林大道時、不能獲勝也云、

傳德不堪轟炸 遷都南方
德部長數人現已離柏林

▲合衆社二十一日紐約電 國家廣播公司昨日聆得莫斯科無綫電臺稱、德國政府將離柏林、而遷至一南方城市、蓋因不堪激烈之轟炸也、莫斯科無綫電臺稱、德部長數人已離柏林、所留者祗少數屬員、德政府全部他遷之計劃、將在秋季實行、蓋此時預料英機將更作劇大之轟炸云、

德宣傳部長 發表談話

▲海通社二十一日馬德里電 德國宣傳部長郭培爾、昨日接見西班牙「印福曼雪報」駐柏林特約訪員、發表談話、歷一小時之久、其言略謂、吾人須知此次對蘇戰爭、乃對英奮鬥之初步條件、對蘇戰爭、絕對必要、英國夜襲德國平民住宅區、必有一日將付出重大代價、英國之宣傳每謂英國之資源可以力拒德國、事實上英國所能憑藉者、僅其島上之經濟機構及生產力量而已、自美國或其殖民地運出之物資、均將遭遇德軍之襲擊、德潛艇活動今已有顯著之成效、反之德國之物資供應、則均在大陸之上、路綫短而安全、關於德國準備、如何一項詢問、郭氏答曰、德國對經濟戰爭、已有八年有系統之準備、時至今日、歐洲富源幾盡在德國手中、實際上歐洲今日之經濟機構、確在爲軸心國之利益而工作、關於美國威脅伊培洛美洲、事郭培爾評曰、倘羅斯福總統採取干涉政策、實非愛其友人邱吉爾、乃僅爲其本身利益着想而已、羅斯福乃資本主義之代表、倘在平時欲威脅伊培洛美洲、則決不可能、惟有在此邊防創弱之時、始能行其威脅、奪取軍事經濟政治根據地之目的、倘各該國不能排斥其宣傳威脅、則將淪爲美國之「殖民地」矣、關於德國與西班牙之關係、郭氏答曰、西班牙在其過去歷史上從未與德國衝突、故西班牙人民、乃德國最友好人民之一、英國之宣傳方針、乃在激勵其民氣、如德軍攻陷斯摩倫斯克之消息、秘不向其國人宣佈、倘德國亦效英國宣傳之慣技、則儘可危言聳聽、如散播羅邱二氏在海上會談所乘之輪船遇魚雷轟炸之消息、至少可震驚世人於一時、但後必貽成大誤、強大國家根本無須爲此、不若英國屢作類似此種之宣傳云、

德控制力量 深入西非

▲路透社二十一日倫敦電 自由法軍司令部稱、德方派往法屬西非塞內加爾之使命團首腦克勞倍博士、當從法國乘私人飛機往達加、該使命團團員達數百人之多、其行動不復限於達加、且展至內地、而派德人與內地法方官員共同辦事、故一般人俱認法官員不久或將代以德人、該殖民地官佐與行政官員、對於此種合作、均甚憤懣、法屬摩洛哥方面文武官員、亦因西屬摩洛哥大軍雲集、頗感焦慮、

英機飛法擲下假腿
以便無腿飛行家巴特上尉裝置用

▲哈瓦斯社廿日倫敦電 英國著名無腿飛行家巴特空軍上尉、前在法國北部用降落傘跳下、將假腿拆毀、而爲德國所俘獲、茲經國際紅十字會接洽、德國已允許英國飛機一架、於本日飛往法國將假腿一雙擲下、以備巴特上尉裝置云、

伊朗政府 採取軍事準備
並向英要求歸還巴林島

▲哈瓦斯社二十一日伊朗國邊境某地電 伊朗國局勢緊張、已達最高峯、政府當局、已在軍事上取各項預防措置、同時英蘇兩國在外交上所行使之壓力、亦復有增無減、苟欲完全瞭解伊朗國局勢、唯有先就其政治軍事形勢、加以觀察、查伊朗陸軍係於一九二八年起、始現代化、聘請外國軍事顧問、加以新的配備及嚴格訓練、全國陸軍祇有九師、其中若干師且已機械化、另有騎兵五旅、砲兵一團、至空軍則有飛機二百架、大半爲舊式飛機、此項軍隊、全部効忠國王、因此、外人苟企圖侵入伊朗國境內、勢必遭遇堅決抵抗、但以限於實力之故、其勢恐難持久、全以政治而論、波斯灣內之巴林島、乃英國海軍根據地、在軍事上、頗爲重要、伊朗政府曾向英國要求返還該島、此舉果能成爲事實、其對於國王之威信、必能大有裨益、職是之故、目下問題、端視英國是否認爲假道伊朗國運輸遠征軍前往蘇聯一事、甚爲重要、而願將巴林島返還伊朗國是也、

▲哈瓦斯社二十一日紐約電 報載倫敦電稱、關於英國與蘇聯分別要求伊朗政府驅逐數千德僑出境事、伊朗政府所提復文、未能滿意、

▲海通社二十一日土京電 土報紙所載德國駐伊朗公使、已向伊政府提出最後通牒、如伊朗屈服於英國外交壓力下、而將德僑驅逐出境、則德國立即與伊朗斷絕外交關係之消息、已由伊朗駐土公使加以否認、

英外相艾登 對土廣播

▲哈瓦斯社廿日倫敦電 外相艾登、今日向土耳其人民發表廣播演說、略謂、五閱月前、余訪貴國、得與貴國總統伊諾努、作懇切坦白之談話、自是厥後、國際上曾發生種種嚴重變化、但有一事確定不變者、即貴國對於保衛獨立、抵抗侵略、具有不可動搖之決心是也、貴國幸有此項決心與勇氣、庶能在中東獲得重要地位、過去如此、現在亦然、若能一秉此旨、則將來何莫不然、敬祝友邦國運昌隆云、

傳德法將討論 和平條件

▲路透社廿一日倫敦電 獨立法人通信社傳維希官場消息、據謂、維希與德國刻正討論和約條件、維希將依此和約、允許德國利用法國與法屬非洲之海陸軍根據地、德方希望在可能短時期中與維希締結一約、或至少初步和約、德方爲報答借用根據地起見、將撤退駐法軍隊之半數、餘者雖留法境、然視爲友邦、如駐兵義境之辦法然、而非視同佔領區、戰後英國在非洲領土、如奈基尼亞與黃金海岸等、可劃歸法國、而由德法共同開拓、維希將以法國亞爾薩斯與芬蘭兩省讓與德國、但法國可得比國北部若干處、法國無須以土地割與義國、仍可保留都尼斯、而義國則取埃及以作放棄都尼斯之報酬、此項談判、刻在進行中、

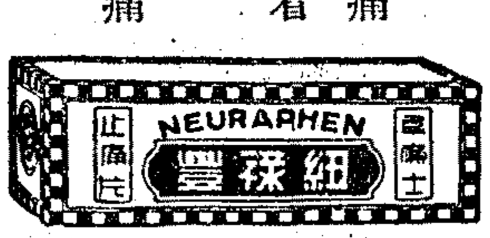
哮喘斷根之研究
哮喘症得之漸、逐步加重、故止喘易、欲斷根甚難、唐拾義醫師悉心研究此症、精神曾耗許多腦力、始發明哮喘丸、實驗以來、已四十餘年、用王道和平之藥、不燥不熱、服後順氣寬胸、止喘消痰、並可減少以後發病之機會、如能每發即服之、病勢漸減、久服乃可斷根不發、爲治標清本之唯一良藥、患喘諸君亟宜注意、每瓶二元、世界各埠均有經售、上海廣西路角唐拾義藥廠發行

前任梧州市衛生局局長 梧州市立醫院院長
郭太華 婦科女醫師
專醫
婦人久不受孕 婦人產後胎前 婦女暗病隱病 婦女其他疾病
月經病 赤白帶病 產褥熱病 異常惡露 楊梅瘡 軟硬疳 尿道疾病 肛門疾病
子宮陰道病 卵巢卵管病 異常出血 孕期血毒 橫痃 淋帶尿道炎 婦女卵巢炎 寄生蟲痔瘡
發育不全 肥胖萎黃 安胎辨孕 惡性嘔吐 陰道炎 子宮炎 婦女貧血 節育指導
一切內外 生殖器病 一切胎前 產後疾病 一切梅毒 急慢淋帶 一切婦女 其他疾病
▲白克路[illegible] 電話[illegible] 門診[illegible]

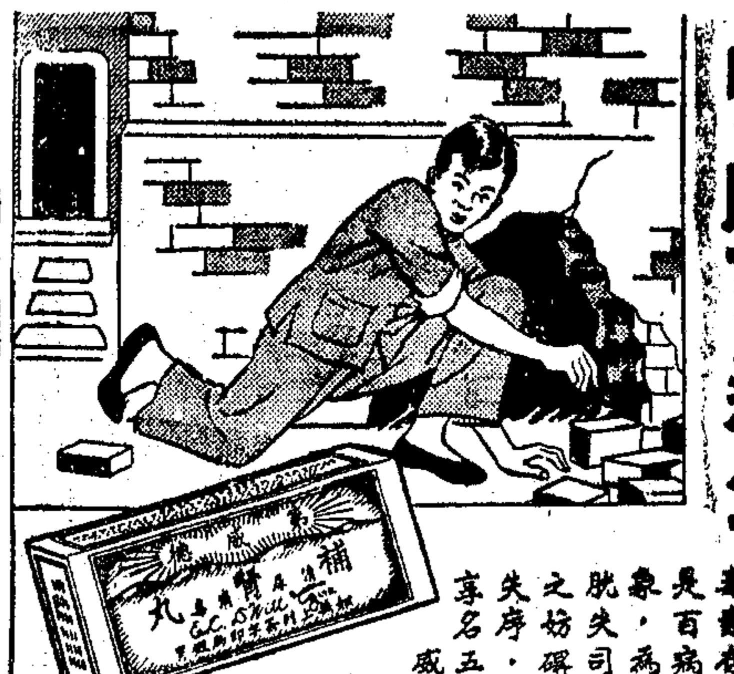
包皮之害
阻礙發育、藏污垢、積濕氣、發臭發癢、日久容易發炎紅腫腐爛、又易患梅毒下疳、引起手淫遺精早洩神經衰弱、大礙性能健康、此種痛苦乃患包皮過長者、故爲終身幸福計、必須早割、割後對於性能健康大有裨益、
本醫師專割包皮多年、割下三十七大瓶包皮之成績、愈者甚多、憑多年經驗、用精良藥品、并無割時毫無痛苦、後立可照常行動作事、不用住院、割得太長太短或割壞潰爛等弊、非敢自誇高明、實以多年經驗熟能生巧耳、兼治花柳性病
●時間● 九至六時 禮拜上午
●診所● 愛多亞路廣西路口唐拾義藥廠左面二樓
黃益壽醫師啓事

驅君頭痛
用紐祿豐

頭痛不可遙遙無期地容忍下去務必迅加治理治之之藥紐祿豐實具偉效
紐祿豐乃爲止痛而發明之專藥對於頭痛—尤其是神經性頭痛—幾可立奏有益健康之緩和功效故君宜試紐祿豐以治君患看此可靠止痛良藥止君之痛其迅捷安全爲何如也
紐祿豐幷亦善止牙痛耳痛神經痛腰肌痛坐骨痛瘋濕痛月經痛幷擅退熱散寒治流行性感冒及喉痛
藥房均售或向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局購備



（國民政府衛生署許可證成字第二五五號）

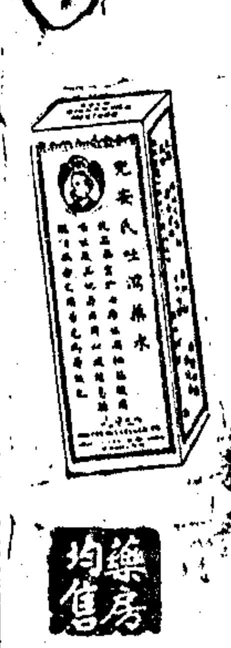

第威德補腎丸
壁破盜賊乘　腎虧百病生
禍患之來，必有其因，門戶不鍵，盜賊乃乘，疾病亦然，偏腎部失調，則血液不潔，毒素存留於肌肉骨節間，於是百病叢生，其最顯著之病象，為腰痠背痛，風濕骨痛，腰肢失司，小便作痛等，男子患之妨礙工作，主婦患之全家失序，宜速根本調治，即服享名五十餘年之補腎專藥第威德補腎丸，此丸非但能驅除過量之尿酸質而解除痛苦，且能使腎部健康，全身受益，久服亦不成癮，男女老少均可服用。各大藥房均有出售
K198

符鐵年書畫展覽會
地點　虞洽卿路寗波同鄉會　日期　八月廿三日至廿七日

三友補丸
百病自腸胃弱而來
節食腸胃自健，服方便丸，腸胃亦健
吾人腸胃，精密繁複，專司消化工作，如飲食過多過飽，或大便不甚通暢，每致百病叢生，故宜隨時調整，節食以減腸胃工作，服方便丸以清宿垢，如是健康可以常保，身心得快慰矣
方便丸　每晚服三粒，可使大便滋潤，宿垢盡除，大瓶五十粒，國幣二元
贈送　辟疫驅虫解穢　防疫香　購買三友痧藥二盒或防疫茶廿袋，各贈一盒，多購類推
三友實業社　上海南京路浙江路東首　電話購買撥九七〇八八

王開　拍攝各種護照　相片最佳
▲王開館址在南京路三七八號（山西路東）電話九二二四五號

產婦調經
產婦科醫生王正華精理　月經停閉　體弱多產　久年不育
★診所白克路六二六號（大通路口）門診下午三至六時★


渴誠推薦
兜安氏吐瀉藥水
醫治　霍亂吐瀉　抽筋腹痛　時疫暑疾
兜安氏西藥公司啟　上海江西路四八九號
各藥房均售
DM-1-41

法幣增值匯率回長　物價仍抬高未降
商人貪婪成性無從約束　市民切盼當局實施控制

據本埠負責人士聲稱，外匯近告低落時，此間許多華人店主與居奇貿利之徒，貪婪成性，猛將各種物價抬高，簡直無從約束，工部局物價調查處某員亦承認日來法幣價值雖漲，各種物價並未隨之稍減，

物價調查　結束已久　記者以日來華字報紙對各種物品尤其是糧食之漲價，責難工部局事，叩詢該員答稱，發此責難者，對於促使生活費用騰貴之工資增高等因素，未加考慮，物價調查處現係從事於編纂基本物價之每週比較表，而調查一般物價之工作，已結束有時，局方不復調查物品之批發價或物價之每日漲落云，

比較數字　探詢而得　記者問局方如何決定每週物價比較表中之數字，該員解釋云，一般物價，均以市價為準，若市上不能購得之物，則向公共租界一般商店中探詢其價格，所謂一般商店，乃指中等規模之商店而言，並非大商號或小肆，但各商店所報售價，恒有各別者云，

華人方面　頗表扼腕　此間華方人士對於工部局在此一緊急時間，停止調查一般物價，頗表扼腕，因局方調查物價，可使商人得有其售價受當局檢查之印象也，此亦生活費用高漲原因之一，

匯率回長　物價未跌　一週前法幣匯率縮短時，任何物價莫不抬高，今匯率已回長，而與低落前同，然物價並未稍跌，其藉口無非為不能照舊價添貨，記者又以此叩諸工部局物價調查處某員，據稱，渠意局方實行此舉，須耗巨大支出僱用許多人員，以蒐集必要之實況與數字，始能奏效，物價之奇昂，牽涉航運與匯兌等多種因素，非局方一時所能控制，

洋米加價　實屬不智　外傳許多華人商店出售麵包，重量短少之說，與局方查悉者不符，麵包乃重要食物，局方對之頗為注意云，此間華方人士對工部局所辦洋米之漲價，亦多責難，謂該局此舉，實屬不智，已證明其刺激店主等抬高售價，

明日起　荳腐漲價

前日荳腐公所集議，定本月廿三日起，再度漲價，另售起碼為一角，此其加累於平民生活負担，殊非細微也，該業擬定之新價目單開列，每板改售五元，另售嫩荳腐起碼一角，（現祇售五分）、老荳腐起碼二角（現祇售一角）、荳腐製品，照新價所列、漲起亦鉅，計荳腐衣每張四角，香荳腐乾每塊一角，其漲起均在一倍左右，往常漲價之前一日，該業例須停業一天，以示決心，今年因該業公所恐釀事端，已行勸阻，

公倉暹羅米　明日發售
四十六家經售　價一百十六元

上海食米公會管理委員會自成立以來，於七月初即辦到仰光米一批，按照工部局平價米辦法議售於工部局，以每石一百十六元之價格，交由各米號門市發售，嗣又議決在泰國緬甸等處分別採辦一批，俾次第運滬調節本市民食，現已有暹羅二號米一批，總計四百噸，裝運來滬，該會以該項暹羅二號米與工部局平價米之仰光米質地不同，且為數只有四百噸，自不能按照上次辦法議售於工部局，爰經議決委託上海市米號業同業公會所屬同業四十六家於門市平價發售，共計三千七百三十四包，此外該會所辦尚有仰光米五萬八千三百五十包，於九月底亦可來滬，

軸心國遠東僑民　分程撤退來滬
德義日僑民四百八十人　今日自馬尼剌乘輪抵埠
滬市已成為撤僑中心區

法國郵船公司霞飛將軍號郵船，由西貢經小呂宋來滬，原定本月十六日到埠，後改十九日可到，因天氣惡劣，海面有霧，行駛遲緩，又須遲至昨日到滬等情，已誌昨報，茲悉該郵船昨日尚未抵埠，據公司方面消息，今晨大致可到埠，在滬不多就擱，即將返越，

三國僑民　由菲撤滬　英文大美晚報云，從馬尼剌撤退之德義日僑民約四百八十人，搭法國郵船公司霞飛號啟程，料將於明（二十二日）晨八時抵此，霞飛號係從西貢與馬尼剌來滬，法國郵船公司人員對此事保守緘默，惟據探悉，霞飛號所載德義僑民，泰半將在上海登岸，日僑約三百七十五人，則將過滬赴日，

霞飛號輪　曾受搜查　霞飛號又載黃米約五千袋，將來埠，霞飛號泊黎泊公和祥碼頭，乘客皆在海關碼頭登岸，按報載霞飛號在馬尼剌時，美駐菲專員公署曾派員登該輪搜查搭客行李中被凍結之證券，

日新田丸　今後行動　又此間日本郵船會社人員頃稱，關於現泊日本之新田丸行動，未接消息，故不知該輪將否復駛上海云，按新田丸曾於數週前過滬，載去大批日僑，因政局關係，該輪已停駛美國，

美撤僑輪　準備駛日　據航業界消息，現有美總統輪公司之郵船一艘，即將於本月底左右抵滬，據悉美國當局，對撤退旅美日僑事，現正向日方提出嚴重交涉中，一俟該輪抵滬後，如交涉獲有結果，即將乘滬日本，以備撤退此旅日美僑之用，並悉本埠總統輪公司方面，將對該輪之頭等艙凡由滬至港者，拒絕發售客票，即為預備供旅日美僑之用，至該輪抵滬之確實日期，則公司方面為保持安全計，不願宣洩，

旅日英僑　遇機撤退　字林報駐日特派員懷丁廿日東京電云，此間英大使館某員今夜告記者稱，英當局目前並未採取撤退旅日剩餘英僑之預定行動，亦未與日當局計劃此事云，但現有許多英僑，欲遇有機會，即離日本，雖日本口岸中現無英船，而短期內亦不致有何英船駛抵日本，然英僑可搭日船赴上海，轉往其他各地，顯不受任何阻碍，惟近頒資金凍結令之結果，當然將感不便，且日方對旅日外僑離境，現已實施更嚴峻之條例，

東北外僑　開始撤離　旅居東北各地英美僑民，自英美政府凍結資金令後，備受日方監視留難，哈爾濱之英美僑民百人，業已啟程撤離，可於今日搭車抵達塘沽，除少數轉搭火車至平津外，其餘均將候輪來滬，該批英美僑民，包括商民、教士及婦孺眷屬，預計行程，可於本月杪抵達本埠，

◇　◇　◇

美新任商務參贊談　今後滬美貿易
不致為凍結令所束縛　合法貿易可照常經營

英文金融商業報云，上星期抵滬之新任美商務參贊葛羅夫斯，係繼任安諾德遺缺者，葛氏前來上海，尚屬初次，本報特派代表前往造謁，葛氏予以接見，據葛氏稱，「美國對上海之貿易，大概不致受長時期之影響，美國輸入之數量，亦不致因七月二十六日華盛頓所發表關於貿易與匯兌之章程，而有所減少，」葛氏繼論及最近之

凍結令　據稱，渠之意見，認為美國當局應有若干規定，使美國對上海與中國以及其他外國之貿易，在合理之範圍內，得以繼續進行，渠稱，美國對外貿易之統制，務須注意，美國對上海之輸出，必須為正常之用途，渠認為在嚴格統制之下，美國之接濟品，或可不致被人所濫用，外匯之便利，須由美商銀行經手，以便繼續合法之輸入，渠稱，「就華盛頓之當局而言，對上海及其他遠東口岸輸出之

營業照會，必須向輸出統制管理人取得之，該管理人為馬克斯東爾將軍，管理處雖已發給輸出照會，而財部拒絕供給金融之便利，當然亦為可能發生之事，但就一般而論，太平洋之局勢，如無重大之變更，則美國與上海間之貿易，自不致受到嚴重之影響也，」但葛氏此項意見，當然僅就金融方面而論，至於

運輸船隻之缺乏，並不包括在內，故葛氏承認若運輸問題，繼續發生變化，則今後數月內，美國對上海之輸出，其數量究竟多少若何，殊難預言，葛氏論及一般貿易之原則時稱，自一九一八年第一次世界大戰以後，正常貿易關係，早已不復存在，每一國家，均樹立其貿易壁壘，以保護本國之經濟而抵抗其鄰國之經濟，以致國際貿易，大受影響，渠稱，「當和平重來之後，余深信貿易不致再有此種桎梏，貨物得有比較自由之行動，而繁榮亦隨和平以俱來」

四行辦事處擬定　申請外匯辦法
禁止進口物品概停結匯　總稅務司發表詳細項目

新聲社記者昨向四行探得確悉，關於禁止進口物品之不得申請外匯之規定，以及必需品申請外匯之辦法，已由四行聯合辦事處擬定，即將公佈實施，並准經營外匯之各華商商業銀行，得代進口正當商人轉向中交代為申請外匯，

申請外匯　必須保證　關於必需品之申請外匯辦法，已由四行擬定，據新聲社記者探悉，申請者必須備有確實保證及填具申請書，在申請書中應註明，㈠申請人，㈡用途，稅則號數，貨物品名，何國出品，數量或重量，價值，起運口岸及日期，進口地點運銷區域，㈢申請外匯幣別，金額，需用日期，匯交處所，㈣證件，㈤備考，申請人簽字蓋章日期地點，經審核准許後，由中央或交通銀行，依照平準基金委員會規定之上海匯率，即英匯三辦士一八七五，美匯五元三四三七五供給，惟輸入自由區域者，應向外匯審核委員會申請，經核准後，按照法定匯率供給，即英匯一先令二辦士半，美匯三十美元，惟申請人須繳納法定匯率與商業匯率差額之平衡費，至商業匯率，由中交兩行掛牌，英匯四辦士半，美匯七元半，

禁入物品　詳細項目　供給外匯，一方面嚴限於必需品之輸入，另一方面，對於禁止進口之物品，一律停止結售，詳細辦法，刻已由四行當局擬定，至於禁止進口之物品項目，外界頗多誤傳，經新聲社記者昨日向海關總稅務司處探悉，禁止進口之物品，包括奢侈品，消耗品，以及有替代性之物品，共計十二類十八組，二百三十四號列，詳細名目如下，（待續）

蘇嘉火車出軌　死傷人數
死二人傷二十八人　日稱泥土鬆瀉所致

英文大美晚報云，星期二日午後五時一刻，來滬火車一列在蘇嘉路嘉興附近肇事，機車與火車四節出軌，聞共死二人，傷二十八人，日當局調查此事後，今（廿一日）晨披露，此次肇事，乃因大雨後王江涇與嘉興間沿路軌之泥土鬆瀉所致，聞該列火車係貨客混合車，出事後，受傷者二十八人，送入嘉興醫院治療，傷勢輕重不一，日軍與鐵路當局立刻從事調查，火車業務告中斷，至昨（廿日）午始修竣，恢復通車，

今日起五天內　高潮第二汛

今日起至二十七日止，浦江高潮第二汛又將發作，均在十英尺以上，最多達十二英尺六五，若遇狂風暴雨，馬路將十九浸水，否則亦將自陰溝倒灌而使若干馬路沒於水中，又據天文臺紀錄，連日本埠濕度頗高，十九日為百分之九七至一〇〇，二十日為百分之八七至九一，影響居民健康頗鉅，近日傷寒等症，亦乘機死灰復燃，居民攝生，應妥加注意，

申報讀者助學金倡導
店員讀書運動
商店職員學徒均可申請　趕印表格日內開始登記

申報讀者助學金本屆所有手續，俟日內將大中專科各助學金發清，即可告一段落，本報同人，依照讀者助學金委員會之決議，謹即依次舉辦工商從業員申請助學事宜，期以副熱忱捐款諸君之指示，以及工商從業員來函籲請之至誠，昨日各界繼續惠款捐輸助學金者，仍紛至沓來，益見各界熱忱，惟本報業已決定暫停收受捐款，當經婉為說明，容於次期再行辦理，此外並經決定大中專科各生助學金提早於二十四日開始發給，茲將各情分誌如次，

業餘進修　的款補助　助學金委員會對於二各廠商負責人，迭函本報轉請該會對於工商從業員業餘補習，加以濟助，㈠助學金捐款人建議於大中小學各生助金之外，增設工商從業員助金，㈡商店職員學徒函述失學就業之痛苦，請設法助其業餘補習，當經鄭重討論，僉以捐款人之建議，以及工商從業員求知求學，志實可嘉，自應酌予協助，經決定撥五千元從事辦理，其決議業見二十日本報，昨日各工商從業員投函詢問辦法者已有多起，足見關心之切，現正趕印申請表，凡工商從業員擬申請助學金者，第一必須得到服務廠商行號經理之保證書或證明書，以憑審核，其有未得此項證明或保證書者，一概不予核准，此點務希各申請人特別注意，各界如有意見，亦盼見教，俾臻完美，

免費學額　即可發表　關於大中學生助學金核准名單，今日已經完全刊布，此外尚有委員會認為可以資助而有待復查及補繳證件之各申請人，以及新建第二部、育華、正中女中、競志女中等四校免費生，併於二十四日審核發表，希各注意，

提前一日　發給助金　申請助學金諸生，類多因繳費期迫，函請提早發給者，本報同人現正趕辦手續，決定提早於二十四日（星期日）上午九時半起開始發給，惟各銀行等代收各校學費，均早經學校規定，或有申請學生因時間過促，不及准時繳到，擬請各校當局鑒該生等清寒求學，俾獲社會同情，得以持續學業，特予通融，准其來校繳費，此點已有數校當局均已表示慨允，想其他各校當局，亦必能鑒諒也，

熱忱捐輸　迄未稍懈　關於各界繼續捐輸助學金款項，盛意彌足欽感，惟本報為整齊手續，曾於昨報述明收受捐款於二十日截止，乃昨晨即有熱心助學人士持款八百餘元，囑為收入，當經本報婉為說明，承其鑒諒，有勞跋涉，同人至感歉疚，嗣於薄暮，復有慨捐一百元之熱忱讀者再三申述其贊同同人之服務，堅未允將擬捐之款帶回，同人於慚感之餘，謹勉為收受，俟月終彙同各認月捐諸先生一併收集後，刊布本報，以資徵信，因此同人決定對於各界熱烈輸款，一面為誌謝各界關心學子之厚意，一面為整齊本報助學金手續，凡於本期截止後續承捐款者，除當時由本報掣給正式收據外，逐月於月終公布捐款台銜及數目，統希各界諒察

核准名單

本報讀者助學金委員會核准之大中學組名額，今日已全部登完，其中有★者已否考取或究入何校，以及其他各申請人如有同樣情形者，統希即日來函通知，並須附有證件，付款則定二十四日開始，

中學組㈢

姓名	肄業學校	核准數
張德珊	東亞中學	五一
李兆富	民生中學	四五
鄧慧群	懷恩中學	三八
何翠娟	大同附中	九一
黃榮生	蘇州中學	八三
張超倫	蘇州中學	八三
陸家良	蘇州中學	八三
歐德標	蘇州中學	八三
胡維生	蘇州中學	八三
葛忠德	蘇州中學	八三
殷厚尊	蘇州中學	八三
方克文	民立中學	七〇
汪之洋	★南洋中學	六五
潘為德	蘇州工專	七三
陳大蕤	光華附中	一〇〇
周希園	工程專校	二四
宋瑞麟	青年中學	七六
夏如	★揚州中學	九〇
錢蘭荻	★存德中學	四六
戚餘德	新建中學	三五
錢贊棻	驊光中學	四八
黃懷敏	新建中學	三五
趙亞明	★錢業中學	六九
顧光順	省立上中	六五
樊明芳	清心中學	四〇
甘維恒	大同附中	一〇五
季興榮	中華職校	六〇
袁行道	惠靈中學	九六
柳鳳英	民立女中	四〇
沈新榮	錢華中學	四五
唐惠珍	大光中學	四〇
吳則柔	上海中學	六九
郭鵬飛	滬光中學	六二
龔勸	懷久女中	六九
林無畏	★裨文女中	七〇
戎聖才	麥倫中學	六〇
錢學庭	華華中學	六二
戴景華	徐滙女中	六五
康身表	無錫中學	五五
黃詠梅	京江中學	三六
李文珩	復旦附中	八〇
黃水珍	★培眞中學	六六
黃宇澄	同德中學	六一
金家鋒	立人中學	三〇
朱左芬	立信訓練班	四九
曹玲實	永光中學	三六
吳永芬	務光女中	五二
徐良	無錫國專	七五
程麗清	求德中學	六五
大學組		
張戴仁	★東吳大學	一〇〇
朱學淳	南通學院	一二〇
季月英	之江大學	一二七
周飛鵬	三吳大學	九五
戴壽安	大夏大學	一二〇
徐愼泰	復旦大學	八五
黃裳麗	★大夏大學	一二〇
莊心光	大同大學	一三〇
陳澤浩	大夏大學	一二〇
何祖煜	中法藥專	一六〇
錢茗香	大同大學	一二〇
袁翀生	之江大學	一四七
陳錦康	★之江大學	一一〇
張啓宙	中國工專	八〇
張乃敏	★之江大學	一一〇
錢霖	復旦大學	一二〇
趙蓀謀	大同大學	一三〇
莊前炤	★之江大學　交通大學	一五〇
湯蓮	★大夏大學	一七〇
朱緯	誠明學院	八〇
阮紀鶴	★中國醫專	四二
林才希	約翰大學	一五〇
蔡銘仁	★立信專科	六〇
陳榮鼎	無錫國專	九〇
袁忠珩	大夏大學	一二〇
董紀增	復旦大學	一二〇
吳玉英	立信專科	七五
王榴珍	同德醫學院	一五〇
張才信	★之江大學	一一〇
金月英	之江大學	一一〇
翟祖緗	★中國工專　交通大學	八〇
王兆椿	德國醫學院	一二五
吉炎曦	★大同大學	一三〇
張承志	約翰大學	一四八
蔣文治	復旦大學	一二〇
呂光祺	大夏大學	一二〇
李漢璉	上海美專	八〇
林應乾	★滬江大學	一二〇
孫鳴	法政學院	八〇
袁祖貽	上海法學院	六二
金濟生	上海醫學院	八〇
楊金娟	大夏大學	一二〇
張家振	大同大學	一三〇

小孩服　宏興鷓鴣菜
去濕健脾　發育生肌
小孩消化力弱每以飲食不慎致患消化不良大便異常等症
鷓鴣菜功能清腸開胃通便除積小孩服之自然去濕健脾發育生肌矣
宏興大藥房
各處均售

寧波定海匯款通告
通匯啟者敝廠在寧波定海有特約匯款貨客如有需要上述兩地匯款者請駕臨敝廠接洽滙水克己手續妥便敝廠爲免性質並非營業者從中告同可比合併聲明 北京路河南路福興里北號天興綢廠啟事電話93077

萬春銀號 滙兌部
寧波 餘姚 小越 崧廈 照常通匯
百官 嵊縣 馬家堰 東關
章鎮 周巷
地址天津路五十號 電話一〇五四〇 三三〇六

公和祥碼頭 工人探捕衝突
罷工肇事工人八四傷一死 在場西捕兩名亦受輕傷

怡和洋行經理虹口東百老匯路公和祥碼頭臨時小工二百餘人、於上週初因生活日高、度日艱難、推派代表向資方提出要求、增加工資與津貼、未獲邀准、工人等遂於□日

實行罷工、昨日下午三時許、資方再派代表與工方代表談判、資方於事前電話致捕房、要求派捕維持秩序、但全體臨時小工、頗表不滿、談判結果、又未能滿意、致全體工人與資方

發生衝突、工人中竟有袖出鐵棍及磚塊、向資方代表亂擲、一時情形頗爲嚴重、斯時在場之探捕、極力彈壓、以維秩序、並無效果、探捕等乃開槍數響、致有小工五人、中彈受傷、其中一人彈中要害、當場

氣絕斃命、又有西捕兩人、亦受傷、二名開弟、一名克拉勃、事後捕房又派大批探捕前往調查、一面將受傷工人四名、送入滬東療養院醫治、已斃命之工人屍體、送入驗屍所候驗、兩西捕則送巡捕醫院療治、

太平洋颶風又將襲滬
如風向不變滬將受侵

本埠自隔昨大雨傾盆、天氣轉涼、陰晴不定、昨向徐家滙天文台探悉、琉球羣島附近、又有新颶風發出、並向北及北北西疾進中、迄至昨日下午二時止、該颶風中心已行抵東經一二六・三度、北緯廿七度地點、如循此方向不變、本埠將於今日上午感受威脅、惟該次颶風風力較上次爲弱、現江海關等正密切注視中、但昨日本埠似已感受颶風風鬚之影響、急驟□路好萊塢對面之平房一間、被雨所傾後、又受風吹、突告傾坍、壓傷住於該屋內之毛越氏（四十四歲）・毛金寶（十一歲）・毛發慶（二歲）母子三人、由救護車送往同仁第二醫院醫治、本市海關於昨晚八時一刻在屋頂鐘樓懸掛紅黑燈一盞、警告浦江船隻注意、預防颶風襲擊、據聞颶風進至台灣洋面、預料颶風勢距滬路程、今午本市或有被吹襲之可能、但照上述風向本市尚可免襲、而風向隨時變動、究竟本市是否遭颶風吹襲、尚難預料、

葆大參號清晨送到炸彈
外包良友畫報囑交經理 旋接電話詢問店員大驚

法租界愛多亞路大世界西首五〇三號葆大參號、於昨晨七點一刻、甫經開市、突有一身穿短衣形似工人男子一名、手持良友畫報紙包一個、送至該號、由老司務夏益祚接受、該男子囑夏轉交經理甬人凌蓀鵬、遂即返身而去、夏將紙包放於櫃檯上、並未介意、旋由學生楊孝先見櫃上紙包係良友畫報、不禁欣喜、正擬開包閱看之際、忽聞電話鈴聲、由另一職員甬人童禮耕接聽、乃電話中並不言明爲何處何人打來、僅云頃派人送交凌先生之良友畫報、是否已經收到一語、童答以凌先生尚未到號、待隔一小時後可到、詎知電話尚未掛斷、已經該號又一職員陳逵楊發現良友畫報所包者、係一小型手溜彈、至此店中大小諸職員、皆嚇駭不止、遠避危險、惶懼失措、而該炸彈雖經開包移動、幸未爆炸、遂即電話報告霞飛路捕房、轉報盧家灣總巡捕房、立派中西探駛往查勘、一面將炸彈携回捕房銷燬、一面傳經理到案訊問、事先有無接到恐嚇信或有別項事件發生、並由捕房派探查緝送彈之人、務獲究辦、

華賢別墅房客 橫遭業主壓迫

金神父路華賢別墅全體房客、均係不定期契約、相處多年、加租已達三次、去春業主異想天開、忽歸麥達洋行經租、未及旬日、來函又提加租、全體房客爲委曲求全、忍痛加租一成、並水費自理、訂有書面約定、一年半內、不再加租、詎料墨瀋未乾、今春該行背信食言、來函又提加租五成、一面登報分幢出售、全體房客認爲覓屋極度困難、亦登報忠告購主、此處並非空屋、勿用非法手段收回自用、並注意民法四百廿五條之嚴峻規定、近有一般自稱新屋主不顧社會實情、進行集團訴訟、首當其殃者、爲本弄廿七號之房客、被判遷讓、此風一開、擁有房屋之業主者、羣起效尤、則全市五百萬居民、勢必人人自危、該會除呈請司法行政當局救濟外、籲請賢明各界、作有效之援助、

天氣報告

徐家滙天文台昨日午後四時三十分氣象豫報云、山東四週天氣由晴轉曇、有強烈之東北風、稍降陣雨、此間天陰降陣雨、有轉猛烈之東北風、東海有旋風驟雨、其勢頗猛、由於猛烈之颶風、正向北北西進之故、颶風中心午後二時進至北緯二七度・東經一二六・三〇度・六〇哩以內、風向北北西、風力猛烈、又昨日午後三時前廿四小時內、本埠氣溫最高八二・八、最低七五・二、去年同日最高九九・九、最低七七・七、

商業新聞

華商 永昌股票公司
專營經理買賣華商股票

股票種類	買價	賣價
新亞藥廠	39.00	39.75
中法新股	33.00	33.50
中滙銀行	45.00	
華成烟草	62.50	
南洋烟草	25.50	
先施公司	15.25	15.75
國貨公司	49.50	50.00
中國內衣		12.00
華商水泥		75.00
天廚味精		240.00
大新公司	27.50	

是理想投資者穩固事業
是急需出讓者唯一良機
九江路證券大樓四樓二號五四 電話九〇九二五 九六四九八

金融
進口商重向黑市追求
美匯昨又緊至四元六二五 申請結欵所得無幾

外滙昨日市況、滙豐掛牌均未更、小櫃檯美滙仍五元三一二五、暗市美滙等於無價、美滙華趨緊俏、華商投機多頭稍有出籠、而英日商行頗有進胃、上午價由四元八七五緊至四元七五、下午英美烟公司及棉花商結欵浩繁、更聞英美商行會議、鑒於申請結欵所得無幾、有繼續維持黑滙消息、美商等行一再扳賣價供給、故在混亂中、英金巳打破本月十一日之二辦士八四三七五歷來緊價、至二辦士八一二五、美金亦縮入該日之四元七五內、見四元六二五、交易轉淡、

進口商結款益繁

自晨外電印銀近期略縮、餘及英美銀均未更、各國滙兌美對滬復小二角四分、餘平、中央掛牌均平、內盤晨開銀行賣價、大約現貨英金二辦士九六八七五、美金四元八四三七五、華商投機家仍出籠八月美金四元八七五、滙豐掛牌仍平、白銀平衡稅仍徵百分之二四・二五後、英日商行先後吸進八月四元八七五、及四元八四三七五、市勢帶緊、午刻尤歟、洋行乃扒八月四元八一二五、致午收美金僅四元七八一二五、亦有償還四元七五、英金二辦士九三七五、仍少正式行市、下午進口商益花結款益繁、再進八月四元七五及四元六八七五、步、更銳、美商等外經行供應更淡、故至三點半收市、美滙現貨至八月向結四元六二五、（亦有償還四元五九三七五）、英金隨緊至二辦士八一二五、比上日午收、美滙緊二八七五、英緊一五六二五云、

香港滙市無榮辱

香港二十一日（週四）電、今晨滙市開盤告平、各滙概無榮辱、

天津英滙獨鬆疲

天津二十一日（週四）電、今晨滙市開盤告平、倫敦電滙比前鬆〇三一二五、爲三辦士二八一二五、紐約電滙不動、仍開五元六二五、申滙升五角、爲八十七元五角、聯鈔暗盤無上落、仍爲五十四元七角五分、

現金一漲二百元

昨日金市始赤暗盤、旋跌即步見回漲、六千八百元大關敲破後、重見回出、雖滙豐小櫃檯美滙仍五元三一二五、但週一之正當商業結款、聞仍未領到、進口商又向黑市猛扒、致外滙劇緊、各方處疲之人心、不免影響轉堅、補空者較出籠尤爲急切、香港幫滬西幫爭前拖進、致（日價由晨開六千七百五十元步見盤上、下午至六千八百七十五元、終反跌而軋升廿八元、全日交易十五萬兩、掉期（八月轉入九月）買方貼出予賣方由九十元、做高至一百廿元、現金漲風變本加厲、空前爲峯層出不窮、上午首由同康永售予祥興永一百三十兩、價爲九千一百元、時和・順源各出德成二十兩、爲九千二百十元、順源又出銀樓幫五十兩、爲九千二百五十元、再出天元六十兩、九千二百六十元、祥興永出德大十兩、九千三百元、順源出成記十兩、九千二百二十元、下午順源出祥和五十兩、九千二百五十元、天元出公和・大成永・鑫源・德成一百四十兩、爲九千二百六十元、益大・同康永各出十兩予台盤爲九千三百元、比上日價猛漲三百元之巨、首飾金亦步升二十元、爲九百九十元新高價、

期貨暫做了結交易

自晨每條（十兩）經前日午後會議後、會方勸導暫做了結交易、鑒於滙豐小櫃檯美滙五元三一二五、恐從此不更、市勢未免轉軟、有供少求、致九點十五分開市爲六千七百五十元、比上日收價低八十二元、空方趁低補進、天元・熾大爭買、金號・成記更加碼爭進、當見提升四十元、爲六千七百九十元、益大・愼記出籠、當見回退至六千七百七十元、後因黑市美滙趨緊、出籠之風轉弱、錢元收吸、升至六千七百八十元、午收六千七百七十六元、收後六千七百八十元、下午人心頗佳、二點後稍遜至六千七百八十五元、開市即升至六千八百元關口、黑市外滙之猛緊、合盛・成記・德成・益大等爭先收吸、當見步升九十元、哄達六千八百七十五元、爲祥興永及散戶吐售、回下至六千八百四十五元、大豐・益大力進、三點半收市、六千八百六十元、比前日午收價、軋升廿八元、照黑市九月美金四元六二五結價、爲七千五百廿九元、計撤八百六十九元、若照滙豐小櫃檯美滙五元三一二五計算、爲六千五百五十五元、則抬三百〇五元、當日有一百廿五元差度、收後六千八百七十元、現金號之本牌金、門市售價須九千三百元、收進減一百元、現標金無價無市、

飾金掛九百五十元

銀樓首飾金每兩兌出價、大同行及新同行、於上午十點半升十元、十一點半又升十元、計共升二十元云、（收進減四十元）、

外幣一致升騰

昨日外幣市況、現金市價繼續飛漲、英美金鎊因亦續漲十元、英金票需要殷切、市價猛漲三元、美金票開盤一千九百卅三元、開後盈泰・東升恒・振和・協豐・等購買、抬至五十一元、午收五十元、午後開盤五十五元、協泰・惠豐・祥源永・志成・利記等購買、抬至八十二元、永和・振和・協豐等售出、退爲一千九百七十四元、比上日軋升十元、成交數約八十萬元、現貨港票趨勢平穩、市價站平、日金票及朝鮮票漲勢頻厲、前者高至二元五角二分、後者升爲一元九角一分、此外如新加坡安南羅比坎拿大票等均趨漲勢云、

金融漫筆　外滙「脚地」與恰赤

白羊

如果手邊有美滙恰赤平價表的讀者，一定會發現每一個美滙的〇三一二五上落單位，是等於恰赤的上落四十餘元。以此類推，假定美滙縮〇三一二五，恰赤就應該立刻上漲四十餘元。這事在普通情形下固然常常得到事實證明，但有些時候，外滙雖然縮半擋，恰赤卻僅漲上有限的數目；這是甚麼緣故呢？要看外滙的「脚地」(Undertone)了！

所謂外滙的「脚地」，在同樣銀行賣價四元七五的時候，有「好結」，「難結」，「難結難賣」的分別，而且還有所謂普通銀行和代理平準基金會的銀行肯不肯供給的不同情形，這樣，就造成了市場的「脚地」。「脚地」軟，即是行情不縮，恰赤也會受到影響而上漲；假使「脚地」硬，即是滙市縮一點，而恰赤行情，也不致會大漲。

外滙「脚地」的軟硬，大致在滙豐銀行小櫃台掛牌上可以看出一些：它的掛牌同於銀行賣出價，就是市況很穩，「脚地」比較在硬的一方面；它的掛牌低於銀行賣出價，「脚地」很容易屬於軟的一方面；不過，恰赤的上漲與下落，『脚地』的影響，力量是很大的！

欲索美滙恰赤平價表者，可函寄南京路一五三號永孚公司，如有指教，不妨枉駕上列地址，或打電話一六一三一，筆者非常歡迎。（廣告）

油市 油價毫不放鬆 狂抬油價

昨日食油投機買風突又轉盛、一般米蠹與油僧會合一氣、大肆縱橫、致菜油及棉子油價竟被抬拾、節節上騰、狂升達十元之巨、生豆油暗盤亦俱見俏、統市售開大有廠清油一千餘担、價爲一百九十九元至二百〇四元、又菜油七百担、價二百〇八元至二百十元、日華廠菜油一千五百桶、價二百元至二百〇八元半、吉田廠菜油一百五十桶、價一百九十八元至二百元、立德廠菜油一百桶、價一百九十二元至二百〇一元半、泰山廠菜油一百桶、價一百九十四元至二百元、

糧食 小絞跌至公賣價下
只須外匯有供給更無問題

昨日洋米、初跌後定、市價又見盤落二三元、蓋洋米存底充足、途貨絡繹抵埠、市面早呈下遊、近以外滙供給有特、船隻多裕、水脚降低、成本又可減低、且產地電報該地市價均見報落、故目下定貨只須外匯結到、即可大量訂定、因此人心更虛、早市有合葉兜售外、再有傾記拋售甘五日抵埠小絞八九百噸、價祇一百四十八九元、現貨大市原包小絞即小至一百四十六元、二十遲米一百三十九元半、亦乏大戶吸收、現米同時趨落、小絞米市石小至一百二十元、巳低於平賣價格、其他各米無不一致下遊、但價小後、又被洋蠹各兩趁小吸收、且傳外匯申請不易、故午市略見回振、全日交易計一萬包云、

昨載太古公司甘州輪、由滬裝載洋米七千包運津一節、茲悉該輪改今日出口、洋米祗五千包、係運往青島、並非運天津、惟原船尚有香港裝往青烟津之洋米甚夥、該輪全係洋米、並無什貨、（祖）

厚滿粳國米、因前兩朝大雨傾盆、途成澤國、多數來源受阻、到貨頗見寥落、而市存在連日甩脫之下、亦已將罄、於是貨主對於手中所餘者、猶蓄奇貨、均不肯貿然脫售、一遇問津、喊聲迭起、而一般作客急於應需、祇得仰其鼻息、所以厚滿兩粳行情、頓告回昂二三元不等、開南港早稻一百五十三四元、次至一百五十元、無錫原包特粳一百五十五元、大市一百五十元、宿次貨一百四十五六元、浦東新粳當此環境、途亦一致提升、開一百五十八九元、

糯米際茲時屆秋涼一般搬運者應於節令、所向產地訂就之貨、日來絡續抵埠、業已上市、市貨轉旺、同時銷場方面、亦已不若曩昔之清淡無奇、如飯粕等零星均較活絡、且有飯作舖酒戶等應數交易、故大局市況、猶呈供求相仿、售價未有榮辱、計續開香港白元高自一百三十元次至一百二十五元、糯米高自一百十七元次至一百十四元、國糯一百三十三四元、

夕有豆子五百六十包、今日運香港、

粉市步軟

新國觀望…舊多求脫

▲麵粉　昨日現洋粉市況、步趨軟化、查本街實銷、因廠粉供量不足、日常需用、尚稱不惡、故市轉口實去化、亦時有吸收、故市面脚地並未過鬆、惟洋粉進口、既有外滙供給、且有定貨新成交之說、在定到不絕中、人心不免虛怯、新國觀望、舊多求脫、致市價步鬆、計開金龍粉浦西棧三十三元一角半至三十三元、砲台粉三十四元四角半至三十四元零五分、及香蕉粉三十三元九角、五燕粉三十三元七角、比前悉降二三角不等、成交不足二萬包、

▲小麥　交易仍感寂寞、因附近到貨頗爲零星、除日廠略有收進外、華廠收買殊爲不易、各廠進價、暫無變動、市場買賣依然停頓、

紗花 又說藏棉不如囤紗
論活動仍要推期紗

紗市趨勢、復入迴旋之途、但人心對於雙馬廠單、大都看疲、因之近日成交又見減色、市態更乏強大伸縮力、至於現紗交易、雖不及當日之繁盛、惟市價仍不大急跳、三二支及四二支依然堅挺如恒、廿支雜牌紗之情況亦帶昂勢、惟獨廠單爲平庸也、不過有一部份吸進不樂、因爲原料高昂、廠方成本已增加、市上之議論、有藏棉不如囤紗矣、二十支雙馬高價爲一千六百八十三元、低價爲一千六百五十八元、收盤價爲一千六百七十二元、午後停市、耳聞取引所紗布價格一致昂騰、人心頗佳、不知又有什一牛司」、有云標金又復上漲之故也、加之連日運港之紗不絕、今日又有棉紗一千六百卅件運交香港、

雙馬晨開、氣勢帶軟、因大都看有回風、所以買者之勁、日成交不及昔日之旺、首盤價爲一千六百六十元、少頃跌至一千六百五十八元、繼後盈利者扒補、及新買者稍起、同時取引所二盤又回昂、於是情況隨之而挺、陸續升至一千六百八十三元、然檯面上之人心預測、暫時不易出七百元關外、

價格稍好、復來放空、同時實際交易不暢、又鬆至一千六百七十二元收盤、比上日跌落三元、然場中賣買不湧、查半日間成交統計六千一百九十八包、茲將各幫口買去之額萬、分列如左、

香港（五）　內地八
同行六〇〇〇　統計六二〇八

金・雙馬期貨市況趨勢堅俏、開盤、先以美棉高漲有加、而廠單反見下游、乃期紗則因隔昨低落較鉅、突引起多方之興趣、且以金市專做了結、乃增強不少買戶之潛力、九月期開出爲一五七五元、即軋好四元半、雖一度降一五六八元、俄即回上、入後十月期爲一五九〇元、漲上七元五角、十一月期開出爲一六〇六元、入後檯面緊縮、雖交易未旺、於多方之拉提下、扶搖直上、故午收九月期一五八〇元、十月期一五九三元五角、十一月期一六一〇元、近遠期各升九元半至十一元、前市成交七千三百六十包、午後廠單無市、期紗上昂益勁、蓋金市反硬、更使多方吸收之有加、尤以投機家因其他市場起伏較爲狹小、頗有捨彼而求此者、是以買氣濃厚、遂造高漲之局面、故九月期曾高達一五九二元、十月期一六一二元五角、十一月期一六三五元之高峯、旋經浮多稍出、微爲歇歎、結果九月期爲一五九一元、收市軋漲二十元、十月期爲一六〇二元、十一月期爲一六三三元、與開盤軋漲二十七元之多、全日共成交一萬六千五百四十包、比上日減少一千三百三十包、再將一日間開收高低價錄左（係淨盤叫價）

	開盤	最高	最低	收盤	比上日
九月	一五七五・〇〇	一五九二・〇〇	一五六八・〇〇	一五九一・〇〇	漲二〇・〇〇
十月	一五九〇・〇〇	一六一二・五〇	一五八六・〇〇	一六〇二・〇〇	漲二〇・五〇
十一月	一六〇〇・〇〇	一六三五・〇〇	一六〇〇・〇〇	一六三三・〇〇	無比較

紡織廠之物料、繁多、故管理每感困難、因其種類其最大原因、乃缺乏適當之分類、茲爲謀各紡織廠物料管理之簡便及統一起見、胡君擬編製全國紡織廠物料統計一編、茲爲徵求各紡織廠機械廠及五金行之合作起見、凡有各種編目或其他材料供給者、可通訊寄至「上海大西路七十四號胡錫山君」、

外棉定貨大旺
現棉索價過高 定價廉於現貨七八十元

滬埠外棉定貨交易、活潑堅昂、然而有之、良以國外棉市既屬步漲、而一般投機者購意熱烈、同時又因外滙緊縮、及來源不湧之影響、本市外棉市況、實戶處在牢不可破之堅定狀態也、近一週來、維持現貨情況無日不在堅挺之中、且同時更引起大多數紗廠及同業紛紛委託、各外商棉業洋行、直接定購巴西棉或美棉之意向、其出雖因手續頗多麻煩、而耗費時日不少、但定價甚廉、恒與現貨市價相差七八十元之數、則又當爲一般花號家等所樂於定成者、蓋日如美棉米特林現貨售價必在六百七十元左右、但若訂購九十月抵滬之路貨、則仍不足六百元以下、因之旬日來各棉業洋行之交易熱鬧情況、已超出任何現貨市場之興奮狀態、綜計每日成交總數皆逾一千四五百包以上、預料此後因各方人心一致看高、棉市前途、或將有更活躍之姿態表演也、

現棉情況大致挺秀、加之外棉回昂、人心更堅、不過價格過高、成交大爲減色、然執貨者深藏之觀念堅如鐵石也、

米得林	七五〇	號家	三〇〇件	棧交
特蘭買	七七三	又	一〇〇件	又
又	七七三	又	一〇〇件	又
又	[illegible]	又	一〇〇件	又
又	[illegible]	又	一〇〇件	又
又	[illegible]	又	一〇〇件	又
又	[illegible]	又	一〇〇件	又
又	[illegible]	又	一〇〇件	又
又	[illegible]	又	一〇〇件	又
又	[illegible]	又	一〇〇件	又
又	[illegible]	又	一〇〇件	又
又	[illegible]	又	一〇〇件	又
又	[illegible]	又	一〇〇件	又

糖市
雙重壓力相乘 期糖一度見新高價

昨糖市因荷輪應到未到、又有日商搜購、故國戶更屬有機可乘、演成瘋狂上漲之態、如九月十日期貨曾見一百四十一元之空前高峯、收盤略有回落、仍須狂漲十餘元、其次漲六七八元不一、公司期貨二四粗白八月底交割者以一百二十七元開盤、旋升至一百二十八元六角、二十九元五角、下午更緊、一百三十元、並高至三十八元半、收盤三十五元、升十一元六角、九月十日期一百二十八元半、三十元九角、三十一元半、下午見四十一元最高價、旋回至三十五元六角、收盤三十六元六角、升十一元二角、公會劃盤、現貨二四粗白七月份到貨一百二十八元半、二十一元半、下午三十五元半、六月份一百二十七元、下午三十三元、升八元、蒲赤KD嚜一百十七元、下午一百二十元、升十元、計成交現貨八萬三千餘包、香港粗白一百二十八元、太古車白B嚜一百五十八元、下午一百六十二元、升七元、DY嚜一百四十元、HX嚜一百三十二元、下午三十五元、升六元、

南北貨 黑木耳步高

黑木耳與香菰、本屬兄弟行產物、前市價亦曾亚駕齊驅、但邇來因香菰到存稀少、一再步漲、木耳已望塵莫及、近以來源不繼、亦稍見抬頭、昨稍高之貨、亦見九百八十元之高價、前後亦升一二百外元云、

上海華商證券交易所第七十號經紀人
裕興證券號
代客買賣華商股票
地址 九江路四二九號大陸大樓二樓廿二號房間
電話 [illegible]

市價
卅六年八月二十一日星期四

金融
拆息 二分 平
滙劃升水 平

金銀（每兩計算）
大同行飾金 出九百五十元 收進九百十元
新同行飾金 同
大同行紋銀 八元五角
新同行紋銀 八元五角

海外各國銀價（二十日電）
大條近期	二辦士四三七五	平
大條遠期	二辦士四三七五	平
美銀價	七角四分七五	平
印銀現貨	[illegible]羅比[illegible]安那	平
印銀近期	[illegible]羅比[illegible]安那	低一安那
印銀遠期	[illegible]羅比[illegible]安那	平

匯兌
中央掛牌
海關金單位	二元七角〇七厘
又合英金	三十九辦士二五
又合美金	六角五分九三七五
上海標準金收買價	二千三百六十六元三角
中國純金每盎斯賣價	二千三百七十二元八角
英純金上午九時半公佈	八鎊八先令
白銀平衡稅計徵百分之	二四・二五 平

（以上英金一先令二辦士半計算）

滙豐掛牌
英滙	三辦士一五六二五
美滙	（以上法幣一元計算）五元三一二五
港滙	廿一元二五
坡滙	十一元
[illegible]	十元六二五
[illegible]	十七羅比半
[illegible]	九福祿令八七五
[illegible]	無市

（以上法幣百元計算）

海外各國滙價（二十日電）
英對美	四元〇三分半
美對英	四元〇三分二五
英對法	三辦士一八十五
美對法	五分一

證券
華商股票
類別	買進	賣出	前市成交
新新公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
永安公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]
華商電氣	[illegible]	[illegible]	[illegible]
閘北水電	[illegible]		[illegible]
永安紗廠	[illegible]		[illegible]
廣勤紗廠	[illegible]		
中國水泥	[illegible]		
上海水泥	優先[illegible]	[illegible]	[illegible]
新亞藥廠	普通[illegible]	[illegible]	[illegible]
中法藥房	老股[illegible]	[illegible]	[illegible]
中法藥房	新股[illegible]	[illegible]	[illegible]
國華銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
四明銀行	[illegible]		[illegible]
通商銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中國銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中一信託	[illegible]		
中南銀行	[illegible]		
交通銀行	[illegible]	[illegible]	[illegible]
金城銀行	[illegible]		
中國內衣		[illegible]	
永安公司	[illegible]		
新新公司	[illegible]	[illegible]	[illegible]

（以上由中國股票公會供給）

各國貨幣（下午六時行情）（單位元）
香港滙市：英磅現貨、又遠期、美滙現貨、中滙現貨 — [illegible]
天津滙市：倫敦電滙 三辦士二八一二五；紐約電滙 五元六二五；申滙 八十七元五角；聯鈔暗盤 五十四元七角半
英對日 無市　美對日 無市

英金磅	[illegible]	
英金票	[illegible]	羅比票 [illegible]
美金票	[illegible]	坎拿大票 [illegible]
美金票	[illegible]	菲律賓票 [illegible]
港幣	[illegible]	澳洲票 [illegible]
法郎	[illegible]	暹羅票 [illegible]
坡票	無市	日金票 [illegible]
荷票	無市	鮮票 [illegible]
越票	[illegible]	

中西股票（以上由裕興證券號供給）
類別	最高	最低	收盤
英工部局公債 一九四二年	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又 一九四〇年	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又 一九三四年	[illegible]	[illegible]	[illegible]
又 一九三六年	[illegible]	[illegible]	[illegible]
法公董局公債	[illegible]	[illegible]	[illegible]
電力公司公債	[illegible]	[illegible]	[illegible]
自來水公司公債	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Mardon公債	[illegible]	[illegible]	[illegible]
Country Club公債	[illegible]	[illegible]	[illegible]
公和祥	[illegible]	[illegible]	[illegible]
滙泉	[illegible]	[illegible]	[illegible]
揚子	[illegible]	[illegible]	[illegible]
上海	[illegible]	[illegible]	[illegible]
國際	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中和	[illegible]	[illegible]	[illegible]
中營	[illegible]	[illegible]	[illegible]
業廣地產	[illegible]	[illegible]	[illegible]
英聯船廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
亞洲船廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
怡和啤酒	[illegible]	[illegible]	[illegible]
會德豐	[illegible]	[illegible]	[illegible]
怡和紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
信和紗廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
上海毛絨廠	[illegible]	[illegible]	[illegible]
公共汽車	[illegible]	[illegible]	[illegible]
德律風	[illegible]	[illegible]	[illegible]
自來火	[illegible]	[illegible]	[illegible]
電車	[illegible]	[illegible]	[illegible]
紙業	[illegible]	[illegible]	[illegible]
祥泰木行	[illegible]	[illegible]	[illegible]

華商證券
中法藥房乙種優先、信誼藥廠、大中華火柴、南洋烟草、三友實業、新生圖、康元製罐、華商證券、上海銀行、浙江實業、中一信託、通易信託、閘北水電、南洋烟草、華成烟草、上海水泥、衡商輪 — [illegible]

（以上由中國股票推進會供給）（以上由裕興證券號供給）

紐約股票（廿日紐約電・今日股市・繼續綏漲・購買完全選擇交易）
名稱	最高	最低	收盤
實業指數	[illegible]	[illegible]	[illegible]
鐵道	[illegible]	[illegible]	[illegible]
公用	[illegible]	[illegible]	[illegible]
債券	[illegible]	[illegible]	[illegible]
物品	[illegible]	[illegible]	[illegible]

開發、中國肥皂、英美烟、英聯華、伯利恒、標準油、志康、陳時、康沙米、刀仁、槍羅、克太萊、可格把、關丁志、伯利、里皮、橡皮、撒多、新聞、蔣納、加倫、太乎拿、地產 — [illegible]

紗花
現紗
廿支飛花	[illegible]	同行
又 天女	[illegible]	香港
又 五福	[illegible]	又
又 金寶星	[illegible]	同行
又 松鹿	[illegible]	香港
又 三羊	[illegible]	又
又 雙馬	[illegible]	又
又	[illegible]	又
又	[illegible]	又
又	[illegible]	又
又	[illegible]	又
又	[illegible]	又
又	[illegible]	又
又	[illegible]	又

外棉（八月二十日電 比上日）
▲美棉 十月	[illegible]	漲 [illegible]
十二月	[illegible]	又 [illegible]
一月	[illegible]	又 [illegible]
三月	[illegible]	又 [illegible]
五月	[illegible]	又 [illegible]
七月	[illegible]	又 [illegible]
現貨	[illegible]	又 [illegible]
▲印棉 平果爾	[illegible]	漲 [illegible]
奧姆辣	[illegible]	又 [illegible]
白羅溪	[illegible]	又 [illegible]
▲續印棉今日開盤預測價 平果爾	[illegible]	漲 [illegible]
奧姆辣	[illegible]	又 [illegible]
白羅溪	[illegible]	又 [illegible]
▲英棉	停市	

天津行情
六支地球、十支天女、又嘉禾、又寶鼎、又金雞、六支 — [illegible]

疋頭
▲粗布（每疋單位元 有×符號者係日廠出品）
十二磅蝶球	[illegible]
十二磅飛熊	[illegible]
十二磅三兔	[illegible]
十三磅五福	[illegible]
十六磅鴻福	[illegible]
十一磅一鹿	[illegible]
九磅振華	[illegible]

▲細布
十二磅飛熊	[illegible]
十二磅寶球	[illegible]
十二磅人鍾	[illegible]
十三磅彩球	[illegible]
十三磅五福	[illegible]

▲細斜　　▲粗斜
三磅寶星	[illegible]
見龍	[illegible]
大鵬	[illegible]
十六磅飛鴻	[illegible]
十六磅雙喜	[illegible]
十六磅鴻福	[illegible]

▲漂布　乾坤印、風火輪 — [illegible]

糧食
▲米市
浦東新粳 一五九・〇〇　又 次 [illegible]
西貢碎尖 [illegible]

油餅
大有清油	[illegible]
大有菜油	[illegible]
日華菜油	[illegible]
又 九月	[illegible]
又 九月下	[illegible]
吉田菜油	[illegible]
泰山菜油	[illegible]
立德菜油	[illegible]
大德新清油	[illegible]
豆餅肥豆	[illegible]

雜糧
膠州黃豆	[illegible]
崇明黃豆	[illegible]
青島生仁	[illegible]
小洋莊	[illegible]
又	[illegible]

▲美麥　廿日芝加哥電・麥市因受棉市之堅勢・與現貨需要良好故價上漲
九月份	[illegible]	升 [illegible]
十二月	[illegible]	升 [illegible]

米
無錫特粳、又白粳、宿粳、早稻、南港早稻、又、中國元、中熟、常熟、特元、高橋、高熟、糯米、又、一號尖、二號尖、高碎尖 — [illegible]
南港、白尖、大絞、小絞、中號、特米、白米、次米 — [illegible]

大業銀號
資金凍結聲中
爲各界開闢新的途徑！
本號對於各界資金之運用，有特殊的貢獻，有周到的服務，歡迎惠臨賜顧
新開染織廠股票本號信託部十足收兌 務請各界注意
總號 南京路五六六號 電話九四五三四
分號 霞飛路六九六號 電話七八九四

教育消息

專科以上學業競賽 滬區複試圓滿結束

參加者共二十院校四七三人

教育部爲培養專科以上學校學生學術研究風尚並提高其程度水準起見、特舉辦全國學業競賽、分初試複試兩部份、初試由學校自行辦理、複試則分區舉辦、本年已爲第二屆、所有上海區之籌備情形、因環境關係、對外概不發表、茲大華社記者因卄事已辦理結束、特向教育行政方面探詢經過情形、承告滬區複試事宜、教部派有大員主持、並組織複試委員會負責辦理、經該會先後決定、於各校造送應試生名冊及相片後、備就試卷送由各院校自編密號、送蓋會章、再行發還、因其密號與座位號碼、不得相同、故即以各該院校爲試場、試時除校方指派教職員出席監試襄試外、並由會方聘校外人員前往監試、所部頒題目遲到、即於八月一二兩日分別舉行、計分甲乙兩類、甲類爲國文英文德文法文及數學各科、由一年級學生就上列科目中選賽一科至三科、乙類分文學院理學院法學院師範學院及教育學院商學院農學院工學院醫學院等試題、共計九十八種、間有性質相同者、限二年級學生（醫學院四六年級亦可參加）選試之、總計此次參加校數、計二十院校、應試生共四七三人、共得試卷六六六本、情形至爲良好、至丙類競試、係畢業生之畢業論文競賽、各院校亦已將論文送請轉呈、刻正由會將試卷及論文、一併呈送教育部評閱、成績當案發表、總之、此次各院校學生應試踴躍、教職員審愼辦理、結果圓滿、殊堪欣慰云云、茲再探錄各院校應試生人數及參加科目概况如下、

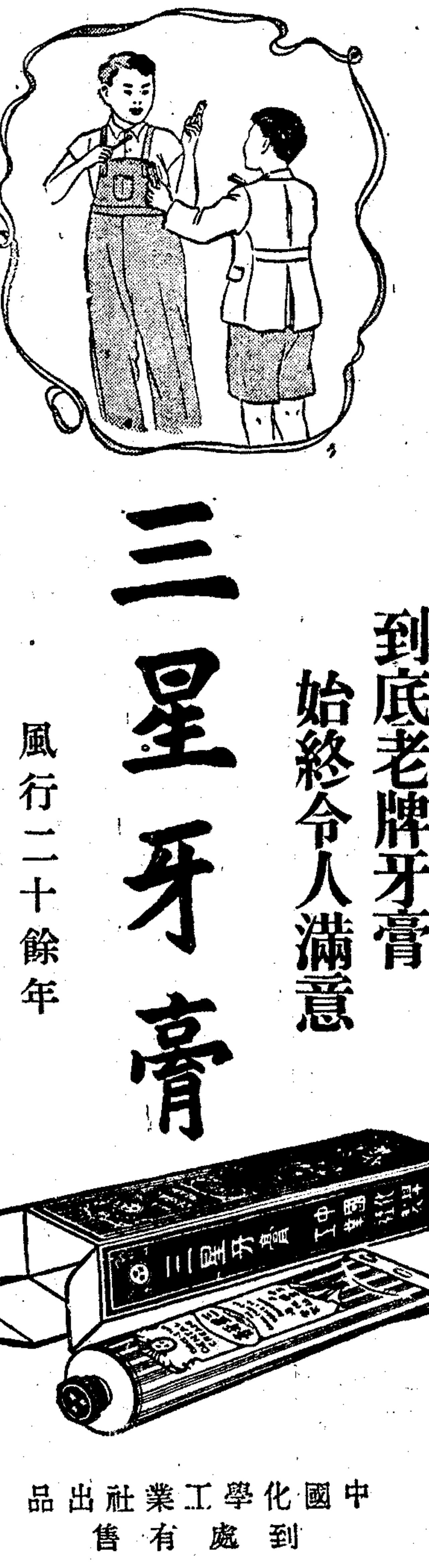
參加人數 交通大學六一人、暨南大學十五人、上海商學院十八人、東吳大學三十五人、上海醫學院二十九人、大同大學十七人、震旦大學九人、滬江大學五十人、復旦大學二十八人、大夏大學二十五人、光華大學二十五人、南通學院三十三人、之江文理學院六十三人、誠明文學院十二人、上海法學院十三人、上海法政學院八人、同德醫學院十八人、東南醫學院十三人、上海美專五人、立信會計專科學校十二人、共計四七三人、

考試科目 甲類計分國文·英文·德文·法文·數學等五科、乙類計分作文·中國文學史·英文作文·英國文學史·中國近世史·南洋通史·理論力學·磁學·定性及定量分析·有機化學·脊椎動物比較解剖·組織學·刑法總則·民法總則·政治學·各國政府及政治·經濟學·社會學·制度·教育心理學·教育概論·貨幣銀行學·會計學·統計學·商品學·植物生理學·遺傳學·平面測量·機動學·微分方程·電工原理·生物學·解剖學·外科學·內科學·應用力學·營造學等三十六科、

青年會籌辦 學生經濟食堂

在四川路該會中餐部

中華基督教青年會主持之學生救濟會、本年度除辦理淸寒學生經濟補助外、且將增辦學生經濟食堂、茲據籌備負責人楊懷僧云、經濟食堂、已決定借四川路青年會中餐部舊址、現已在修理中、蓋若向外租用、經費支出勢將激增、現借用該處、在支出上當能減輕不少、至於將來膳食價目、務力求低廉、蓋辦理經濟食堂初衷、亦爲幫助淸寒學生云、



到底老牌牙膏 始終令人滿意
三星牙膏
風行二十餘年
品味優美絕倫
中國化學工業社出品
到處有售
（劍525）

上海啤酒
華總經理處 廣西路一五九號
電話 ▲三〇二八八 ▲三八六〇六
本埠購貨 不取送力
最為風行

體育新聞

秋來踢足球 上海西人足球會 定期開年會

定下月十一日在工程師協會 選舉職員通過入會球隊名單

時序入秋、又屆足球季節、上海西人足球會之年會報告書、已於昨日發表、同時並發佈通告、定下月十一日下午五時一刻、在四川路二百二十號上海工程師協會召開本屆年會、計開議案如下、㈠通告書記上屆報告書及會計之財政報告、㈡選舉一九四一—四二年該會職員、㈢通告一九四一—四二年入會之球隊會員名單、㈣其他事務、

報告書內容 昨發表年會報告書內容、爲詳述一年來該會會務及全部比賽之經過、各杯賽及各組聯賽之全部成績、被警告及處罰之球隊及球員、致於逸園事件、及其他糾紛、該報告書認爲上屆之極不幸事件、尤以一部份觀衆、缺少規則知識、及球員之行動、釀成不幸事件、計逸園方面共計損失九千六百零五元六角、是晚停止跑狗之損失、尚未計入、上屆共舉行慈善賽二次、一爲一九四〇年十一月十二日之懷德杯賽、東華對臘克斯、結果一比一和局、共收入一萬九千一百十九元九角四分、全部捐助上海難童教養院、一爲一九四一年一月二日之麥令工程師杯、西聯五比二勝華聯、共收入一萬八千六百五十元、中西慈善團體各得其半、該會並於本年三月十九日在特別會議中、通過以一萬九千元分捐中西各慈善團體、

棋王盃決奪戰 王賈二將連捷

第二屆維翰盃象棋賽個人錦標棋王盃決奪戰、日昨二場、交鋒結果列次、

▲星期一
王潛忠—吳錫祺 四—〇
賈安泰—周學明 四—〇
朱聖德—伍忍齋 二—二
蔣庸厂—鍾承沐 二—二

▲星期三
王潛忠—周學明 四—〇
賈安泰—伍忍齋 三—一
蔣庸厂—吳錫祺 四—〇
鍾承沐—朱聖德 二—二

二次游泳預賽 華將逞雄

五人得決賽權

全滬公開游泳二次賽預賽、昨晚在亘福路法商體育會游泳池舉行、計男子三項、中二百碼俯泳、華將鍾壽均陳星富、分獲首組一二兩席、二組格朋乞谷夫首達終點、成績二分九十五秒、四百四十碼自由式、華人大顯威風、首組老將溫敬令壓倒二百二十碼冠軍赫金、第二組賈君獲首席、成績爲五分四十七秒、較該賽最高紀錄一九三六年於F所造者僅差數秒、可謂難能、明日決賽時、賈君可望得第一、另百五碼仰泳、華將僅王中仁入選首組第二名、女子及初級二項、因參加者甚少、不必預賽、決賽已定明晚六時起仍在法國會舉行、昨預賽結果如下、

男子二百碼俯泳、第一組鍾壽均·陳星富·三分零四秒、第二組格朋乞谷夫·梅韓·二分五九秒、男子四百四十碼自由式、第一組溫敬令·赫金·六分另五、第二組賈君·李奧尼·五分四十七秒、男子百五十碼仰泳、第一組史密斯·王中仁·一分五六秒二、第二組麥的克·史屈來·一分五五秒四、

今日夏令籃球

爲秋雨所阻、而五度告展期之夏令籃球四強邀請聯賽第二幕、滬星對全黑、及影星會戰強之精彩插曲、今日下午在靜安寺百樂門球場賡續舉行、比賽仍定下午三時半開始、最先爲兩幕勢均力敵之讓分比賽、暨南對強星、及南洋對慕爾、至於影星對強華之插曲一支、更爲興趣集中之焦點、朱名隊（卽影星）健將如劉瓊·梅熹·舒適·韓蘭根·王學武·查瑞根、以及名導演岳楓輩、今均馳名於球壇、滬星對全黑之主力戰、月前在中青會上、僅以一分之得失判分成敗、其第二次戰之精彩、可以想見、今日門票仍限四百張、前日已售出門券、今日一律通用、所有百樂門體育會會員證、及參加之四隊可以通用外、其他出場之讓分賽球員證、今日一律停用、今日能否比賽、可於下午一時電話三四三九三詢問、秩序如後、

暨南對強星（讓分）三時半
南洋對慕爾（讓分）四時半
影星對強華（表演）五時半
滬星對全黑（聯賽）六時半

益友盃乒乓賽

▲昨賽結果 楊昌蔚勝徐淸臣棄權、吳畏高勝周德弘三比一、李飛虎勝丁鎬九三比一、程愛興勝孔漢臣三比二、程叔銘勝孫椿德棄權、王文康勝呂征三比〇、成永年勝黃德、蔡毅勝熊開基三比二、〇秦國雄勝馮子英棄權、成永年勝孫椿德棄權、

天蟾舞台
座價 三元 二元 一元五角 一元四角 一元 五角 三角 毫無雜費
週六座價 三元 二元 一元 二元 一元 五角 五角 三角 三樓 一律 一角
電話90560—90581專送座票
馳名劇壇初次南下 文武老生唱做之王 陳鴻聲
馳名劇壇初次南下 程派青衣優秀花衫 陳桂蘭
▲今天夜戲 王鴻福 盜魂鈴 陳桂蘭（趙女） 宇宙鋒
趙松樵 陳鴻聲 高雪樵 全部 白蟒台
▲明天夜戲 趙松樵 陳鴻聲 楊寶童 全部 打金磚
▲星期日戲 陳桂蘭 陳鴻聲 趙松樵 甘露寺 王鴻福 八大錘

大新遊藝場
露天花園開放 添設遊藝
大京班 王筱芳 碧艷 孫柏齡
常錫文戲 陳素娥 領導 井春樹

大舞台
二馬路鑫記 電話九〇二〇二 九〇二〇二
客滿定座請早
每日上午九時售票
今天夜戲 星期五
林樹森 領銜主演 准代捧盃
全部楊家將
明天夜戲（星期六） 全體藝員聯合演出
八演三本 新鐵公雞 草橋關 棉花 打金磚（連演）
明天日戲（星期六） 全體名角聯合演出
關公與貂蟬 全本翠屛山
票價 四角 五角 一元 一元四角 二元五角 三元 對號入座 毫無雜費
一年一度應時好戲 新戲預告 天河配 不日開演

大世界
門票二角九分
買一送一
高峯 花園舞廳
屋頂有聲電影 薄命花
十三集 火燒紅蓮寺
美女隱身
桃花歌舞團
冶聯紹南維

申報分類廣告

尋人

龔守謙別字士泰乳名廣、年卅歲、山東人、前由港來滬、我已尋汝四月餘、現寓於興隆旅館、見報後可來法租界接洽、如有人通報其人者、必不食言、姊龔愛琼

鄒虞英 笑零 你與我情感素洽、非常愛此次不別出走、意義不明、雙親年老、急需照料、你速歸來

徵求

陸璋鸞兒覽（又名生潤）自汝本月十日出走、家事決不追究、余已代汝謀得職業、汝父汝姊均念汝、到汝處克能海路135號同和祥接洽、見報速回、者請送信者酬洋卅元、如陪送回家者酬洋五十元 父白

徵 接合辦試辦中小學 有意者上午至大西路底揚子別墅四七號洽

徵文牘女友

徵女傭 徵件 文件廣告代信箱

誠徵女友 誠徵女友 徵女友 徵求 徵保姆

照相機無線電 託購兩具出價特多出讓者函郵局封發組許斌君

徵求來路貨醋酸（Acetic Acid） 接洽處江西路漢彌登大樓三四〇 電話一七八〇〇

◉高價徵求 酸空箱 瓦鹽甏 接洽電話三九一六〇號

徵求 甘油

徵皂頭

徵求水安息香

徵求脚踏車

◉借款

◉巨片

徵房間傢俱

◉徵求房地產

徵買南市房產

重價徵頂

萬五元徵頂住屋

徵租 徵租 徵求單身住房

◉徵求廠房 須有十五匹電力設備

徵求門面或櫥窗

徵亭子間

徵屋 徵屋 徵屋 ▲▲徵屋 徵屋 徵屋 徵屋

券

聘請

聘請專門人才

聘請女教員 聘請 聘粵籍教師 聘女師 聘請 聘製紙技師 聘抄寫

女事務助理員

◉聘請女打字員

聘女職員

聘請職員

◉聘協理

某大藥房 聘請門市部店員

◉聘請兼職

招請 招奶媽 招請機器磨刀工人 招磨粉工友 ◉招學徒

招收學徒 待聘 待聘 專家待聘 高級任 營業 出讓 ◉太和飯店 染皮鞋 修理沙法 花竹圈 女子按摩 按摩 ◉按摩 按摩 收白鉛皮 收買水電股票 如有華商電氣 永昌股票公司 接洽可也 古玩字畫 端硯圖章 粗細皮貨 中西衣服 大成床廠 專收銅鐵床 舊貨 舊床 專收不論什麼貨物

尚有分類廣告轉入本報第十版

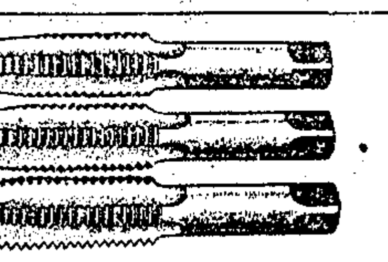
申報分類廣告

接第九版

營業

首創第一 專收(上海) 木器

專收紅木柚木廳堂房間寫字間木器 出價比衆高 請電話通知 直隸路95號虹廟弄 收買木器服務社 90179 98672



鋼製螺絲公堅 叙無匹保證準 確與舶來品無 異歡迎五金 號代銷

批發處 玲奮電器機械製造廠 愛文義路九一四號 電話三八三○八號

◉凡事從小做大 本號專營棉紗 一包起做 地址鄭家木橋愛多亞路金玉里內 電話九二○四六號 張茂昌紗布號

代辦各地通行證 證金五十元 佣金五角 南京路大陸商場五樓535號 電話94924 達豐信託所啓

出售

歐戰實錄

第二輯 現已出版

本書出版後即得各方好評，爲最近出版界之傑作，現已再版問世。本書價值不言可喻，茲第二輯已出版，內容益見精采，全書念萬言，又插圖六十八幅，均爲外界不經見之名貴寫真，印刷精良……

第一輯(再版) 售價二元六角 存書無多欲購從速

批發另訂優待辦法 申報館啓 上海漢口路□號 請撥電話九三三四八 立即專差送上

新出 結婚證書 式樣新穎 印刷精細 售價低廉 歡迎批發 上海成都路張貝勒印書館 電話三四八六七

70磅 牛皮包書紙 每百張三元五角 歡迎批購 浦柏路四二九號彬齋經售

單光 牛皮紙 廉售 36×48 紙樣備索 青島路八十三號 電話33508號 美生 每令$68.00 又紅牛皮紙每令$80.00

條牛皮紙每令七十元 (□×48) 大豐國產紙張公司經售 交通路十五號 電話九四七七四

大批 日光燈 廉售 尺寸全備 價目特別公道 批發尤廉 普通裝載每只三元 南京路62號通明公司 電話九三八○四轉接

四廠 煤球 特價三天 每担十六元 廿元 每噸三百元 欲購從速 先付貨款 隔日收款 包送 電話六八三二九號 聯合公司啓

五洲 皂頭 每條二磅半售一元五角 每箱念條 ……

道歉 五洲皂頭 ……

五洲 優等皂頭 每條二磅半售一元五角 每箱念條 ……

五洲堅固皂頭 ……

◉廉 勝家 七成新縫衣機一架 ……

逃勿脫臭虫粉

欲使高枕無憂請用 本品最有效 殺滅臭虫 …… 大瓶一元七角 小瓶一元五分

大…牙膏

派力司 二丈八尺 廿六元半 府綢 二丈八 廿二元 嗶嘰 廿二元半 ◉源興廠◉另售部 四馬路387號二樓 電話購貨98702

油布衣九元起 每件念五元 不漏水 保用 新泰油衣廠 石路北京路南519號 電話94769

油衣廉售 每件念五元 不漏水 電話立即送上 開路66弄110號 榮泰號 電話96273

◉紡紗拼線廠注意 茲有大批念四號馬口鐵 十寸八成新 ……

茶莊注意 茲有洋莊粗細綠茶數千斤 ……楊樹浦接洽或電話96753

鋼琴 出售 出租 有STRAUSS牌 ……

大提琴出讓 德國製音色優美 讓價五百餘元 電話六○七六四 ……

磨粉機器磨子 廉讓 ……

蘇子油 現貨八十担 廉售 ……

收音機 ……

鉸鏈木料 ……

◉卡車胎 ……

包車出讓 今有九成新包車一輛 ……

人力車廉讓 茲有南市照會人力車二輛 ……

自由車廉讓 ……

廉讓 腳踏車 ……

◉腳踏車 ……

廉讓 腳踏車 ……

飲食

冠生園 西點麵包

中西名點 各式麵包 蜂蜜蛋糕 倫教糕 ……

京蘇粵…新福記 ……

秋老虎傷人，惟服：四川銀耳・清熱滅菌・增強活力・足以制服・ 四川商店 川產 南京路山西路……

招生

上海女子補習學校 (上海女子中學附設)

科目：英文 國文 算學 簿記 打字 鋼琴 珠算 國畫 刺繡

時間：早班 八至十二時 午班 一時至五時

教部備案 教局立案 不限年齡 不拘程度 索章備程

亞達無綫電職業學校 ▲亞達無綫電公司主辦 (一)初高級職業正科 (二)無綫電簡易班 (三)收音機裝修班 ……

秘授製造法 ……

國英日語 ……

英文 華俄夜校招生 ……

◉教授英文德文 ……

吉他 ……

拍賣

瑞和洋行 禮拜五拍賣 電冰箱 落地鐘 柚木傢俱 刀叉 絨毯 食物 板煙 ……

魯意斯摩洋行

禮拜五拍賣 准於八月二十二日上午九時半(新鐘點)在本行……

禮拜六拍賣 准於本月廿三日上午九時半(新鐘點)在本行…… 煙榻 柚木大菜間式 房間式照相機 收賬機 美國煤氣灶 磅秤 衣料 家縫衣機 無線電 彈子檯 ……

汽車

汽車廉售 卅七年雪佛來 ……

召頂

▲第一特區

◉大寫字間召頂 ……

西人公寓廉頂 ……

頂 ……

召頂 ……

▲第二特區 廉頂 ……

召盤

◉醬油精廠召盤 ……

◉小型橡膠廠出盤 ……

◉別克汽車廉讓 ……

◉1937順風牌轎車廉讓 ……

1932雪鐵龍轎車廉售 ……

◉汽車出讓 ……

房地產

◉收買南市閘北房產 ……

◉住宅出讓 ……

召租

▲第一特區 分租 ……

優美房間出租 ……

鄭福蘭堂

六十七年前 (見遜清同治十三年本報)

黃一照 …… 八寶擦雲散 ……

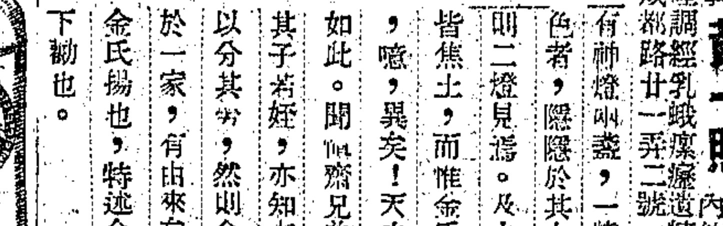
美華汽車 接送

南市 虹口 閘北 滬西 江灣 吳淞 大場 電話93399

孝獲神護

滬城新北門內，金氏兄弟者，曰愼齋吟齋，事親至孝，聞於鄉黨。家有七旬老母，近來染疾，其兄弟晝夜侍奉，不離床席，數日病未瘳，於是兄弟夜半相禱於北斗，求以身代。昨日其鄰居忽經回祿，勢甚危急，咸以爲金氏灰燼矣。忽見有神燈兩盞，一紫巴，一淡色者，隱隱於其上，每火至，明二燈見焉。及火滅，前後皆焦土，而惟金氏巍然獨存，噫，異矣！天之報施善人如此。聞愼齋兄弟侍疾時，其子若姪，亦知左右服侍，以分其勞，然則金氏之孝友於一家，有由來矣。此非爲金氏揚也，特述金氏以爲天下勸也。

明日刊登 猪生小象



西裝十病院 ……

◉店面出售 ……

洋房分租 ……

◉字號家注意 ……

召租 ……

寫字間出租 ……

南京路寫字間出租 ……

分租 ▲第二特區 ……

召租 ……

娛樂

◉良產出讓 ……

洋房出售 ……

徵求空地 ……

便宜住宅出售 ……

五間住宅連地售一萬 ……

石庫門住宅出售 ……

新屋出讓 ……

分讓 ……

新建公共租界靜安寺路 洋房 分宅出售

聲明

百樂門 ……

一新旅館(永記)徐榮生啓事 ……

緊要聲明 ……

離婚啓事 ……

應書霖代表王清鶴協議離婚合啓事 ……

◉彭渢紳率弟鳳岐鳳朝爲脫離老五鳳岩兄弟關係啓事 ……

羅亞芳聲明與董其標離婚啓事 ……

陳廣庚啓事 ……

奚肖若律師代表吳菊成君緊要啓事 記煤號 ……

謝志英律師代表耕記爲承買地產公告 ……

徐琳律師代表聲明 ……

◉停止營業 ……

◉讓股聲明 ……

遺失

◉聲明 ……

◉遺失寄存證聲明作廢 ……

紹興交通銀行啓

◉遺失聲明 ……

◉遺失聲明 ……

道契遺失聲明 ……

◉遺失聲明 ……

▲存單 存摺

遺失聲明 ……

◉遺失聲明 ……

遺失聲明 ……

◉聲明遺失作廢 ……

遺失聲明 ……

▲支票 股票

遺失聲明 ……

◉遺失聲明 ……

◉遺失聲明 ……

◉遺失聲明 ……

◉遺失聲明 ……

▲提棧單

◉遺失聲明 ……

▲圖章

廣利 豐當 (主店) 鄭際海 遺失圖章聲明 ……

◉遺失聲明 ……

◉遺失股據印鑑聲明 ……

◉遺失聲明 ……

掛失印鑑聲明 ……

遺失圖章 ……

◉遺失聲明 ……

◉遺失聲明 ……

遺失聲明 ……

◉遺失聲明 ……

遺失印章 ……

◉遺失聲明 ……

遺失聲明 ……

◉遺失圖章聲明 ……

◉遺失聲明 ……

遺失圖章 ……

◉遺失聲明 ……

◉遺失聲明 ……

圖章遺失聲明作廢 ……

◉遺失聲明 ……

醫藥

氣喘 ……

花柳 ……

白濁除根 ……

申報人事分類廣告 二行起碼 四行爲限 每日每行七角 刊費 電話接稿 9324 8 請聘 聘待 召租 召頂 徵求 出售 信箱免費

金谷飯店
漢洽卿路四三九號南京路口
中心區域・高上西餐
午餐 五元半
晚餐 七元
特別菜 十元 十五元 二十元
燜爛鷄大菜 美快午餐（特備） 每客四元四角 湯・魚・鷄・飯・點・水・奉送香茗（逐日更換）（上午十一時起下午二時半）
本店樂音公主秉高舞 飯音由樂會席米美廳
康脫萊拉斯君播送
電話 九〇六〇五・九一六一七（定座）

大光明
今天日夜獻映 二時半 五時半 九時一刻
嚇破奸賊胆 擾亂美人心
英俊巨星 西柴・羅密洛
化身大俠
馳騁原野 勇武豪俠 周旋香閨 風流倜儻

Romance of the Rio Grande
驚險激刺熱艷饒趣俠情鉅片
梅孃

南京
今天日夜開映 二時 五時半 九時一刻
李却卡爾遜 安秀蘭 風流浪漫大喜劇
春閨怨女 新加聞映
娃娃認了親！媽媽動了心
斷腸 分燕 含羞 撫雛

秋水望穿空房守寡春風暗度小姑已結晶
不日開映 刺激緊張艷情名片
國防線上最新利器 碧霄雲裏垂直俯衝
飛行二俠 降落傘逃生 俱樂部裏求愛
李却亞倫，琪恩派克會衛作
洛泰楊麗 夏陽一婦人
女學士 女革命 奇女子 巫女郎

國泰
今天日夜獻映 三時 五時半 九時一刻
大王喜攏架 千金女伶子
在戲台上胡鬧一陣亂三話千還要打女主角
大明星約翰巴里摩亞自傳作
生旦淨丑都妙諦！婚笑怒駡皆文章！
伶界大王 風流滑稽
隨便做做戲滿堂喝彩……考究演技一塌糊塗
巴里摩亞的一生風流帳

THE GREAT PROFILE
大王倒鳳昔威風猶！ 小姐情圓才命若愛嫉！ 經理只見財錢眼開！
獲得閨秀崇拜激起嬌妻妒嫉

大華
今天榮譽獻映：二時半 五時半 九時一刻
書生時來運來女人送上門來
丈夫竟可臨時雇用！老婆原來掛名而已！
詹姆斯史都華會銜海蒂拉瑪
合演本年度最風趣香艷空前未有艷情鉅片
結婚條件不同居接吻 離婚協定度蜜月假洞房！

COME LIVE WITH ME
她貧老的有貝之才！她愛少的無貝之才！
飛來艷福 米高梅頭輪片
一吻萬金 華盛頓 艷屍疑案一具
全新 大地 保爾穆尼 露薏絲蕾納 拷貝

金城
今天日夜三場 二時半 五時半 九時一刻
琴逑羅吉絲（榮膺金像獎主演）
剖析女性神秘 特種感危險年齡
深處玉王至妙微 兩性神秘大迷

整個世界哄動
女人萬歲
（描寫性的苦悶）（刻劃情的變幻）
天後星期日十時半早場 叛艦喋血記 封爾斯勞登・克拉蓋博（座價前後一律七角）

昌興公司
今天日夜四場開映
時間 二時 四時 七時 九時半
宣星 秦萊蒂珈倫傑作 全五彩神奇巨片 部話情片
綠野仙蹤
呼喚風雨 魔火千丈 駕霧騰雲
"The Wizard of Oz"
下期開映
怒火之花 亨利方達主演

美琪
電話七〇七八五
時間 二時半 五時 七時半 九時一刻
上海首輪映出 蘇聯出品 抒情喜劇

愛珈琳
加映詳細中文字幕
錯綜愛情 趣妙默幽 奇異險阻 驚人搏鬥
航空紀念 珈映短片 蒙古舞劇

偉光醫院
科學戒煙：四天戒絕 七天出院
不酩酊不昏迷 ◆◆安全王道絕無痛苦◆◆
▲內科 精治傷寒
▲兒科 專治肺炎百日咳等

沒有威脅，只有新奇！

水都市的風景綫

方揚

老天，蓋滿了灰色的雲層。酒不盡的雨水，像淚水似的，沒有流得盡。這幾天來的上海，就在這愁雲苦雨中過渡着。黃浦江的「河床」高了三尺，浦江裏潮來的時候，就在陸地上淘湧了！

上海變成了水的都市，不久的將來，或許可以超過威尼士的「水城」，而並駕齊驅。

◇

馬路全都泡在水裏，黃浦裏的黃水，通過陰溝泛到地面上來的是污黑的臭浪，人們在裏頭渡着，準會叫「時疫醫院」「利市三倍」。

◇

電車，汽車，公共汽車都變成了「渡輪」，機器的，又迅速又穩當。但，不久，水再漲，「潮來了！」只得「拋錨」。於是，黃包車夫又走了「鴻運」，從這裏跨過有水的「馬河」（「路」暫時改一下名稱。）到那一頭，幾十百步，起碼五角。

有閒朋友，開了汽車在水裏「尋開心」，開足了速力，「呼」一聲，車的兩旁直射出一大陣白色的水花，直奔到在走路的行人身上，臉上，包你冷冷的「怪舒服」，汽車裏也會笑哈哈的！

尤其，要是有女的走過，頂好是摩登些的，那末，騎自由車的「朋友」就艷福不淺，他會上去也是「呼」一陣子，有的還會叫聲：「——阿姐，惬意哦？」「哈哈一聲太笑向前了，興緻高的，更會來上幾個「圈」，自己有「長統靴」裏他水不要緊，只要有「荳腐」好吃，够了！

水浪，在車子走過後，就直向兩邊搭上衙，水深的地方人站不穩，「撲通」一聲！

◇

在四馬路，大新街那裏，眼看着一位五十多歲的老太太，想跨過水衙，不知脚底下踏了什麽，就往前一仰，兩脚朝天了，傳來的又是笑聲。

那知，事出意料，那老人掉下水去不起來了，有人說：「水是『異客』的，裏頭沒有氣，所以跌下去會死！」。

◇

夜，給予水的，就更可貴，而值得驕傲。紅紅綠綠的霓虹，在水光上反映，顯得更美麗，嬌艷。影院，戲館，舞場，昨夜還是繼續的客滿廣告，可以在第二天的報上到處翻得到。人們只是「新奇」。

水，給他們的沒有威脅，乞丐，晚上沒處睡，沒在水裏。

普善山莊的報告，秋涼後屍體增多。但不要緊——水，在上海還會大，還會多，我們等着瞧吧！

不是幽默

沛

乞丐：先生，我一天沒吃飯了，給五分錢，買個大餅吃吃吧。

行人：（一手持物，一手正握着蛋糕大嚼，見乞丐，搖頭不願。）

乞丐：（牢釘不捨）

行人：討錢眼睛不睜睜，你叫我怎樣拿錢給你？（邊嘗邊顧其持物和握半個蛋糕之雙手。）

乞丐：（一想卻也不錯，捨之而去。）

V字運動？

清寒學生經濟補助的考試會有這樣的一個題目：何謂V字運動？

據說，這回青年會主辦的考試，是事實。又據說，有很多人回答得很「高明」。現在抄錄幾個答案以供參考！

V字運動就是報紙上所登的五洲大藥房的廣告。Vitamine A,B,C,D,E.

有的說：當耶穌死的時候，曾發起一個運動，那運動就是V字運動。

重整舊道德運動就是V字運動……云云。（塞夫）

社會側影

沈重

失業的大學生走進報館登徵聘廣告，細細擬定撥經濟的字數，計二行半，價二元一角五分。過案衣袋僅得一元三角四分，於是向職員打個招呼：「對不起，身上不便，明天來吧。」

一個中年商人在慈淑大樓叫黃包車到大世界，黃包車夫說五角錢，小商人掉頭便走。「先生，米糧貴嘆！」「是啊，米糧貴，所以省省啦！」

儲麟蓀醫院
地址 霞飛路一八二七號 福開森路電車站口 電話七九八二八
病房 自四元起至四十元止
門診 上午七至十二時三元 中午十二至二時免費 下午二時至六時一元
門診X光透視及驗血痰大小便等 免費

綠寶 新都
文化串曲 施春軒 今天日夜公演 孟麗君（後集）
（定座電話九〇六三七）
今天公演 越劇 魯男子
日場三時半 夜場八時半 座價一元 二元半 冷氣開放

璇宮
電話三六九五五
時間：準八時啟幕
座價：三元・二元・一元
連滿卅五天！
姚克編劇・費穆導演
清宮怨
▲各界一致好評 觀衆口碑載道▼
優待學生職業青年憑券一元對折
天風劇社演出

龍門大戲院
地點 愛多亞路 六六一號 東京 滬光 兩院之間
座價：二元・一元
時間：二時・八時
訂座電話 九六〇三七 專車送票
越劇 姚水娟小姐領銜 李艷芳★錢秀霞
日夜公演 大家庭
越演越斬！欲看從速！
脫離家的樊籠，奔向光明途徑……
演期日促 拍戲在即
戈戈編劇 張石川導演
下期公演應時好戲
新牛郎織女
戈戈編・李萍倩導演
七夕佳話・天仙上演・精彩佈景・新型作風

秋海棠

秦瘦鷗

十二　意外風波

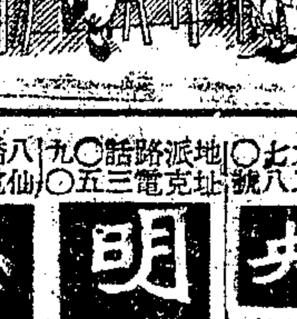
但尚老二却是個天生的慢性人，什麼事情都急不來，在未說下文以前，還得先抽出一支老刀牌來，慢條斯理的擱在大指甲上樁上，陳然而才彎着腰，慢慢地走到一張小桌子邊去，取起一匣火柴來擦火。

劉禿子目不轉睛地望着他，急得心火直冒，那條蹺在板橈上的右腿，放了下來又蹺上去，蹺了上去又放下來，倒像是在那裏練工。

「你來了究竟是……？」他終於忍不住向尚老二催問起來。

「告訴你，總沒有辦法的，倒是那個小丫頭自己！」尚老二銜着那支捲烟，在房裏來來回回的走着，一面怨氣冲天的說：「她簡直死也不願意再跟我學戲了。就是咱們能夠把那老的嚇倒，她自己已變了心，還是沒有用的……。」

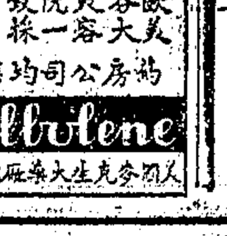
「那末就把她打死了再說！」在劉禿子的心坎裏，打死人真比打死一頭蒼蠅還容易，彷彿法律就是他自己制定的。



「誰跟她抵命？這不是笑話嗎！」尚老二很陰沉地說：「我臨走的時候，她老子又打發我的外甥媳婦來說，他們願意先送我一百塊錢，將來要是梅寶跟她老子學會了戲，不論在什麼地方出台，不論掙多少包銀，最初的三年裏，每個月一定再送我一百塊錢……。」

他的話才說完，劉禿子方才所生的一肚子閑氣，便打鼻孔裏一起溜走了。

「你為什麼不早說？」佔了這樣的上風，你還有什麼不高興呢？」他立刻轉怒為喜的說，充分顯出了他那粗暴爽直的個性。「早知道這樣，我也不用白白的給你生氣了」（一九一）


霞白倫
護膚聖品
歐美各大醫院一致採用
各大藥房公司均售
Albolene
美國麥克森大藥廠出品

舊書新抄

頻伽居士

積善積惡有其因果　揆之史實豈是迷信

近閱歷代名人家書，中有清高安朱文端公（軾字若瞻一字可亭）與族人書，述歉歲賑荒意義之重大，可作孤島囤積食米諸公之當頭棒喝，爰亟錄之，以供同好。（以下原文）比聞吾鄉連年歉收，族中枵腹待斃者十之二，而倉庾陳朽閉而不發者，亦間有之，噫，何其忍也？顧咸正賑荒答問云：「饑民一日得米數勺可以不死，一計一歲每一石可救一人不死，荒年珠粒，僅有此數，不在饑民腹中，則在富室廩庾中，今閉十百石不發，必有一人死者，閉千石不發，必有十百千人死者矣，然則除日給外，其餘廩庾中堆積者，皆堆積死人皮骨血肉腦髓也。夫省一酒食之費，可活幾人？省一交際之費，可活幾人？省一箸一布衣被之費，可活幾人？省一僧道禮拜神像紙錢牲牢之費，可活幾人？以種種活人之物，而糜費於無用之地，以為豪舉，是合數千百死人之皮骨血肉腦髓以為豪舉也。忍乎不忍乎！」吾嘗推其說，以為粟者中耳，天所生以活人，偶寄吾廩庾中耳，而吾乃竊據天之所以活人者，轉而殺人，殺人者死，而況殺數千百無辜之饑民，罪深孽重，必有奇禍，近於其身，遠於其子若孫，是廩庾中陳陳相因者，非從堆積饑民之皮骨血肉，實堆積其身及子孫之不測奇禍也。

汽車怕大水

今年上海因為濬浦工作停頓，雨水也特別的多，所以一趟大雨，馬路立刻就像黃浦，汽車變成汽船，可是汽車對於大水卻有許多毛病，像要損傷優點，減少使用期限，和增加額外費用，譬如有輛汽車在二尺深的大水中行駛，牠底下的車軸當然已經全部浸在水中，如果其速度在正常十五英里中進行，那末車軸上的機油無疑的大部均被洗掉，試想還兼油費照現在孤島情形再變很貴，其次計算起來，已經一次滑的倍蓰，汽油量的增高，和因着水太多侵入汽缸而拋錨，都足使僱車者付一筆意外費用，除去上述各種情形外，更還會有因為大水而將煞車的機構失去效用，即使在大水已退馬路盡乾，有時，司車者尚未將其煞車修好，那種危險對於馬路安全運動每生問題，屢見因駛車過速要煞住不可能而致不幸發生很多，據汽車內行說，汽車最不怕大水的要算福×牌，因為牠的漏氣管的位置與衆不同，現在上海內大出租汽車對於水生意據說很不歡迎，雖然出差的次數可以增加，然而因為不能行駛通常速度，因此就供不能應求，失去了許多的客戶，而且，駛行速度過慢也會比率的增加，修理費用也會比率的增加。至於歡迎大水的，恐怕是人力車，在這場合，正有着人力車夫發揮威力的好機會。

由此，我感到「人力」和「機械」奮鬥的嚴肅。（甯人）

決非幽默

（卸酬）

洗心

爭榮

余讀書，得「洗心滌慮良方」一節，已臻頂點，因鑒於孤島人心叵測，惟此良方可奏藥到病除之效，要將照錄於後，願孤島有識之士速進一劑，實為至幸！

「忠貞（一塊）孝順（十分）陰騭（全用）慈悲（隨施）誠言（一味）仔細（十分）戒淫（去心）仁義（應用）老實（一個）戒賭（洗淨）信行（全用）和氣（一團）方便（不拘多少）忍耐（一百分）熱腸（一條）」

右藥全心細碎，加波羅蜜為丸，菩提子大，隨時引用益友三個，平心湯徐徐溫服，切忌笑裏刀，暗中箭，平地風波。」

今天日夜開映
白蘭黛 瑪琳 霞 治物倫 情艷片
奇冤報 貪婪 禍中得福 奸詐 死裏逃生
白晝夫妻 泰隆鮑華 艷趣鉅片
星期日上午十時半 傾國傾城 一律五角
巴黎 電話：八五二〇五 今天三場 二時半 五時半 九時一刻

今天四場開映 新鐘 三時 五時 七時 九時
座價 六角 八角
維多麥丘 主演
第一部人獸競存血史！
洪荒時代
百萬年怪魔橫行寫眞！

電話：一七二〇〇 今天三場 二時半 五時半 九時一刻
惠爾勒 賭城之夜 滑稽著名 樂隊 合歌
熱的歌舞 熱的綜合
劇壇外史 裘琳主演

電話：九四二一〇 今天三場 二時半 五時半 九時一刻
亨利方達 續蕩寇志 原班人馬
五彩勇武俠情鉅片
寶劍留痕 泰隆鮑華 艷史鉅片
下午二時始售 預售各場

辣斐
辣斐德路貝勒路口
電話 八二一〇〇
新鐘 一時三刻 三時一刻 五時一刻 七時一刻 九時一刻
價目 六角 八角
昨天客滿

周曼華 尤光照 主演
明晨十時半加映一場
國華新型 滑稽諷刺 妙趣巨片

李阿毛與東方朔

新新大戲院
靜安寺路東站 大西路口
每天四場 時間 二時 五時 七時 九時一刻
價目 一元五 二元
神童薩菩 六大明星主演
中文字幕全新拷貝
全部五彩新鮮艷麗神怪鉅片
月宮寶盒
呼風喚雨本領 移山倒海技能 天空飛起神怪 宮中收復百怪 人馬騰雲駕霧 鍊魂迷倒公主 潛龍遭難受困 巨姦謀王篡位 演員一萬餘人 節目非常精彩

中央
院址 六馬路雲南路 電話九〇七八二
（時間）二時 五時 七時 九時一刻半
（座價）樓上 樓下 月樓 連捐
今天開映 南洋影業公司投資萬古裝史片
王次龍導演
路明 領銜
王乃東 龍元 李景波 徐琴芳 主演
美人計
臨江夜宴 劉備過江 東吳招親 計回荊州 瑜亮鬥智 全部演完

明星
地址 派克路 電話三五〇〇九
星期一至星期六 三時 七時半 九時半
星期日（四場）三時 五時半 七時半 九時半
四角 五角半（另附娛樂捐）
全部勁作 全部刺激
伊蘭 莎 密黛
皇家飯店
鐵彈爆出火 愛變地獄 成天堂

恩派亞
八仙橋 電話八〇二〇一六
星期一至星期六 三時 七時 九時半
凡星期日 三點一刻 五點 七點 九點半
四角・六角
藝華古裝稗史哀情名片
李梅 麗華 熹 主演
合同記
明天起開映 想思寨
炮火喧天 瘡痍遍地 戰事激烈

亞蒙
（新鐘點）三時 五時 七時一刻 九時半
李綺年 孫敏 合演
藝華古裝鉅片 神秘 香艷
風流寡婦
寡婦風流女兒熱情 母女之間爭風吃醋
投機家 心急發橫財 兩副面孔
火速預購

卡德
院址 卡德路 電話三三二八八
時間 二時 四時 七時 九時（四場）
一律四角五分
華成影業公司恐怖哀艷片
陳燕燕 孫敏 姜明 主演
女鬼
鬼也多情 鬼竟自殺 鬼能顯魂 鬼終失戀

新閘路池浜路
滬西
兩場 三時 八時
四角 五角 加捐
周曼華 紅杏出牆記 上下集一次映完
哀艷無比 極端美妙
下期開映 緊張恐怖巨片 黑海人妖

光華
今天三場 三時 七時 九時半
四角 五角半 加捐
三輪新片 袁美雲 主演 最新時裝哀艷傑作
斷腸花
悲痛萬分！ 苦到極點！
青年一身是膽 小姊滿腔熱情 情人未成眷屬 夫妻步入厲鬼

福煦路
九星
新鐘點 今天日夜三場 三時 七時 九時
上下集 一律五分 兒童二角（捐加）
今日開映 維多利 喬
巨片神怪 危險 人驚
上集 神怪劍俠傳 The "Green Archer"
強霸軟禁 暗無天日 貨車爆炸 血肉橫飛
下期開映 下集

北山西路
山西
今天 二時 四時半 七時半 九時半
有冤報冤 有仇報仇
姜明 李紅 大傑作
殭屍復仇記

康悌路
金榮
新鐘點 三時 五時 七時 九時半
歷史戰爭巨片 李綺年 余琳 梅熹
深紅玉
明天映 蘇三艷史

平安
開冷放氣 三時 五時 七時半 九時一刻
瑪琳 奧哈拉 亞道夫孟郁 赫勒 巨星合作
棄夫
下期映 變態博士

大華影劇
今天兩場 二時 四時
胡蝶（主演）王元龍
孔雀東南飛
賢婦孝心感天！

永安天韻樓
東部電影場 今日開映
華成公司出品 古裝歷史巨片
袁美雲 梅熹
雁門關
大京班 文武全班 合演名劇

皇后
電話九五九一一二
日二時 夜八時半
二元・一元・元半
（上海滬劇社）
今天日夜再演 最後一天 勿錯過一切
男女兒角大出頭 重唱各種身手
南國思想 情種 紅海 魂顏
雙姝淚
明天隆重獻演 生死戀
黃慕潔★陳明勳導演

大中華
新鐘 日夜場 二時半 八時半
上午定座
王雅琴 王筱英 沈筱新 筱文濱 筱月珍（文濱劇團全體）
今天日戲 楊乃武 前本
今明夜場 邵濱孫編寫真實名劇 月影情絲
後天日夜 泣血閨女記
徐醉梅新編

新東
北京路浙江路
電話 92534
越劇 筱丹桂 賈靈鳳 張湘卿
今天全 一度梅
太平公主
明日 新天河配

平濟
利西路二號
定座電話（81867）
竺素娥 邢竹琴（領導）
今天（全）千金一笑
今天（正本）寶蓮燈
明日夜 王環 子報 新殺

請飲 屈臣氏汽水

渴者所需 賓主皆歡

國聯　虞洽卿路447號電話96261

後晨十時半 加映本片 最後早場（一元）

今天四場 二時半・五時正・七時正・九時一刻 一元（對號）一元二・一元四（連捐）

·昨日客滿· 欲罷不能 繼續獻映 ·以免向隅·

胡蝶

尤光照 王獻齋 王徵信 沈駿 宣景琳 高占非 孫敏

—姓氏筆劃多寡爲序—

梅熹 徐莘園 顧蘭君 顧梅君 嚴月閒 嚴工上 蕭英

（象徵兩翠屏 飾珠角時現出）●合演世界名著●

有聲拷貝 空谷蘭 全一次映

金城　北京路貴州路口 電話九〇二一四

座價連捐 一元二角 一元半 二元

今天下午三場：二時半 五時半 九時半

舞女生涯 慘絕人寰 舞客心腸 毒如蛇蝎

胡楓 慕容婉兒 沈敏 蒙納 舒適 徐風 呂玉堃 龔稼農 夏霞（客串） 合演

花濺淚

結伴殉情 賺人自殺 傾心相愛 誤入歧途

金星巨片 張石川 鄭小秋 合導

後晨十時半加映一場 座價一元

金都　冷氣開放　電話四〇三三二號

今天日戲二場 二時半 五時半

·最後二場·

周曼華 白雲 徐風 合演 鄭小秋 導演

惜分飛

今晚九時一刻 袁牧之 陳波兒 主演 桃李劫

後晨十時半加映一場

滬光　電話八〇四九六

軋得水洩不通

今天四場 二時半 五時半 七時半 九時半（上午售票 千萬預購）

韓蘭根 殷秀岑

張善琨監製 吳永剛導演 倉隱秋 舒繡鈴 洪警鈴 合演

破天荒諷刺恐怖滑稽鉅片

摩登地獄

大哭小啼，爲的要吃。吩咐房鈿，不能過門。冒充紳士，痛苦萬分。

魂靈出竅 嚇來邪氣 大遊地府 笑痛肚皮

（贈券停用）

胖瘦舉動搭擋滑稽三部拍諸笑常。

新光　★冷氣開放★

最後兩場 二時半・五時半

施春軒

本地實事 閻瑞生 本地人看

今晚九時一刻獻映 華藝恐怖奇情巨片

女殭屍

陸露明 主演　梅阡 編導

赤裸女屍復活

請即購票 詳見巨幅廣告

影迷意見

改革影片說明書

杰棣

每一部影片開映，都有一份說明書發給觀衆，這好像是一件極平常的事，而這份說明書雖不過只是說明這部影片裏面的故事，但它的功用是在於幫助觀衆對劇情的瞭解，卻不是純形式上的事。這樣說起來，一份說明書的紙或便應該極嚴謹的，不是可以隨便敷衍了事。但一般影戲院當局對說明書大都並不重視，有的甚至視若可有可無，有幾家大影戲院對說明書雖頗加注意，但也不過是所用的紙張與印刷方面的考究，不免是偏重於形式的一份完美的說明書第一個條件便是它的內容是充實的，不僅是所用的紙張與印刷方面的考究而已。講到說明書的內容是指它的文字而言，一般說明書的文字都是用文言文，很多陳套，也許是因爲要求典雅的緣故，但有時反變成艱難難讀。既然說明書是在說明藏在影片裏面的故事，幫助觀衆對劇情的了解，那末它應該是以淺顯明暢爲主，同時觀衆的程度並極不一致的，必須爲大多數人着想，不能專爲少數程度高的而把說明書寫得很艱深，那是無裨於實際的。曾經有一個時期頗有幾家影戲院對說明書的文字很加注意，但這個時期極短，不久就過去了。很希望各影戲院當局重起提倡，使說明書能充分表達出它的功用，不背所以有說明書的本義。而除了說明故事外，對本劇的主旨作一個簡括的提示，那也是很需要的，因爲它可以更進一步的增進觀衆對該劇的認識。曾見到某幾部影片的說明書採用過這個方式，如「蠟像陳列所的秘密」的說明書開頭有一小段「主旨」，說明該劇的主題。又如「賽金花」的說明書，雖不曾標明那一段是「主旨」，那一段才是「本事」，但開頭也一樣有這樣的一小段的文字。不過採用這方式的少得很，真是什不一二，這是很值得仿行，不會是沒有意義的。

（編者按）電影說明書的確可予觀衆不少的便利，尤其外國影片，必須先看說明書才能瞭解劇情；否則英語程度幼稚的，甚至不懂英語的人，費去兩小時光陰，簡直如墮五里霧中，而減少了他們觀影的興趣。有些用功的青年，往往把中英文對照的說明書收藏起來，當作自修讀物，你想其重要性爲何如？杰棣君的意見，貢獻給中外各影院，我認爲值得參考的。

火炬劇社成立在民國二十五年的冬季，當時由夏霞，賀賓，黃河，張國光諸人之發起，曾數度演出，戰後因社員星散，以致社務無形停頓，目今他們又活躍起來，設社址於大沽路永慶坊二十四號，積極籌備復興公演。開劇目定英國羅道夫裴斯原著之五幕名劇「愛」，由張國光改譯導演，將於月底演出於俄國藝術劇院。（圖爲火炬社社員袁冰露女士）

（黃若強問）遺精月五六次，服英得蒙若干有效？（答）千片以上。

（何申英問）曾墮胎，仍能受孕否？（答）能。

（陳正發問）年十七，未發育，身矮小，當服何藥？（答）常服樂口福麥乳精有效。

（宋退聲問）人極矮小，無顏見人，有何辦法？（答）人矮無關健康，勿要放在心上。

（李全問）（一）肺結核並遺精，宜有何種補藥？（二）神經衰弱失眠，服何藥？（三）英得蒙與含溴補血多，可同時吃否？（答）（一）（二）（三）可同時服。

（呂茜玲問）年十六，月經初次來後，逾二月未來，何故？（答）無關係，初經往往不準確。

（何蘭芳問）懷胎三月，丈夫在兩月前赴外埠，我頗有嫌疑，人言懷胎十月確否？若有遲早，是否四十五星期者？恐疑我不貞。（答）姙娠四十星期前后可產，但亦有遲早也。

（朱一世問）（一）胸部時有刺痛，是否肺病？（二）不用X光，可知肺病否？（三）何法可治肺結核？（答）（一）肋間神經痛，未必有肺病。（二）請醫檢驗。（三）肝油，魚肝油，內含甲丁維他命。

李阿毛衛生信箱　寄四馬路二五〇號

交秋欲進補 莫忘補力多

影人速寫

（二一）勞勃，杜奈 Robert Donat

杜奈在十七歲時，演出莎士比亞名劇凱撒大將，當時他演該劇中李力斯一角，頗得觀衆們的讚賞，以後的四年中，差不多都在莎翁的劇本中尋求自己所應飾的角色。一九二八年他來到倫敦。其後，開始到好萊塢去找求命運，雖主演過不少的名片，如「雙城記」及「基度山恩仇記」，但還不能怎樣的成功，縱然他在影迷的眼中已認他是大明星了，一個成功的演員了。自他主演了「萬世師表」(Goodbye Mr. Chips)，他的演技才達到了頂點。杜奈的家庭差不多輾轉了整個的歐洲，從意，法，德，波，最後才在英格蘭駐身下來。他生於孟卻斯德省的密爾敦地方，妻名依拉華森，已生了三個孩子，最長的九歲。（小郎）

菊國春秋

少閒

（四）程玉菁風流韻事多（上）

程玉菁原來是南方人，十數年前名花花筱舫在漢皋紅極一時之時，玉菁是跟花筱舫出局彈月琴的琴師。不過玉菁幼年在演戲裏，學過多年戲，後來雖然跑上這條路，但是他對「戲」的一切，是經過相當訓練的。所以花筱舫在「戲」的一方面，能夠得到玉菁的指點，而也因爲這一層，近水樓臺，彼此日久發生了曖昧，以致這位名震漢皋的北里名花，捨富商巨賈不嫁，而偏隨玉菁從良去。當時的花筱舫，手裏很有幾個錢，就與玉菁二人從漢口到上海來，度他們雙宿雙飛的生活。玉菁到了上海，當然又是一番光景，於是就開始向「戲」方面再作進一步的研究，一面從名票顧慕超學戲。玉菁天資很聰敏，他學的是旦角，凡是旦角戲他無不一學就會，花筱舫因爲他有這樣的天才，很希望玉菁能夠成「角」，因此決心叫玉菁到北方去拜瑤卿爲師，以求深造。當時花筱舫爲了玉菁的前途，費盡心血，用盡金錢，總算皇天不負苦心人，在花筱舫用去幾個草字頭（草字頭即指萬字而言）的代價之下，玉菁終究入了王門，而且入了王門之後，倖得瑤卿的另眼看待，愛護備至，瑤卿肚中所有，幾乎完全給了玉菁，玉菁之藝術能有今日，當然不能不感激師傅的知遇之恩了。

第十五章　何處豪家強載歸

圓圓聽了這話，咬緊銀牙，又問道：「那麼他們幾時要來迎我前去？」假母道：「就在今天午時，昨晚臨走時高公子和我約定的。他再三警戒我，非至今日他們來的時候不可在你面前洩漏一聲，這時恐怕你要反對之故。今天我實在忍不住了，所以要和你說明一聲。」圓圓一聽這話，不由身子直倒下去，頹然嗒然，坐在椅子裏，耳邊金聲大鳴，眼前恍恍惚惚的有些昏眩，喉嚨裏又像有物梗塞住一般。假母見伊這個樣子，便又說道：「我知道你聽了這消息一定要不快活的，所以始終不欲告訴你。然而今天以後，我們即將分別，又怎能不和你說幾句話呢？請你千萬要珍重身體，不要愛悶。到貴人家裏去，一定可以優遊度日，大富大貴，願比較歡場人家總是遠勝。只要國丈寵愛你，福氣無雙了。」假母這樣說，似乎是安慰伊。可是圓圓又氣又恨，又悲又痛，暗想昨晚花蝴蝶和我說是話果然是大有意思的，可惜我因和詞人有了預約，沒有細察。誰知他們竟有這麼一着棋子？明明是恐我反對，不從命而如此的。可惜我和詞人的約已嫌太遲，萬一他們先來了，那麼我便走不成了，還叫我如何是好呢？此時圓圓急得無計可施，良久良久，伊方對假母說道：「田宏遇若是要我去時，斷無如此急促之理，再遲二三天也無妨。怎可以突如其來的呢？少停他們來時，請你相助我一同向他們商量，務須稍緩時日，否則我也斷難就此倉猝隨他們去的啊！」假母緊蹙眉頭說道：「我自然可以這樣說。但他們聽不聽，我卻不能做主的。你想當今皇上的國丈，要我們青樓中一個女子，還豈不是輕而易舉的事嗎？」（二四八）

辣斐劇場　地址辣斐德路拉都路西

日場三時◆夜場八時

·今天祇演夜場·（明天日夜兩場）

演期日促欲看從速

邊城故事　佐臨導演

魏如晦編劇 牛郎織女傳 導演 下期獻演

廿四日早場演 鍍金求婚 現已售票 價五角・一元・一元五

花園劇場 涼風習習 上海劇藝社

中央運動場 回力球 今晚八時起賽 單打六人十盤

爬勿動 臭蟲粉 臭蟲水 各大藥房百貨煙紙店均售 國信公司電話九〇三八六

中旅　虞洽卿路二馬路口 電話97988　天宮劇場

今晚八時正獻演

于伶編劇 唐槐秋導演

驚魂動魄的故事！可歌可泣的悲劇！

葡萄美酒

明後日加日場 三時起演

黃金大戲院　地址八仙橋 電話八四一二一四

明天（星期六）日戲　第一百廿八次公演

★馬連良氏成名之作★ 全部火牛陣

紀玉良 程少餘 全部斬黃袍 陳橋兵變起至城樓退兵止　馬盛龍

周維俊 趙晚霜 芙蓉草 艾世菊 全部鴛鴦塚

閻世善 搖錢樹

張慶才 王曉樵 百壽圖　粉菊花 劉斌崑 查頭關

今天夜戲

明天夜戲　劉世英 大花蝴蝶　芙蓉草 趙晚霜 周維俊 艾世菊 全部新玉堂春　紀玉良 李克昌 上天台

共舞台　榮記

熱天還是客滿 眞顏色 請早今夜

偉大時裝科學機關偵探連台名劇

就是我

現代戰爭 全部有聲 科學變化 大盜綁 偵探 擒大盜 開打 用新 兵器

明天日戲 趙如泉・劉漢臣・領銜主演 全部漢壽亭侯

更新舞台（斌）（記）

今晚初度公演 五本新西遊記 張翼鵬

後天日戲 四本新西遊記

明天日戲

新光 今夜九時一刻獻映 請速預購 上午十時開始預售

赤裸裸女屍復活！

奇情奇事 亙古未有 神秘恐怖 汗毛凜凜

紅舞女血案！

歌聲甫畢 槍聲忽起 鬼影方逝 魔影又現

諭！十六歲以下兒童禁止

製片主任 嚴幼祥 編導 梅阡

陸露明

鄭重 嚴化 賀賓 楊柳 關宏達

女殭屍

藝華堂堂巨片

奉諭！十六歲以下兒童絕對禁止！

大來　北京路貴州路 電話九二〇二五號

特請 袁雪芬 屠杏花

今天日戲三本 臘梅紡花　今天夜戲三本 玉蜻蜓

專家編製 五彩精印 申報分省新圖 全國風行 申報館發售

金都

今晚九時一刻公映

後晨十時半加一場 座價二元

電通公司名片 應雲衛編導

桃李劫

袁牧之 陳波兒 全新拷貝

唐槐秋 魏鶴齡 主演

活生生爲黑暗勢力絞死！血淋淋撕破現社會面具！

上午十時開始售票！